在北京

設

答

會

TWD (香

橫濱市神奈川區管田 香港九龍大南西街60

電訊:45984 TWDC

電報: TWDCOM +

國內通訊地址:東方

熱烈雨

豐電

愛期6樓A座

船股份

深圳特區招商局蛇口工業區

香港明華船務有限公司

招商局船務企業有限公司

招商局國際船舶貿易有限公司

招商局倉碼運輸有限公司

招商局駁船運輸有限公司

遠東船舶檢驗社有吸公司

華德海洋工程有限公司

程》

企

有

業

有限

酒

店

招商局發展有限公

工程

厰

南

高

通

港海

易

集團有限公司

有

有限

促落影響運動 **葡內閣更迭絕不影響對澳** 問題立塲

三期星

印花刊第二十五四本報春季交易會於 五版。 會彩色畫册今日出版

憑印 Ta-Kung-Pao 342 Hennessy Road

> Hong Kong 號一十七百九千九萬二第 號二四三道詩尼軒港香:址地 七至一八一七五七:機總話電

> 毫伍元壹售零 張一十紙出日今 印承司公限有務印利有港香

侧似与商品或当会

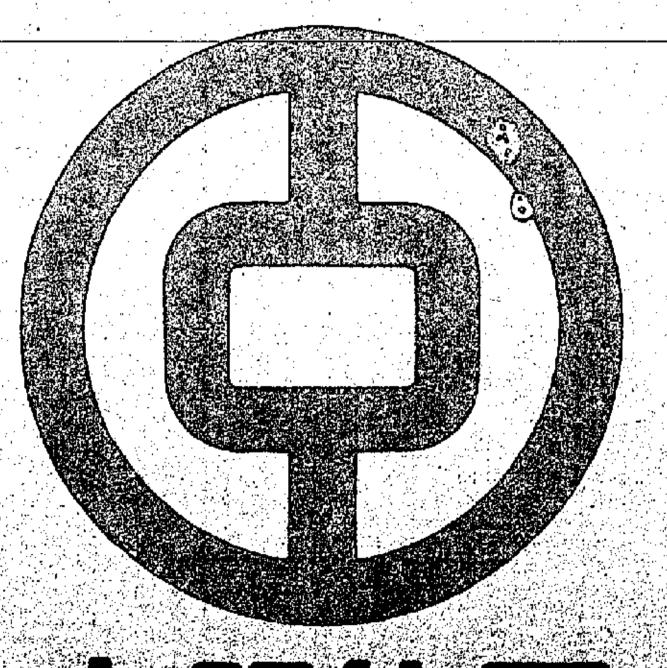
中國保險公司香港分公司 太平侯简公司香港合司

書表次勿會隆劃開

派(集團

香 稥 香 香 香 香 香 香 香 港 港 空 運 管 服 有 有 發 有 務 有 有 限 限 限 指 公 揮 部 司 口 司 司 司 司 口口

賀



地址:香港皇后大道中15號 電話:5-8421718

地址:香港北角屈臣道2-8號 電話:5-667113

喬夫

(唐來寶。 (唐來寶。 (唐來寶。 (唐來寶。

雨穀三廿

安排

3

(會,八名委員在会員會第四次全體会 其**的者實漢單北京**主

公含藏今日下午率 《十四日**年**章》基

的統 學 條 的 於 的 及 修 的 及 應

農為哲在了 理出理起落

势持對的。發,草實

維備及容

的精神有違背, 一年英聯合舉朋對, 中英聯合舉朋對,

金日成

=

家

型实

,該酒店 服務大

設自

飲待春交會復活節來客

丁穗會 多港和

上一起演唱 雅星成方圆,在歌星成方圆,在

議協門澳葡中念紀

基本法領

應符合聯

明精

信

行孫 廣 資 資 資

会司購買國泰航空公司購買國泰投資表示滿意 可是應中,大部分對 可是應中,大部分對 可是應中,大部分對 可是應中,大部分對 可是與的提問時,榮

信實業銀行來

入開業

資

開

進改有

穗

行進地序秩有交成證保理管調協强加決

司、湖外

公司

開拓業務

自主

談技術

绞

一本報記者陳永平廣州十四日 中國出口商品交易會主辦單位形容 是一步接 一步接

十四日 摩包

股嘉華

均裝包種品式花量質品貨

ラータ天と、 経或將娶展開。 今天と、 ・

關貿審議

國

會籍

成出席了研討會開幕式並作經濟技術社會發展研究中心||海經濟區規劃辦公室主任汪

潮寒現出建福 至降温氣

妄承·也方變

宋平爾外留政策 宋平爾外留政策 是下降百分之三十一·六。 是下降百分之三十一·六。 是下降百分之三十一·六。 是下降百分之三十一·六。 是下降百分之三十一·六。 是下降百分之三十一·六。 是下降百分之三十一·六。 是下降百分之三十一·六。 宋平爾外留政籍軍到彩電,耗費了大量 是下降百分之三十一·六。

易

會旦

会是 是發展「七·五」所 是發展「七·五」所 是發展「七·五」所 是發展「七·五」所 是發展「七·五」所

外貿收支,而一九八四到八五年的消近十年來,國際油價劇跌,影響了中

一、外匯運用於「刀口」之上, 積顯了多人 一步完善數剛出口的政策措施,調動各方 一步完善數剛出口的政策措施,調動各方

欧都顯來。資年五國

展,因而為外貿提供更豐富的物質基的基礎上,中國的經濟肯定會有更大策,在八年來對外開放已取得的大好時於改革、對外開放是中國長期不變度以來,確在穩步地進步。 類的印象,就是中國自執行改革、開新的印象,就是中國自執行改革、開

增建博

以時日,必然把做堂 道定正中國人觀念深 道流一對熊貓,有助 道流一對熊貓,有助 於加强岛上人們的中 於加强岛上人們的中 於加强岛上人們的中 於加强岛上人們的中 於加强岛上人們的中

民進黨布

示威

台當局部署應急

加灣退還僑房

馬車已修

抗議制定「國際 行動」到「總統 「擬定採取「四 「擬定採取「四

人陸贈熊

台報

有

華・希思・一國國際信托投資公司董事長

日在人民大會堂舉辦的希思先生追次來中國了

榮毅仁

宴請

愛在、會■京據 德國中副人十新

京

又章建議 接絲

一家了台利眼和有质主助萃灣益於中此即要物府來。我共想 一 遊覽節目,兒童尤其如此。相信去日本或其他有態貓的外面, 一 如此。相信去日本或 如此。相信去日本或 一 一 一 。 一 一 。 一 本,台灣與大陸完全 本,台灣與大陸完全 本,台灣與大陸完全 本,台灣與大陸完全 本,台灣與大陸完全 本,台灣與大陸完全 本,台灣與大陸完全

活和動參

任進日表了 何行將口內 人 一在頭

海,六人被破碎的玻管一公里半徑範圍內 一百二十間房屋的玻 一百二十間房屋的玻 一百二十間房屋的玻 等一公里半徑範圍內

面質詢時向當局提出 白在向「行政院」曹白在向「行政院」曹白在原「行政院」曹

林洋港談對港聯繫 台將看十年再決定

出輻射 作石製料 增加

惠

建議用

附圖說明

意

未統

質獎章。本屆博 覧 枚 會 金 四日閉幕・

望在柬埔寨門

高壽在上午展出 一路透光

大大学 では、四四二・五〇、四三六・五〇) 一番、製・四四二・五〇、四三六・五〇) 一番、製・四四一・五四(四三六・五〇) 一番、製・四四一・五四(四三六・五〇) 一番、製・四四一・五四(四三六・五〇) 一番、製・四四一・五四(四三六・五〇) 一番、製・四四一・五四(四三六・五〇) 一番、製・四四一・五四(四三六・五〇) 一番、製・四四二・五〇、四三六・五〇) 一番、製・四四二・五〇、四三六・五〇) 一番、製・四四二・五〇、四三六・五〇) 一番、製・四四二・五〇、四三六・五〇)

、四十億美元 公司問題上的 公司問題上的 公司稱,實資 公司稱,實資

為美國第八大企業的得出 一宗擬攘十七個月的企業 一宗擬攘十七個月的企業 一宗擬攘十七個月的企業 一宗擬攘十七個月的企業 一宗极攘十七個月的企業 一宗极攘十七個月的企業 一宗极攘十七個月的企業

,及十億桶原油。十三億美元職下吉蒂的百分之四十三控股權十三億美元職下吉蒂的百分之四十三控股權當時賓賽與吉蒂簽了一紙備忘録,以五已揭開帷幔。

一月五日

,德士古提出以一

宣布破產

士古及其轄下企業,可以如常進行活動。請破産。但根據聯邦破産法案第十一章,德學方終於在十二日一拍兩散,德士古申原類五,德士古學求原來的賠償。 显期五,德士古聲稱,只能賠償十億美元。 超第二 長命官司」到最近漸入高潮。 上

申請

发
神
文
朝
巴
高
夫
真
美
國
國
弱
即
氏
高
夫
會
見
舒
語
茨
高
表
高
見
舒
語
茨

٥

眾對銷售税建議的憂 選舉結果,反映了公 委員會的同意。 委員會的同意。

上日期為四月二十一 持衛性的立法問題, 於五月二十日到期的 於五月二十日到期的 於五月二十日到期的 於五月二十日到期的 於五月二十日到期的 於五月二十日到期的

万對歷史的一種實」,因為它反映了

對記者說,下屆現任大磯相宫澤

該預算案的非 自民黨消息人 該發言人

間進行其預定的四月 這也將使中曾根有時 該消息人士説,

任息。 民主革新黨主席拉馬 民主革新黨主席拉馬 於這個協議的意義和

中**林**作工 錢其琛會晤羅

大恢復會談

中

國希望雙方就東問題取得進展

能位低是

商品的首先

型期一説,美國國家 中四日電 ₩蘇聯外交 中四日電 ₩蘇聯外交

協消談兩然但

是值得我们得读的」 是指極的」,今後的重,「所以這個協議」 基地也提出,「協議率所作承諾的相互尊」主席阿德里亞諾,莫安方對一九七五年以 縣和社會民主中心黨

葡萄蛋类重益領

偏數專家看好金價

五元創七

没有希望的話,我只想我要抱有希望,若

·,。· 逛追「 面裏我

儘管地

黨

要

堅持

微监

14銷售稅

俾中

而舒爾茨在一一林宫大堂内,交出美一舒爾茨握手,可能攝影機在一林宫大堂内,交出美一舒爾茨握手,一個是,當他們在大克里姆林宫見面而舉行會談時,一個是,當他們在大克里姆林宫見面而舉行會談時,一個是,當他們在大克里姆林宫見面而舉行會談時,一個是,當他們在大克里姆林宫見面而舉行會談時,一個是,當他們在大克里姆林宮見面而舉行會談時,一個是,當他們在大克里姆林宮見面而舉行會談時,

蘇夕

(部形容兩國外長)

曾談氣氛好

今天把一封里根總統的信

戈爾巴喬夫,正式

葡萄牙

各政黨領袖

件讚澳門

戈爾巴喬夫清楚表明

領

和

作答

謂要有

理

由才成

議院,將會輕易地捷有三百零四席的二個席位中,自民執的話,在五百一果沒有重大的黨內無決的話,在五百一

香

訪美

遞

要會第四次會議今天上午繼續舉去等自營票、大家均同意有些全國性法律,如外交特權豁大家均同意有些全國性法律在香港適用的問題時,第二分組發言人魯平會後表示,該組委員免條例、國籍法、人大代表選舉行分組討論查會第四次會議今天上午繼續舉行分組討論查會第四次會議今天上午繼續舉行分組討論

該組委員選討論了特別行政區區

疑蘇核電再生意

洲測出輻射增加

《現,大氣中的輻射不尋常的升高,這可能是蘇聯核電人聯社西德波恩十四日電」波恩政府說,最近四德和瑞蘇聯,外交那昨石認輻射量增加之說

虜俘的丁古尼是夫大成四

土耳其 六申 新雄亞半岛及東歐録得輻射增加,「原因不可能在蘇聯境内的《日報》的報道,由三月九日至三月十五日期間,在瑞典和西德録得大氣層的輻射增加了。 「路透社莫斯科十四日電」蘇聯外交部發言人今日説,蘇聯近日沒有錄得輻射量增加。 「路透社莫斯科十四日電」蘇聯外交部發言人今日説,蘇聯近日沒有錄得輻射量增加。 「路透社莫斯科十四日電」蘇聯外交部發言人今日說,蘇聯近日沒有錄得輻射量增加了。

西 "本世紀內土國難獲加入國家 家反 應冷淡 共市

到爱琴海的敵對國家在布魯塞爾說,生民在布魯塞爾說,生民

一布魯塞爾宣布的 主席。 外交部長廷德曼 體的部長理事會現任這項申請是由比 · 他是歐洲經濟共同

中國彩電和運動鞋在捷克布爾諾博覧會上

分别

榮獲金

一質獎章

評

儀式上宣布的。評委 - 北京牌」彩電廳舉行的博覽會發獎 - 授予了中國展覽團。上午在布爾諾市政大 - 會將兩塊金牌和證督

德士古

品價40億美元

暴風雨料夫沙塘區天 **首階馬累一萬** 足所

分馬累市已變成澤國,佔計約有二萬人的,估計約有二萬人的

中

國

決定派

團參

達國際

博覽

客被迫踪散

已經疏散到其他島嶼 嚴重的度假岛上遊客 他說,一些受災

變壓奧運館叉

53名守衛被9 運遞國

美國國防部消息說, 一項海軍內部調查建 大使館守衛進行抽樣 大使館守衛進行抽樣 大使館守衛進行抽樣 後接受盤問

一一中國記者罹難

名美國官員說,五名 名美國官員說,五名 被調回的守衛原來駐 被調回的守衛原來駐 画國。 發言人說,代表





一十五仙。 一十五仙。 一十五仙。 一十五仙。 一世是股票分析家説。上星期五收市時,德士古是股票分析家説。上星期五收市時,德士古是股票分析家説。上星期五收市時,德士古是股票分析家説。如果照常掛牌的話,兩一個是股票分析家説。如果照常掛牌的話,兩一個是股票分析家説。如果照常掛牌的話,兩一個是股票分析家說。如果照常掛牌的話,兩一個是股票分析家說。如果照常掛牌的話,兩一個是股票分析家說。 一十五仙。

德士古申請破產的來龍去脈

的在一九八四年一月初时河堡堡價不過是近年最大型的破產申請。

,因此,需要對這些實際情况進行調查和予和界限現今已因兩方的實際需要而有所改變之間經常保持的交往,在歷史上存在的範圍之間經常保持的交往,在歷史上存在的範圍

譚思珠建議用附圖的新界人名稱意用附圖的 建議用附圖說明召稱意見未統一 一词並非大問題,而最重要的就是新界原一示,他個人認為,基本法内是否沿用「新界一分外,劉皇發在會後接受記者訪問時表懷的字眼,名稱可以保持不改就最好不改。 九七年後香港的情况都很敏感,因此,多年用 到加路路

民主德國、汝一質獎章。本屆博覽會一於四月十四日閉幕亞、英國、匈一蘭和日本各得一枚金一於四月八日開幕、

大小人。 一大人。 一大

台將看十年再決定

版四第,

三期星

五豐行

約租期短

須毋

・ 界土地契約へ鎖期ン條例・ 外,均可自動鎖期至二〇外,均可自動鎖期至二〇件,均可自動鎖期至二〇件。・ 別土地經。・ 別土地契約、除所有新界へ包括

中新祭署鄉谷表慶賀中新祭舞鄉合聲明

为 有限公司、香港電燈 ,大部份都會續期至 所有限公司和香港中華 限公司、商業廣播有 的 有限公司和香港中華 限公司、商業廣播有 的 有限公司和香港中華 限公司、商業廣播有 限公司、商業廣播有 限公司、商業廣播有 限公司、商業廣播有 限公司、商業廣播有 限公司、商業廣播有 股公司、商業廣播有 股公司、商業廣播有 股公司、商業廣播有 股公司、商業廣播有 股公司、商業廣播有 股公司、商業廣播有 股公司、商業廣播有 股公司、商業廣播有 股公司、商業廣播有 股份的 其他批给亞洲電視有 股份的 以及在葵油

電類改装工程。 中四小時禁區,將向 中四小時禁區,將向 中四小時禁區,將向 中四小時禁區,將向 中四小時禁區,將向 中四小時禁區,將向 中四十次長之南面路旁

中國廣告有限

隆地企業有限公司 華潤貿易諮詢有限公司 華潤採購有限公司

華潤絲綢有限公司

百学有限公司

華潤紡織原料有限公司

嘉陵有限公司

中孚行

萬新有限公司

中國中發有限公司

合衆股份有限公司

樂喜金星與閣下

樂喜金星是個一百二十億美元 集團,由三十多家韓國公司所組 成,業務遍及化學工業,電子工 業與各項服務業。

今天,樂喜金星的產品和業務 非常廣泛,自石油化工、化學原 料、家電產品、通訊電纜,機械 設備至國際貿易及金融等服務, 此皆致力於為海內外創造更高的 生活品質。

經由不斷的努力發展,今天樂 喜金星已在許多行業中嶄露頭角 ,一路領先,而我們全體七萬員 工皆懷着無比的鬥志和進取精神,將此非凡的科技成就與經驗推 廣至世界各地,成功的例子如在 泰國的Mahajac Electric,沙島 地阿拉伯的SABIC,及美國阿 拉巴馬州亨特斯威的Goldstar of America,皆是其中佼佼者。

地阿拉伯的SABIC,及美國阿 拉巴馬州亨特斯威的Goldstar of America,皆是其中佼佼者。 我們備有各項詳情資料,歡迎 閣下參閱連絡。

Lucky-Goldstar International Corp.

CPO Box 1899, Seoul 100, Korea

Business Development Dept.

電話: (02) 776-6517

電傳: LGINTL K27266

■樂喜金星的子公司的業務範**圍**:

化工厂 Lucky, Ltd. □Lucky Advanced Materials 程子・電話範疇 □Goldstar Co, Ltd. □Goldstar Cable □Goldstar Telecommunication □Goldstar Electric □Goldstar Electric □Goldstar Precision. □ Goldstar Electric Machinery □ Goldstar Semiconductor □Goldstar-Alps Electronic □Goldstar-Honeywell □Goldstar Magnetech 龍海和資源□Honam Oli Refinery □ Korea Mining & Smelting 配透和工程□ Lucky Development □ Lucky Engineering 財務□ Lucky Securities □Pan Korea Insurance □ Goldstar Investment & Finance □ Pusan Investment & Finance □ Pusan Investment & Finance 貿易和経済□Lucky-Goldstar International □Hee Sung 企務□The Yonam Foundation □ The Yonam Educational Institute 運動□Lucky-Goldstar Sports

加註居留權條例草案

在何人都不會因像例草案的通過而喪失或被剥奪部分他 以及在香港居住的聯合王國本土人士所享有居留權 以及在香港居住的聯合王國本土人士所享有的權利 因為有關修訂而不會再被列為可被遞解離港的人士外, 好他三類人士,即香港本土居民、在香港居住的英國公 其他三類人士,即香港本土居民、在香港居住的英國公 基本不變。施偉賢說,這點是非常重要的。 基本不變。施偉賢說,這點是非常重要的。 本本不變。施偉賢說,這點是非常重要的。 本本不變。

施偉賢透露六月中

影響市民現有權利

贊成地

地契草例

界風灣以賣製鄉

定,份原來契約期 至於短期租約, 年的契約,以及榜殊 草案不觸及換地權益書問題 军案不觸及鄉地權益書問題

行政局昨

一天開會

衛突信首次 主持

七年以前,完題,但當局將

登記備忘録的承租人,其土地契約便會自動領期。生效後三個月内到田土註册處,登記一份備忘録。生效後三個月内到田土註册處,登記一份備忘録。杜迪説,任何人士,如無意將其土地契約領期。

版四第

嘉陵有限公司

平潤紡織原料有限公司

外除約契途用殊特及約租期短 符工類調動 上的新妇

草例條佈

三期星

多地契續約問題在考慮中

助服務及工業等

日份

特殊工業和機場輔一的公務員 建屋計劃及政府與

教堂、公務員、、、康樂會所、

新界

]須否改夕

八龍稱應保

特殊用途契約

規定「新界原居」但他説,現時的

形在新蒲崗提堂

澳門 前簽署 輿論 合聲明 表慶賀

於澳門問題聯合聲明的正式簽署社澳門十四日電量澳門社會與論 澳門各報都用大量篇幅刊登一些知名人, 阿现在一樣。我是中國人,主權應該收回, 同現在一樣。我是中國人,主權應該收回」「協議對澳門是很照顧的,實行一國兩制

草,醉論聯合聲明正式簽署、商會、工廠的賀嗣。各報用大量篇幅刊登一些知名人

七點三毫米

府部門及一些社會團體,因此,他認為「新表示,對於有部分基本法起草委員提出不用認為應將「新界」的名稱保留。
「新界」稱述的建議,他表示並無必要,並認為應將「新界」的名稱保留。
【本報訊】區域市政局主席張人龍昨日

年春季交易會開幕

電話:5-8938288(16線)



電視 81919 STTCL HX

香港文成西街44—46號

SPRING THUNDER TRADING CO., LTD.

44 - 46, BONHAM STRAND WEST RM.1105 BONHAM COMMERCIAL CENTRE HONG KONG

電路 SPRINGSUN H.K.



歷史悠久 買黑色底膠鞋 請認明雙錢牌 經銷處: 鉅昌行 話:3-436241 3-895450 203

地址:九龍官塘敬業街49號二樓

小斷增加

牙患者却減少

括。生 劇園活

《荷珠配片群於一

九六二年 中展出的

程部,或致軍三十一 請表格者可附回郵信室非全日側及短期 | 三六〇函象资料及申理工學院A六〇二 | 六三八三四四内線六

七日。報名日期為

學藝術書籍巡

\$ ****

太圆僧次於印尼的第七大市場,在日本世界性直接提

備了連串的禮品及特世界中心為小朋友預節假期内,尖沙咀新 《本報訊》復活

美麗華旅運推出

安

」辦法

八七樂高國際

趴行監管團费至出發翌日

家日资機構。香港是湖东港投資問題時, 去年日湖水清水港有八百湖东港投资有顯꽠增加,当前水港有八百湖东,去年日港投资問題時, 松浦

直接投資屬

E I

四,加上香港要面。這些數字實在令, 漸開放而

鮮、台灣和東南亞國 | 條件之一。此外廠商|區如中國內地、南朝 | 產品質素肯定是競爭|對鄉近工資較低的池 | 必須克服這困難,而|货品,加上香港耍面 | 家的競爭,本港廠商 共開設八 百家機

日商在港投資亦告增 在製造業的投資最近亦已 世界性 第 七大

下 周起 在 港學行 澳洲醫療產品港質

一百萬美元。自 一百萬美元。自 一百萬美元。自 一百萬美元。自 一方萬美元。自 一方萬美元。自 一方萬美元。自 一方萬美元。自 一方萬美元。自 一方萬美元。自 一方百萬美元。自 蛋

加本在港,可以

巨型母鷄復活

將出現紅

磡

林模層

出繼將局報電東太

在印肖只拍中的器

·港島卜公碼 一定九龍 一定九龍 一定九龍 一定九龍

電環報球 九巴在屯門與建的臨時建成務,以應付屯門因人口增長而對巴士服務的。他補完說、九巴需擴展車隊及辦强服 夜崩, ||停泊日||士而對附近居民造成的不以往因在建發、建隆、建築及 間泊車問題解力 巴車廠落成 会說,电門臨時車廠落成後



密缎碧内咖川頭大學

六 中旬

國際貿易語歷史、 程、英 六節

▲青少年自信心 「一四九九一七七。 一四九九一七七。 一四九九一七七。 一四九九一七七。 一四九九一七七。 一四九九一七七。 一四九九一七七。

,可致三—四九九三日起逢星期一晚上地投入生活。活動日我肯定,使青少年东

南洋商業銀行 時入場 外籍域 師 小線 個別 三語電 用場 H727388 駐角 K 954187 項 H8100398 - K 969117

牌 者 炒 見 創 會 也只會令到投機情况更加嚴重。以會造成路面更加擠雞。而凍結發牌的並不大。因為此舉將會對現有鄉營者不

和方法而已。 根必定有其風險, 根必定有其風險, 根必定有其風險, 概必定有其風險, 概必定有其風險,

事求方法,保障旅客免受不良旅遊業分子欺騙。最新提供及較可靠的「安心旅遊」辦法 有一個創新保障消費者的「安心旅遊」辦法 ,由銀行監管旅費至出發後一天才將戶該旅 一個創新保障消費者的「安心旅遊」辦法 ,由銀行監管旅費至出發後一天才將戶該旅 一個創新保障消費者的「安心旅遊」辦法 ,由銀行監管旅費至出發後一天才將戶該旅 是是可靠的了,因為關出發以後美麗華旅運日前宣 是是可靠的了,因為關出發以後美麗華旅運日前宣 是是可靠的了,因為關出發以後美麗華旅運日前宣 大了《主世权》

每注派彩八十九次 ,六個投出號碼為5、11、13、 特別號碼33。 《本報訊》第二十九期六合 近派三十二萬零七百三十七元, 五十九注中,每二元一注派七十 五十九注中,每二元一注派七十 五十九注中,每二元一注派七千

二十八歲、未婚。至於人年齡一般在二十五歲人,其有高中畢業文化程度

可指语浩鸿篇局照名

地點在香港考試

人樂快康健個做 緊要最暢舒心身 齊我你 舞,專業等師教授」並與集羽芭 等。詳情可往該中心或電五一六 等。詳情可往該中心或電五一六 等。詳情可往該中心或電五一六 等。詳情可往該中心或電五一六 等。詳情可往該中心或電五一六 ,美容班、成人及兒童電腦課程 等。詳情可往該中心或電五一六 八五二零一查詢。 展虹彩度

生滋蟲蚊 水積雨落

· 影響附近 地方積水,

他希望有關方面極易絆倒和傷品。一個多樣的一個

方面作

中呎

塌在路旁露

沙田青少

居民粉

當局於

一問題嚴重

打走中環至鴨 巴開力

方便新

中華巴士公司已由門別別利樂邨居民 世居民

至利樂邨的交通、 在開東增嗣該修 一種家/ 现時更增嗣該條九十一 一个 一條九十八號來往 一條九十八號來往 辦一條九十八號來往 辦一條九十八號來往 中環

一日起九十號M線へ一日起九十號M線へ一日起九十號M線へ一日起九十號M線へ一日起九十號M線へ一日起九十號M線へ一日起九十號M線へ一日起九十號M線へ 統的完整性廣場,以配 以下落者來信,蘇州市彩香新村三區 以下落者來信,蘇州市彩香新村三區 以東城老家一封信,此後失去聯繫。 以東城老家一封信,此後失去聯繫。 以東城老家一封信,此後失去聯繫。 東省城武縣伯榮集大郭莊人,原在國 四〇三室。

運輸署稱會型

究改善

行 投 含 道 與 刊

板告通

世 望他 民族 四有發黨, 位 知 自 軍 山

郭伯長(一〇四九六) や郭莊人・

郭伯長尋父郭伊臣

一〇四九五

場鄉其鑑村三組。 場鄉其鑑村三組。 場鄉其鑑村三組。 我弟湯竹先,原住慈

- 落者來信,湖南慈利縣許家2出外一直未回,聽說去了台元,原住慈利縣許家場周家塔

湯任勝尋弟湯竹先

第4条章 香港坪洲永安街十三號,叔母李 第8座七樓,多年失去音訊,如見報或有親 友知其下落者請來函・上海邯鄲路復旦大學 世界經濟研究所蘇永源。 世界經濟研究所蘇永源。 一世界經濟研究所蘇永源。 一世界經濟研究所蘇永源。 一世界經濟研究所蘇永源。 一世界經濟研究所蘇永源。 一世界經濟研究所蘇永源。 一世界經濟研究所蘇永源。 一世界經濟研究所蘇永源。 一〇四九三)

两年至六中女 明電話:5-7 時間下姓名 本版敬迎讀

聯來 絡信

751303

蘇永源尋弟蘇永秋

措施有任何查詢,可如市民對上述新 **次詳詢** 公五八五五

口(箭頭所

)易傷途人

鐵絲網破爛

,露出刺

居民擔心成罪案温床;

华净

官地野草

茂生

宋德才孝兄宋德龍

犬隻管制組二四一四七

成人伙手續及遷入新署已陸續發放人伙信署已陸續發放人伙信的利樂邨,最近房屋的利樂站。最近房屋的利樂部,最近房屋

中巴在二月

池灣文娛中

月初行開幕禮

《十五》日起在該中心派發。 【本報訊】牛池灣文娱中心兩項問幕誌慶

免費入場券今日起在中心派發 將舉行粵曲演唱及聯校音樂會

1商品交易會開

高級工業針車馬達

特點: 慳電、强力、寧靜

各大針車行均有代售

代理:梁鏞記針車行有限公司

黃保華針車有限公司

鎧豐針車行

司敬

衣車廠出品

經銷處:

鎧豐針車行

黃保華針車有限公司

梁鏞記針車行有限公司

性能卓越之

DB-J706

皮褸●皮具●皮革●手袋●粗線

電話:3-7204295

電話:3-916768

電話:3-934211

與腦

老舍生活歷程 家人的生活照片,手管、全会出版社聯合主 展品包括老舍典的《老舍生活歷程 家人的生活照片,手的《老舍生活歷程 家人的生活照片,手的《老舍生活歷程 家人的生活照片,手的《老舍生活歷程 家人的生活照片,手术。由本月二十二 稿 書法,合作畫、

其中由外籍人士所拥有或控制之股权共占一广

点五八巴仙 (18.58%)。 作为本公司章程之用途・「外籍人士」系指了

民或永久居民所拥有或控制之发出普通股

秘书:陈子彪谨启

打好你的英文基礎

2)二十五種語言

地址:中環權花街28號二樓

辨公時間TEL: 5-457826 5-419062

3)專業講師

幫助你尋找你的理想大學

)全世界有超過二百間分校

生)本月22-24日在本港接見港澳學生。

(請按時間攜同成績表,請單預約)

SCHOOL OF LANGUAGES

TEL, (02) 287-8266

GEORGE STREET SYDNEY 2000 AUSTRALIA

本校校長MR. HOWARD SPCIER (何韓先

25-28日在廣州流花寶館接見廣州學生。 29-五月三日在北京北京飯店接見北京學生。

五月三日至八日在上海上海酒店接見上海學生

香港辦事處(註冊報告)

育敎

研辦等會

學

型微

盧展民稱若牙醫轉業將造成社會 盧展民稱若牙醫轉業將造成社會

名新牙骼在香港執業,而過去六年内本港牙醫數目已增加超過一倍,底展民昨日在香港扶輸社午餐會後接受記者訪問時說,近六年來香港的內會出現牙醫供過於求的情况。【本朝訊】非臘牙科醫院牙科醫生盧展民昨日表示,最近六年來香港的

育須有明確

電影影

學遊

澳洲雪梨語言專科學院招生

五致二再偶春的《《《

LABEL-AIRE 吹貼式標籤機 響應食品標籤法例生效 ・選用於任何商品、瓶、 塊、袋包裝產品 ・機型電腦控制 ・電影追踪產品

· 模點快速而推確 · 可配自動運輸帶 · 可配熱打印樓· 趨印 日期· 貸款或皮份

地址: 舊涌華星街16號保盈工業大厦22字標 C座 電話:0-227228 0-299161 電源:31055 CPACK HX 並經營充版·封蓋·充經·封建等機械

Y STEE Jack 到到灣 H727388 駐角 K 954187 中環 H 810D398 - K 969117

文學藝術書籍巡迴展

今 日

田區學行

匪

護衞員解庫務署款項亦

筲箕灣

1週

修遭捲

由有名望者評案

要求特赦申請

造污人文工造 衛生委會

春季

要品、粒工業、 岭工業

38 ME

會開幕

266

重括: 3-347421(8線) 圈文傳真: 3-620216 GII / GIII



信心的標誌

熟烈慶配一九八七年零零

富麗湯鮑

永泰汗海產有限公司

香港文咸街57號地下

電話:3-7450660(6)

豆豆

紐西蘭藍冠製鮑廠

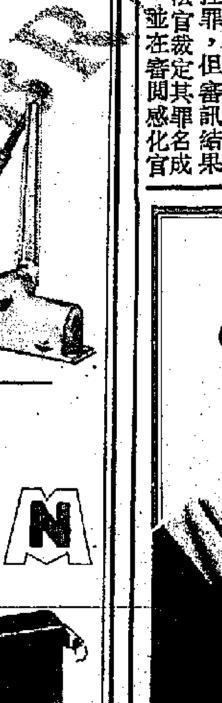
電話:5-400925-7

電話: 5-477000 5-499323

下地C號18路甸士柯龍九



經銷處: 5-43025*°* 香港廣隆五金行 5-446800



^ 全毛甲巴甸(ALL WOOL GABERDINE) ,斜越 (WORSTED FLANNEL) ,禮服 絨(WOOL-FAILLE),大衣呢(MELTON)-,法翻翰 (WOOLEN FLANNEL) . 西賴 (FANCY SUITING),關賴 (WOOL-各種重量齊備、貨源充足、保證實優 交貨期單一歡迎工商界垂詢及訂購一 ^{經銷處:}華山行有限公司 98, JERVOIS STREET, GROUND FL HONG KONG TEL:5-448219, FAX:5-415549.

慶配一九八七年春季 中國出口商品交易會開幕

海王湯鮑

生與泰國際有限公司

綠綠芋

FAN IN GROUP

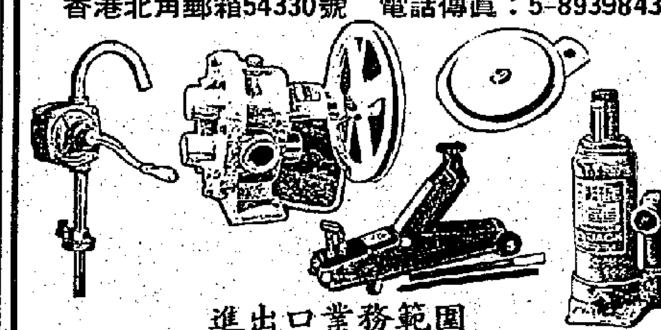
公公公公司 司司司司

·北:香港北龍紅磡馬頭围道37-39號紅磡商業中心B座12字模1210-11室 **宣傳:49195 FANGP HX**

一九八七年春季交易會開幕

地址:香港高士打道一四三號地下 電話:5-725581 5-727350 沙田貨倉辦事處 電話:0-613715 電報掛號:KWHAUTO HONGKONG 香港北角郵箱54330號 電話傳眞:5-8939843

垂



進出口業務範圍 總經銷:國產汽車零件,汽車電器,各類手搖 泵及齒輪泵,油壓千斤頂。 代理:美國太陽牌石油潤滑產品,日本汽車 配件用品之進口中國業務。

祝賞一九八七年譽季中國出口商品交易會開幕

本公司經營各類藤製品,藤木,藤竹等工藝品的 進出口業務。

在本屆交易會上,將推出聖誕節及春天兩大色彩系列, 各種獨特造型的籃類,盤類等三百餘種最新產品, 歡迎光臨參觀指導。



福建省安星藤器企業有限公司 福建省安溪縣城 電話:3670 電報掛號:2502

厦門營業部: 厦門市鷺江道218號 電話: 23799 電報掛號: 3799

香港聯絡處:曾星如物業有限公司

香港干諾道西186-191號香港商業中心2702-2709室 電話:5-593961(5線)電報掛號:GUANIMPORT/PRAWNSCO

電傳:83631 PRAWN .HX .

圖文傳真機:5-471473 - GRAND-GUAN-BEE-

交易會洽談間:廣州"中國出口商品交易會"正門一樓西二廳中外合營交易團內

〈員搜店舖貨倉

署款項亦

手搶過,迅速奪門逃去。銀行職員下,不得不遞出一叠鈔票,匪徒一其後報管。

一頭道三十八號海港政一頭道三十八號海港政



生與泰國

慶祝一九八 中國出口商品



公公有公限有公: 司司限司公限司系 司公

--地址:香港九龍紅磡馬頭園道37-39號紅砲 電話:3-347421(8線) 電傳:4 - 圖文傳真: 3 -620216 GH / GH

禹對冒牌方便鞋

總值。

品父易會開幕 七年春季

慶祝一九八七年春季 中國出口商品交易會開幕。

Washington Chemical

華盛頓牌彩色負片及相紙冲藥 Maronca LENS JAPAN

日本"猛龍"高級光學鏡頭 日本"猛龍"高級滤色鏡 總代理: 香港大井貿易行 養達九記團數量727號六排 電路: 3-900308 回文图表: 3-970107

SOLE AGENT: THE WELL TRADING CO. HONG KONG

视賀一九八七年春季 中國出口商品交易會開幕

經營商品:機械生產成套設備、五金腐產、工藝品、超工業、 **祖**油食品、醫藥原料等。 新界沙田火炭約背灣街26—28號宮鵬工業 中心1709室,電話:0-6067266

:非所厠地 場娛文



注塑機的檢修及保養 及控制系統的檢修及 分兩天完成 費用全兒 保養 每節四小時 毎班授課四節 • 基本注塑技術 \$1,000 \$6,000 注塑工藝探討 分兩天完成 • 如何改善產品品質 (包括午膳) (包括午膳) 毎節四小時 • 如何建立一間塑膠廠 毎班授課四節 及進行有效管理 \$1,000 塑膠廠的成立及管理 \$6,000 分兩天完成 • 如何選擇注塑機及 (包括午膳) (包括午膳) 每節三小時 輔助設備 **樱雄技術訓練班,是震雄協助塑膠工業發展的其中一項貢獻。** 講師包括美國最大塑膠廠(NYPRO INC.)技術工程師、海外專業工程師、腰椎資深工程師,

與及其他有關專業人仕。 各注塑機用戶對以上課程如有任何疑問,可與本公司聯絡查詢。

> **農雄機器廠有限公司** 總辦事處:九龍深水埗元洲街265至267號 電話:3-7204145 廠:香港大埔工業邨大富街二號 電話:0-6578222

毎班授課兩節



Para program promise de la secono de referencia de la colonia de la colo

明得冠軍, 四年至軍, 季軍是華雄、藝高紅。 一年球決賽, 戰果是;元朝勝盟年五比四,元 南華紅對南華八三,賽後由該會名譽顧問周國泰主持頒獎。 【本報訊】全港公開女子初級團體乒乓期得冠軍, 四年在港伊館地庫舉行決賽, 由

世界 一大軍並會於嘉山場夕練。 一大軍並會於嘉山場夕練。 一大軍並會於第一十七日乘直通車抵港 一大軍並會於第一十七日乘直通車抵港 一大軍並會於第一十七日乘直通車抵港 一大軍並會於第一十七日乘直通車抵港 一大軍並會於第一十七日乘直通車抵港

港澳派隊角逐

男初團體乒球賽

港滬乳安奪煙

「決賽及決賽賽期」對荃灣重編在六月 「會昨天編定足總」賽的足總杯複賽南 「本報訊」足總」,把讓路與奧運外

複賽南荃之戰重編賽期

今晚女團决賽南華內閣 一元朗 勝豐年 奪標

爲

楊陽參加 出席教練研討會稱

陳摩簡歌方摩登甘郭

6 4 4 5 4 10 6 4 8

美麗華牌 MINERVA®

遼寧省服裝分公司

、睡衣套、風衣、獵裝、牛仔褲、和服、帽子、靠墊、 套袖及製品。

二、女装:長、中、短大衣、防寒服、女上衣及茄克 衫、各種裙套、連衣裙、西褲、興衣套、睡袍、襯衫。 三、童裝:襯衫茄克衫、上衣、褲子、背帶褲以及各 種服裝。

四、進口上述商品的原、輔材料。

電掛:"GARMENTS"

五、進行上述商品的來料加工、補償貿易及中外合資 **服裝廠、輔料廠。**

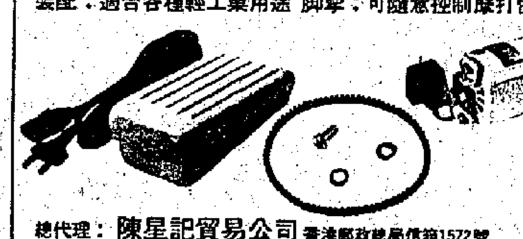
本公司願與世界各國家在平等互利的基礎上,建立和 發展貿易注來關係·顧竭誠為客戶提供優惠的合作條件和 完善的服務。

熱忱歡迎國内外和港澳地區貿易界人士惠顧 電傳:86452 DLGMT CN 電話:236040 _234882_

地址:中國大連市中山區五五路六號

强力衣車摩打 SEWING MACHINE MOTOR

名廠老牌・慳電耐用・性能優越 INDG WATT H.P. VOLTAGE CYCLE D.C. & A.C. R.P.M. 速度 90 W. 火 1/16 200-220V 50/60 直接交流可用 6000 利 120 W. 火 1/12 200-220V 50/60 直接交流可用 8000 销 150 W. 火 1/10 200-220V 50/60 資源交送可用 8000 時 装配:適合各種輕工業用途 脚掣:可隨意控制度打快慢



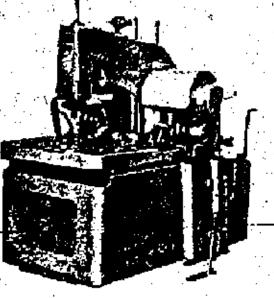
協和支車有限公司 九計實體鴻圖道44-46號地下 整括:3-894361-3 宇宙支軍公司 九穀媒保王道2號地下 電話:3-834181-4

東京計車行有關公司 九龍為技典道204號地下 電話:3-948112-4 傑 成 計 車 行 九龍深水埗為技典道370號地下電話:3-7290203-4

新 宇 宙 尉 辜 行 九龍欽洲街4號地下

歐洲名廠老牌鈕門鳳眼機

全自動操作・ 精鋼製造・操作簡便 開尾・有尾・刀先・刀後均可 能車厚薄衣料,國際標準 歡迎試機比較



里文根(香港)有限公司 LEHMANN KAN (H.K.) LTD. 香港九龍尖沙咀東部歷地道63號好時中心245宝 雪橋: 3-7226051-2 電傳:53619 LK HK

8 5 8 4 8 4 6 4 4

的申請世

岩能取勝錦標在

日組的 何德库之想,道是锡實力及比賽經驗的一個的 何德库之想,道是锡實力及比賽經驗的人,中,阿奇特别提醒大家,打道一仗不能有人,中,必然全力以赴,務求擊敗港隊為止。四八五 何况他們有過上次的經驗數訓,更不会以一人們 現看,港隊亦不能再用過往的眼光去然

中國紡

本公司於一九人

省服裝分公司,並得 具有法人地位的獨立 主要經營:進、 統棉、毛料、麻、1

公司遼寧省分公司分

一、男裝:長、 衫、運動衫褲、長、)、睡衣套、風衣、

)、睡衣套、風衣 套袖及製品。 二、女裝:長

二、女裝: 長、 (、各種裙套、連衣 三、童裝: 觀衫

種服裝。 四、進口上述商

五、進行上述商 服裝廠、輔料廠。

本公司願與世界 發展貿易注來關係,

完善的服務。

熱忱歡迎國内外 電傳:86452 DLGMT 電掛:"GARMENTS"



随時随地 訊息互通

(仁孚陳列室對面)

電話:5-8902280

電話:0-242666

香港灣仔商士打消138號地下

成值汽車發响冷缸公司

香港汽車會

- 九龍彌教道391號

九龍運動場道12-14號地下



健碩的人士,也適宜作好預防措施。



電話:5-460359 5-495619

<u>의대장글리미라관교미대당</u>

香港陶瓷商會批發商號

記 行 成 瓷 行 行 昌 瓷瓷 行 成 行 隆 行 南 瓷 司 器 行 瓷 行

王慶豐瓷莊有限公司 莊 司 莊 瓷 公 盗

隆 瓷 興 瓷 豐 中聯陶 益 瓷 景珍瓷業有限公司 易 海 公 達 易

同敬賀

司

器

瓷

排名不分先後

國出口商品交易會 隆重開幕

中國輕工業品進出口總公司廣東省分公司佛山市支公司 中國糧油食品進出口總公司廣東省分公司佛山市支公司 中國工藝品進出口總公司廣東省分公司佛山市支公司 中國化工機械進出口總公司廣東省分公司佛山市支公司 中國五金礦產進出口總公司廣東省分公司佛山市支公司 中國土產畜產進出口總公司廣東省畜產分公司佛山市支公司 中國土產畜產進出口總公司廣東省土產分公司佛山市支公司 中國紡織品進出口總公司廣東省分公司佛山市支公司 中國工藝品進出口總公司廣東省分公司佛山市陶瓷支公司 中國對外貿易運輸總公司廣東省分公司佛山市倉儲支公司 中國包裝進出口總公司廣東省分公司佛山市支公司 中國對外貿易運輸總公司廣東省分公司佛山市支公司 中國出口商品基地建設總公司廣東省分公司佛山市支公司 廣 東 司

美元走勢仍偏軟

八〇點三。 做價不變,仍為七一厘,報六厘三七五

通運

,批價由一元七 基金接收,其中 人投資,而今次 一隻頗具發展潛

一个角至二元不等。 一个角至二元不等。 一个角至二元不等。 一个角至二元不等。 一个角至二元不等。 一个角至二元不等。

写至,

經營陶品

(麻棉類)

(蜂鋼類)

第

六

中國出口商品交易會暨重開幕

麻滌的、麻棉的、純麻的、純棉的、豆麻的、豆麻枸奶、豆麻椒的

電報掛號: CALOTDG HK 電訊: 47925 CALO HX

話·3-7700813(五線) 圖文傳真: (852)3-7809099

慶祝一九八七年春季中國出口商品交易會開幕

、電力的、鋼絲紡及絲鋼時變

香港總公司,九龍彌敦道610號荷李活商業中心1209室

深圳辦事處:深圳南洋商業大厦B座803-806室

生

話 * 22290 27663 電報掛號 * 3286

祝 賀

子龄、亞麻布、麻棉布及麻棉時裝

十一届

Calo Trading Company 家 樂 貿 易 公 司 China Yarn Textile Co., Ltd.

證监委會的

亦是時候。 取市昨日又跌四十點,至 於是一連下跌三個交易天, 以此,已一連下跌三個交易天, 以此,已一連下跌三個交易天, 以此,已一連下跌三個交易天, 如此,已一連下跌三個交易天, 如果跌了一百一十七點,上周回 如果跌了一百一十七點,上周回

者,可分期分批在1一六〇〇 持。雖然市場傳加息甚爲的 会日在低位大量股份易手, 全日在低位大量股份易手, 。雖然市場傳加息甚爲的 。雖然市場傳加息甚爲的 ,在連日下跌中,這一因 就算真的加息,影響也已不 就算真的加息,影響也已不

1,000單位

歐洲貨幣

- 6.375

一年

3-444663

3-470127

3-646211

3-884101

0-252231

0-4908287

0-4904142

0-792221

0-286211

0-860313

(星期)

香港灣仔洛

売道

樓

6.375

美元

6.75

6.8125

6.875

聚田支行

低勤支行

佐敦进支行

莫角支行

圣鹭支行

商市街支行

元朗支持

上葵蒲支行

屯門支行。

交通財務有限公司 (交通銀行全資附屬機構)

最低存款額:港幣100,000元

六個月

5.875

(初率如存更改・無不男行通告)

歡迎查詢其他外幣存款利率 外幣執殺 5-8680233

一個月

二個月

三個月

西 區 支 行 英 盘 遗支行 常 仔 支 行 太 古 城 支 行

华灣支手

網角添支行

攀尼地城支行

軒尼岛进支行

九醇支行

深水均支行

5.5625

5.75 (漢-天)

5-580167

5-8178856

5-729365

3-7806251

電機

四三四

越

否合葉有

限

電傳

I

電話

將會在稍後聯同公司 一一同提交子港督會同 一一同提交子港督會同 一一同提交子港督會同 一一同提交子港督會同 一一同提交子港督會同 多發生,是不足夠的 多數生,是不足夠的 是不足夠的 是不足夠的 是不足夠的

稱國泰

止業股

世界其

他股

景村

擬全連購大酒店股權出場傳嘉道理有計劃

分易亦列

然而,對於是否採用刑事方式來處循違例人士。 然而,對於是否採用刑事方式來處循違例人士,該小組的成員則没有達成一定權力來獲取證據,藉以運用刑事方式來處循違例人士,該小組的成員則没有達成一定權力來獲取證據,藉以運用刑事方式來處循違例人士,該外提及資料來進行成與學然。與此同時,英國自一九八一年採取刑事方式來數理有關的問題。故此可見翟克誠的人士,因為香港並不習慣以太急進的方式來處理有關的問題。故此可見翟克誠與是士廷的意見存在着分歧。 與是士廷的意見存在着分歧。 是十廷解釋道,英國自一九八一年採取刑事方式來處置進行內幕交易的人士,因為香港並不習慣以太急進的方式來處理有關的問題。故此可見翟克誠與是土廷的意見,大部份都認為,由於有關方面往往雖以找到足夠證據及資料來進行成與一個人士,因為香港並不習慣以太急進的方式來處置達例人士,該小組的成員則没有達成一定權力來獲取證據,藉以運用刑事方式來處置達例人士,該小組的成員則没有達成一定權力來獲取政證據,藉以運用刑事方式來處置達例人士,該小組的成員則没有達成一定權力來獲取政證據,藉以運用刑事方式來處置達例人士,該小組的成員則沒有達成一定權力來獲取政證據,藉以運用刑事方式來處置達例人士,該小組的成員則沒有達成一定權力來獲取證據,

额的三倍作為罰款,另外,密裁處進行審定之後,亦可將違例的董事職位永遠革交易的違例人士,包括將因内幕交易而賺取到的盈利充公,再加該項盈利或虧損还所作出的研究報告顯示,小組成員都贊成增加其他的處罰方式來對付進行內幕公開資料、教育及監管方面互相配合,才能真正將法例的效能發揮。 《本報訊》證券監理專員晏士廷昨天表示,他對成以刑事超訴方式對付進行本資。 《本報訊》證券監理專員晏士廷昨天表示,他對成以刑事超訴方式對付進行

並認為要在公開資料教育及監管

公司法改革委會成員亦贊成檢

。遺些損血者可能未必知 炎潜伏於人體内不一定有

發覺題有此症·當縣及時 **健**碩的人士·也適宜作好 吉林出品之雲芝肝魯

預防肝病冲劑。防治乙型 治療作用。此葉純中藥共

總經銷:華强

電話:5-460359

香港

的美國貿易數字內與常聚勢。若最知知貨幣及期貨市場高浪急等。

美元走勢仍偏

度为干混。十外多 6下預 亂亞億貿感 **反挫**,,的洲美赤悲

銀行馬

英镑無要?

河註册撤銷

美息或會回升2 抛售債券,都 日

港加息的機會不低,理由為。○市場傳出銀行可能加息。看情况

下跌,存款外幣對港 下跌,存款外幣對港 一、西德馬克、瑞士法 即、法國法郎和澳、 一、西德馬克、瑞士法 一、西德馬克、瑞士法 一、西德馬克、瑞士法 一、西德馬克、瑞士法 一、西德馬克、瑞士法 一、西德馬克、瑞士法

比下上 前跌港 日

升趨勢

八〇點三。八〇點三。八〇點三。八〇點三。

瓷

華新磁器有限 瓷 興

鴻昌瓷業有關 瓷 友

海

方。展期,形假在

成交金額 2.146.275

635,580

339,600 102,000

1,747,968

10,703,300

64,418,832

3,626,981

1.670,000

1,610,575

256,250

426,020

646,200

856,816

G04,50D

686.5QD

319,640

24,000

58.975

1.054.250

9,645,820

1,425,460

1,332,800

2,768,500

1.889.850

2.603.394

1.022.900

1,880.950

513,485

191,240

275,820

109,850

316,200

297,000

3.938.300

866,558

444,125

90,809

6,008

-0.02

-0.02

-0.10

+0.06

-0.40

-0.075

-0.02

-0.025

-0.01

-0.01

-0.05

+0.02

-0.01

-0.015

-0.025

-0.05

-0.20

-0.30

-0.40

+0.10

-0.10

-0.075

-0.07G

+0,05

-0.025

15.80

127 華 人 置 築

130 中華 娛樂

128 安寧 企業

140 金山 地産

164 惠泰置業

182 騏利 企業

184 激成 投資

189 鷹 生 行

195 獎古置獎A

744 弃建超股級

219 润易 國際

017 新 世 界

362 新界的股盟1000

363 新界91般證1000

D45 大 酒 店

071 美 魔 華

078 富豪酒店

230 宮蚕認服

235 紅 寶 石

064 新世界酒店

341 大 変 築

186 國泰電氣

353 牛 奶1000

163 國際酒樓

Q66 連卡佛 A

192 連卡佛 8

187 裕華 國貨

168 怡勝太平洋

009 香港電視

289 🏂

244 先。

241 選

080 ZK

233 星

268 弇

292 Chasia

阿市 437.3/437.8

本地倫敦金行情

成交金額

6,224

31.925

268,652

78,950

2,283,550

25,091,400

603,499

27,940

257,780

73,992,720

6,225,050

62,300

625.831

792,350

148,400

784,300

485,700

200,900

27,200

14,600

1,535,450

1,184,500

5,301,500

1,858,900

270,780

591,380

246,771

119,600

5,928,129

2,680,140

72,000

+0.025

-0.01

-0.02

+5.50

+0.10

-0.10

-0.075

-0.025

-0.50

-0.20

-0.025

-0.025

+0.40

+0.30

0.15

5.15

1,64

5.80

2.30

4.825

2.35

27,20

- 3.65

20.50

12,50

4.425

3.975

2.00

2.925

2.80

0.92

5.03

1.64

5.70

4.75

2.35

27.20

3.65

4.40

20.50

12.50

2.95

1.08

3.45

2,50

0.92

2,325

2.375

27.20

3.65

4.45

20.50

3.00

2.00

3,95

2,80

0,92

吸,A較面引管、低是

2: 5-8268333

恒生指数 2,668.35-40.59 成交股份 225 香港指數 1,714.59-24.65 上升股份 33

熄成交金额 862,510,483 下降股份 151 無學股份 41 服数 155,070,553 使生分類指數 香港分類指數 **-12.99** 1,790.46 -19.643, 274, 56 -32.54 3,800.60 -60.46-14.80 +81.94

成交金额 7,855,832 8,00 8.00 -0.10 +6.20 7,192,312 亞 32.25 -0.50 357,875 32,25 1837 🖀 349 友聯銀行1000 10.40 1,090,500 10.40 347 怡和策略 103 亞洲保險 348 怡 策 替 優 3,44 1,44 -0.03 043 工商銀行 3.75 3.825 3.825 - 290 永安集團 222 泛 ED. 1,10 +0.01053 🕎 086 新 瀬 基 \$32,650 2.775 2.825 2.775 -0.075 174 PALADIN INT'L 235,020 0.162 -0.004 0.16 166 翻 銀 亞 洲 4.80 -0.05 4.80 4.80 038 第一太平實票 -____ .— .215 第一太平韓散盘 _____ ----118 第一太平優先 +0.025 3,325 3.325 3,20 105 Crusader 2.725 1,229,900 2.80 +0.025 2.825 109 Cruseder Elia 19,80 19.60 -0.40 19.50 170工業投資 129 財務地産 11,20 410 中國東方 111 中国東方認改和 45.25 45.50 -1.00 5,992,600 044 港級工程 12.50 -0.10 12,70 .042 青洲英泥

-0.025

-0.004

-0,30

- d.05

-0,20

....

3,813,826

2,895,200

209,500

2.40

0.70

0.40

10.10

20.80

6.20

115 忠德石油

084 7 光

J34 愛 夢 高

345 受姜高認設證外

374 愛藍鷹島殷證第

030 康力認股股

295 福 協 成

122 超 魚 位

098 南

(03) 康

191 南

2,40

0,70

0,41

10,20

3.90

0,228

0.68

10.00

20.80

0.20

368 莊士機構養勢(除權) 013 和配黄埔 057 和黄優先 31.50 059 和黃鶴股盟 169 菜 015 怡和控股 061 恰和超股證 069 科 🥶 👺 194 摩 創 四 019 太 古 A 087 太 古 B 100 仁 字 133 第一太平國原 249 森那美香港 070 德智發展 253 航途投資 004 九 觀 倉 346 九倉郡股盟 293 國泰航空 242 億 億 095 苯光抗藥 020 隆 029 中 整 造 船 338 中華造船(優) 117 萬邦航業 107 賀稲發展 217 海南發展 237 安全質·倉 1284 萬寶航業 6,888,470 332 東方海外 3,467,400

1003 中華煤氣

050 油 麓 地

046 港燈錦股證

006港

31,000 008 2

236 生力鸣(新)

294 長江製衣

375 履新製衣

040 金山實業

101 海化大同

179 德昌電機

D33 依利安蓬

213 樂整電子

180 開達實業

211 南豐紡績

250 南海岭面

212 南洋砂廠

333 保易 遠

344 城市資源

152 茂魯眼鏡

154 香港毛舫

172 香島印染

229 利民實際

254 廣聯企業

272 協與針城

・273 怡南實樂

173 高苯石类

. 243 品質管理

366 陸 氏

.025 其

2,575 20,90 20,70 3,875 3,95 3,05 3,075 1.53 1.42 3,075 3,075 002 中華電力 032 香港隧道

2.275

31.25

£.00.

0.48 0.48 3,725 3,625 3,725 -0.025 1,258,287 5.70 5.70 4,966,350 3,60 3,575 -0.125 (有符页費) 8,575 3,475 3,475 19,559,875I..62... 3,65 3,65 2070517720 \$1.00 ; \$F.10 2,905,360 ~~4,675~~~~4,70~~~~~~0,05~ 799,655

13,00 13,10 -0,10

32.25

31.50 -- 2.00

3.925

-0.20

-0.025

- 0.05°

224 建 134 建 244.888 232 聯邦地產A 9.20 398.820 228 聯邦地產 8 36,011,062 018 新鴻基地底(舊) ~~o. 075~ 1,616,425 255 新地優先股 356 新地線胶證90 132,000 68,450 357 新地螺般證92 -0.30 41,602.017 016 新灣基地產(新) 072 新城市地產 085 大 088 大 089 大 262 大生認股盟 090 泰 263 泰盛認股證 092 大 269 大寶優先股 094 華。 097 永 052 夏 利 文 012 恒 基 兆 榮 291 永 遠 利 083 信和置檠 246 信和認敗證 247 信和地座

1,254,280

9,228,625

3,168,300

87,000

46,065

1,695,260

4,632,074

1,591,940

147,720

284,000

4,881,375

1,749,6GO

100,000

1,691,860

1,375,720

319,500

+0.075

1,285,200

857,743

00: 長江實業

035 遠東發展

220 晋利地産

142 國君優替股

143 鷹老認股證

104 亞洲置地

225 博 倉 陸

155 信 抚 A

153 信 託 B

350 合和優先

056 聯合地產

113 迪生 創建

108 建燃國際

355 t± ¥22000

359 世紀認股證

257 新安地產

036 退東實際

065 基

CO7 📆

054 合

055 新

185 建

068 利

082 - 渊

11,50 12.00 270 发 患世界 :373 聯合海外 🍵 073 百 利 保 175 志正國際 203 美居集團 123 彩 虹(舊)

193 利

159 河

Seo 🙀

88,551,743

4.10 369 彩 虹(新)

4.05 4.05 6,50 6.60 3.00 2.975 2.275 2.225 2,275 2.625 0.83 0.74 0.72 0,74 0.225 0.22 0.245 1.39 1,37 7.40 7,30 4,80 4.80 8.45 5.30 2.525 1,25 1,18 3.75 3.575 2.675 2.60 1.00 1.00 2,45 2,40 ----3,00 2,95 9,20 9.05 9.20 116 图 生 生 ____

1.73

4,10

3,10

1.73

3,10

1,74

11.90

11,80

13.10

-0.005 63,830 343 표 -0.00524,500 371 銀貨國際 252,881 372 銀貨場股蹬 1,39 -0.0188.500 7.40 -0.20028 天 182,400 4,80 -0.10 -0.10 11,015,600 ___ -0.05 2,475 9,078,100 1,374,330 1,22 -0.12G 3,575 1,489,700 -0.075 21,100 2,825 990,000 1,00 +0.01 372.520 -0.05 -0.075 2.95 3,845,898

-0,30

-0.02

-D.025

0.28 0.26 027 天安認股證。 十大成交金額 十大成交股數 股票金額 票 股 数 73, 992, 723 8,634,000 7,246,422 九 稲 倉 59,530,302 九難.倉 7, 224, 000 和記黃埔 51,019,989

41,602,017

36, 511, 062

符號說明:淡除澤★除息

新世界發展 26,091,400

17,160 2677/ 2701/ 2725/ 2703 2735 2680 未平澤數 8661 未平建數 15809 15654 **建成交:** 16102手

版。

會判》 夏,

Annual State of the Control of the C

Lines of Business: Gum Rosin, Naphthalene Balls, Camphor Powder, Vanillin, Camphor Tablets, Citric Acid, Menthol Crystals, Cassia Whole, Peppermint Oil, Essential Oil, Aromatic and Industrial Chemicals Pharmaceuticals, Compound Essence.

料・香精・化工原料・醫薬 原料及一切出入口菜務。

七年春季中國出口商品交易會開幕

香港北角冠臣進屈臣氏大厦B座807室 Rm. B-807, Block B, Watson's Estate, Watson Road, North Point, Hong Kong. Tel: 5-700073, 5-700270, 5-700624, 5-700492 Telex: 62296 PKHHK HX-Cable: POKINCO

置通無行有限

·成衣、紡織品-六六七三〇六

麼地道七五號南洋中

育 物 器 等 等 • 加以時

額減四成及二成七

《中國出口商品文場會》開來

九八七年譽季

去年引進項目和

3

.. VNH NA..

"DNVII NO.

3

"GAO SHAN"

¥.

▲定期客貨 安に正常を表現を表現を表現という。 S. "JANG ... NV IVAH. "ZHE PENG" "SHANG HAI"

人民幣,新創外匯四一百萬美元。

中信在日再發債券中信公司剛在日本發行了衛門國的二重通貨債券。到目前為止,中信公司在日本發行的債券已達一千三百億日圓的二重通貨債券。到目前為止,中信公司在日本發行的債券已達一千三百億日圓。
本次債券的日方承畴公司為大和證券,受托銀行為與業銀行。
今年初,中信公司附近過債務。
本次債券的日方承畴公司為大和證券,受托銀行為與業銀行。
一百億日圓債券。

權威的第一手資料 ,詳盡的出口南品介紹



此份會別是經由中華人民共和國對外經濟貿易部正 式批准·並授權中國(廣州)外貿中心提供資料及主編 的權威性刊物。於每年春秋兩屆交易會期間,作唯一正 式會刊出 版發行。會刊共分兩册,中英對照,內容極之 豐富,是你與中國通商的最佳媒介。

在「中國出口商品交易會會刊」刊登廣告,商業訊 息可有效地傳至國內及世界各地的決策人士,加速閣下 之業務進展。

本刋竭誠地為您服務·熱切地希望能得到您的關心· 支持與協助。並歡迎訂閱。

到的基础,但我们的实验,但我们要没有一个不知识,可以是不是一个人的,我们就是一个人的,我们就是这个人的。""我们就是<mark>我们的,我们就是我们的是是我们的</mark>是是我们的

中國出口商品交易會唯一的官方會刊

《中國出口商品公易会会刊》一九八七年春季號經已隆重出版。

本期要目——

- ○一九八七年春季交易會及各交易團領導 成員名單
- ◎ 一九八六年我國對外貿易槪况 一一對外經濟貿易部進出口局局長周傳儒
- ◆我國對銷貿易指南 ——對外經濟貿易部進出口局副局長葉凌雲
- ●加强管理,擴大管理,為擴大出口服務
- 對外保險的新發展
- ●中國銀行——中國對外金融和貿易重要 窗口

● 口岸介紹專輯

- ——廣西省,廣州市,西安市
- ●出口商品介紹專輯
- ◎ 交易團洽談室號碼索引

中國(廣州)對外貿易中心出版

中國出口商品交易會會刊編輯部 香港聯絡處:中貿出版社

地址:香港銅鑼灣希恆道1號12樓: 電話:5-778387(3線)

香港銅鑼灣希愼道一號十二字樓

本人欲訂閱	《中國出	二商品交	易會會	
1987年春季				
毎套港幣 膏	•		111 27 54	- 1
姓名 体带管"		Q		

· · · · ·		<u></u>	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	·
地址:	•			
現附上訂費:				
日期:	簽名			-

延搬展業務

進展

香港指數1,714.59-24. 恆生分類指數

-60.463, 800, 60 -47.94 2,411.22 看面 代数 公司

最高 最低 銀行。 290 永安集團 2.825

038 第一太平實票 215 第一太平謀股路 118 第一太幸優先 106 Crusader [109] Crussder 화합 170 工業投資 129 財務地産 - 110 中國東方 111 中國東方提設課 042 青洲英龙 115 忠德石油 334 愛 英 高

46,00 45.25 345 受美高認股額外 374 愛美高級股盟第 10,20 21.00 146 香港地戰 030 康力認股證

佛山、瀾石(瀾石1號至8號)每天一班

海口——(華昌輪)每星期一班

LENG

粤海運輸有限公司 GUANGDONG TRANSPORT LTD.

請各收貨

由日本抵港

4月26日到

4月27日期

5月3日開

查港干諾通中130號放信大厦603室。

電話:5-412821-4 5-439504

速來辦理提

地址:香港干諾道西一至三號億利商業大廈廿一樓 電話:5-8153398,5-418420,5-8153612 自備有駁船隊及車隊承接大宗貨運

香港┴廣東省各口岸海陸運輸服務

廣州、黃浦、肇慶、九江、瀾石、江門、石岐、小欖、容奇、市橋、 新塘、太平、珠海、蛇口、汕頭、湛江、海口、大亞灣(核電廠)。 貨櫃運輸 定期線 **廣州。新風、芳村——**每万天一班

廣州 新風(前進309)4月9,16,23,30日開船 東風、溶口(界海154)—隔天一班。

肇慶(慶運1號、中土出7、8號、精油9號)每天一班 黄埔(廣駁運206、212)—每星期二班

提供大小貨車、貨櫃車、吊機車行走中國各地, 並自備有大型堆場,辦理貨物存倉、中轉、保險、報關等業務。

争之席首市股球全

電話:22914 電傳:45234 PNVCZ

電掛:PENAVICO ZHANJIANG

"RISING TIDE

"WYMARINE"

瞬山丸

"SEIZAN

MARU"

NO. 3 **

本公司新增設

並提供以下服務

旺中帶靜,地點適中 單邊舖位,合各行業 單位面積443~480呎 香港珠江貨運有限公司

光線充足



抬頭日佳發展有限公司

柴灣貨倉有限公司

Chicas Godown Company Limited

便利中轉運作;

可供全天候作業:

搬運效率特高;

開業年餘,公認為最理想

擁有私家水位,

地下停車場寬大,

機械設備齊全,

- 紙張倉庫

貨 自:柴桝嘉業街60號

電 話:5-589331(五線)

電話:5-8440090(十線)

辦事處:中環永安集團大厦16樓

三十六個・收費十元

納摩托車有限公司 電話:3/333

內地提貨

最新貢獻6600

兩用無痛穿耳器

通合標準型及法例型耳原使

牛仔褲洗衣機脫水機及烘乾機

京麻製造及備有日本啟車 落購買時請特别留意,以 地下 電話·H-8071198

f,vhf,uhf,fm/am/

B,1至5瓦,25至100瓦 地台,流動車台,手提機, 组網設計及安裝工程,於

造日本生產技術,廣州,佛 泰和通訊等港有限公司 營盤街163至173號1字6室 315 FORWD HX 廣州縣

10室 電話: 338999轉1010

較 H-8153232 王彼德洽

《及電動起步

瑞士標準牌

2易消合公司

九龍尖沙咀庇利金街14一20號富利商業大厦三樓 TEL: 3-7230003

地盤舊樓處電話:3-230591 (假日照常辦公)

超值住宅,廳房四正

三面單邊,

香港收市

YAU SHING HONG CONTAINER TRANSPORTATION CO.

香港—往返—廣州市及廣東省各地代 |客報關,直接拖至收貨人地址,貨櫃齊 || 備·発租·中轉貨物·直運至世界各地 ・並可豁免香港中轉簽證。不另收費。

地 址:香港干諾道西40-41號東江大厦八樓 電 話:5-591987-80 廣州辦事處:廣州市糧油食品進出口公司 人民南路163號

電 話:882590 861530 文錦渡辦事處電話:39702 香港區聯絡人:羅超耀先生,陳錦波先生 直線電話:5-489554

【二】 承接陸路全貨櫃拖運服務 (O)(O)

港中轉世界各地運輸業務

香港英浦貨櫃碼頭路71-76號 盤意恒勝中心12字樓1205室

集陵箱陸路運輸 中轉全國各地

香港代理處:華·遠公司 香港灣仔港灣道26號華潤大厦高座10字樓 電話: 5-8934781 5-8318134 5-8318111(160線) 電掛: 9 3 4 4 HY COMP HK 電体: 6 1 2 3 1 HY COP HX

電傳: 44464 CGTRS CN

四有成行貨箱運輸公司

迅發貨箱服務覆公司

敬迎垂构、手續關便・收費合理

地址:香港中瑪干路遊西28號成勝商業大厦七樓610-612室

Rm. 610-612, 6/F., Wayson Commercial Bldg., 28 Connaught Road, W., H.K.

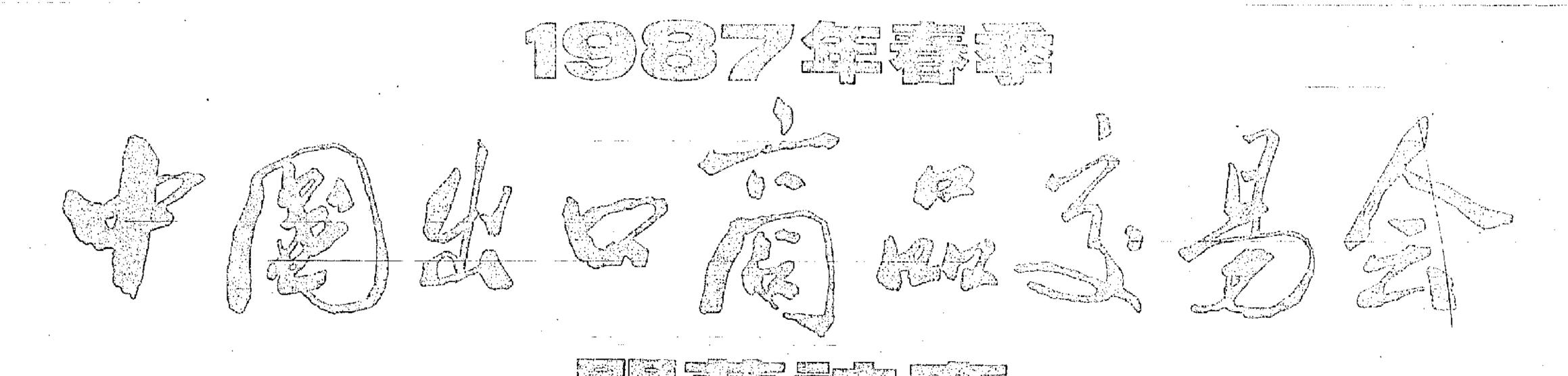
電話 Tel.: 5-8591533 電傳 Cable: PEARIVER 電掛 Telex: 71795 CKSCL HX

電話: 0-243492 0-243862 0-243498 來往香港二廣東

並附有拖運危險品牌照之車輛和大型吊車服務 設有散貨服務產星期三期往廣州

廣州代理處 中國對外貿易運輸公司 廣東省分公司 廣州市沙面大街三十五號 電話・861215 861665

雨穀三廿





香港高湖化品器葉同業商會

、津聯化工有限公司

HONG KONG PETROLEUM, CHEMICALS & PHARMACEUTICAL MATERIALS MERCHANTS ASSOCIATION LIMITED.

一洲有限公司 力恒化工公司 七海洋燭廠有限公司 大興工業原料公司 大港石油有限公司。 大華石油有限公司 大東貿易公司 大慶石油有限公司 中發工業原料公司 中業化工原料有限公司 中孚石油化工有限公司 中國醫藥保健品(香港)有限公司 仁信光明石油有限公司 文光公司 天喜化工漆油有限公司。 正豐國產藥品有限公司 正東榮貿易公司

永興醫藥化學有限公司 永成漆油有限公司 四達油墨有限公司 羊城貿易公司 先進化工有限公司 民康醫藥有限公司 汎年國際有限公司 合記石油有限公司。 均發有限公司 利康醫藥有限公司 坤元行 東方石油有限公司。 東風醫療器材有限公司 茂豐林梘水庄 集团到 8公司 佳成繁料有限公司

明源貿易(香港)公司 恒興火油有限公司 恒與行石油公司 恒興行火油公司 威力石油有限公司 威力公司 南泰工業原料有限公司。 南方和油有限公司 晋富有限公司" 建安工業原料號 凌豪國際有限公司 彩虹塑膠染料行

萬輝貿易有限公司 萬通貿易有限公司 萬聯行有限公司 萬順行 黄源順 添添裕(香港)有限公司 當中國際貿易有限公司 其行製藥有限公司 -琪賀(遠東)有限公司 達捷有限公司 達成乳膠床褥有限公司

賀

(排名按筆畫順序)

華强貿易公司 華健醫藥有限公司 華建貿易行 華滙有限公司 華聲醫藥公司 華昌石油有限公司 華鹭醫藥(香港)有限公司 華康藥品有限公司 隆泰魯藥化工有限公司 福利化工公司 新典公司。新華石油有限公司

新同安有限公司部

華孚石油有限公司

華生石油公司

華信行有限公司

華潤石油化工有限公司

嘉華茂連有限公司 德成行石油有限公司 僑民有限公司 銀能投資有限公司 瑞昌(二號)石油公司 榮茂化學原料有限公司 榮茂公司 漢順公司 滙奇化學有限公司 樂記藥業有限公司 聯宗(九龍)有限公司 聯合科學儀器有限公司 聯星藥品有限公司 聯中企業有限公司 雙南國際貿易有限公司 興南行石油有限公司

穗輝貿易有限公司

JH 70

好消息!CB125S·JH70 港澳同胞、海外華僑及出國人員均可享受 歡迎垂詢、批發、零售 **海嘉隆** 香港買單國內提貨免付關稅

香港、新加坡總代理:德茂(香港)貿易公司門市部:香港干諾道西28號黨勝商業大厦商場12A 電 話:5-473045 5-448578 第 :60754 TEKMO HX 方便快捷、並可代辦轉運到各省、市

目錄冊子,一切印刷燙金過膠業務

零售。此發玩具,石英

鐘錶,照相機,行李車

香港皇后大道中367號萬期商業大廈906室

香港美利貿易公司

5-418005 5-416618

HONDA ■日本·本田■ 提貨點:廣州火車站2樓



名牌摩托車

本集團合資產品。

日本本田CG 125

上海幸福250点和 C型

最大國產咭紙經銷商、雙灰咭總經銷商



每天每個位可排大字四個 細字三十六個・收費十元

汕頭特區汕納摩托車有限公司 電話:31333

车:錢塘江(進口發動機・加長車斗)、東風牌五噸柴油貨車(外銷量最大) 组装车:五十鈴(南京)三噸貨車・太發(天津)麵包車・法國標緻小轎車、豐田農夫車・桑塔那小轎車等。 車型齊備・車價特廉・銷量永居第一!各國貨公司分銷! 特准代理《友誼貿易公司》香港禮輔道中302號華德商原19至總B。電話:5-423692 5-704809 北角 內地代源《席 州 汽車 貿易公司》周州大連路目4號。市話:882402, 883288

摩托车:本田125cc及145cc、雅馬哈80cc、鈴木100cc(原裝日本貨)

公司:3-671147 設計模:5-438698

不銹鋼枱

品質好價格廉

上海辦事處: 265197 265660

13.75安士、45寸: 72×44 75×78 有意請電8-655680 黄洽 新奇 美觀 怡情 璃盆栽水族金魚缸鋪設工程 歐迎本銷及轉口 總代理及總經銷·隨華投資 有限公司 5-8907261

俊智街38號韓田大厦二樓J座

絲印材料總滙

兇責技術 指導

3-7795462

自用做章權

上海可上牌照 免購置稅。 北京212吉普康 廣東、湖南A12拖拔 消毒及包裝 安全衛生 日標準型耳環裝置 MAA23B

南京五十鈴三嗪柴油車

北京美國切諾基吉普車

兩用無痛穿耳器 美凯 人造首件有限公司 4元末来见斯十馀地下 电B TEL: 5-465903 5-453349

北京、天津、沈陽前四車

北京東岛、三輪車

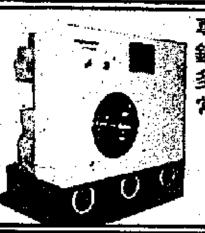
贈車回鄉 港澳買車 最新貢獻6600 瑞士標準牌 兩用無痛穿耳器 百合樣達型及迷你型耳頭使用

教迎出口批發

及全港最大燙金機廠梁滄記機器廠之 網魚涌船塢里8號華厦工業大厦11樓A 座 ☆5-651386 電傳:72179 FWDEC H

AA3B 標準型

意大利乾洗設備 直接由意大利入口,名 廠優質技術產品,備經 驗豐富技師安裝指導, 電 話:3-347417(營業部



沈陽金杯、天津大發輕型車「東風、錢塘江五幅貨車

專營意大利名廠進口乾濕洗衣設備及多國大小蒸氣 銷爐適用於各類型實館洗衣房洗染店及製衣廠等 多年經驗生產石廢藍牛仔褲洗衣機脫水機及烘乾機。 常備現貨歡迎垂詢比較 H-8153232 王彼德洽

保力機械工程公司 電傳:61651 GILSN HX 電掛: GILSONLTD HK

洗衣脱水胶 總代理: TELLY 泰利努有限公司 心話: 5-463988

醫院、洗水廠合用 利達牌「一〇〇 洗衣脫水機⇨乾衣機⇨平熨機⇨摺叠機⇨鍋爐

泰 利 發 有 很 公司 香港干諾道西28號威勝商業大厦臺樓15號 電話:5-463988

90% kom 香港干諾道西28號威騰高菜大廈一機15室

全新英國、美國、西德、意大利製套裝設備適合國內各 工商企業、工廠、商店、資館。專人赴國內指導安裝及 工藝培訓。歡迎查詢。 裕安行 管譜郵箱13425號 65-411836 5-411714

摩托車

四行程、基的、電子點火及電動起步 註,本公司所出售之摩托車,全部日本原廠製造及備有日本驗車 及格證明書。非一般爛車改裝,顧客購買時請特別留意,以 免受損。地址,北角炮台山道九號地下 電話, H-8071198

沙田 愛達優美四房二大 愛二大路台男天台 一大路台男天台 廉售168萬

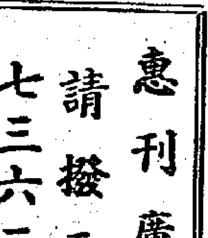
廠浦房崗

会幹・5-8951015 金幹・5-8951015 会幹・5-8951015

提供價B-8953903 長住特價B-8953903 長住特價B-8953903 是住特價!5~769177 原適合公幹旅遊人士 無金新裝修豪華雙人 無金新裝修豪華雙人 無金新裝修豪華雙人 無金新裝修豪華雙人

品的育電~829011 上海中的一个1000年 1000年 1000年

專家無線電對誘機 HF,VHF,UHF,FM/AM/SSB,1至5瓦,25至100瓦大小功事實備,中轉台,基地台,流動車台,手提權,雙功台。提供全年維修保養,組織設計及安裝工程,完裝造口,大批特平,並可引達日本生產技術,廣州,佛山及深圳設有工程維修部。 泰和通訊零港有限公司、香港地址:香港九龍深水步營點每163至173號1字8室電話:3-7281277 電傳:50315 FORWD HX 廣州聯絡路。廣州花園大厦10樓1010室 電話:338999轉1010



70至100 短期學好技術學車鐸啤鑽打磨風 電焊玩具模型工作良好加新快有勤工獎年 尾雙程另獎金依勞工假期新蒲崗彩虹道 2 1 4號二樓A座

0-98 工多名,有章新界區建築的 地盤雜工 國內居民



遺失聲明 度 業樹根啓貝證乙張特此聲

倒新浦崗區 銅鐵配件



代見日本保證人代辦人學、人境簽證。 不必擅日語,高中學業專人接換安排住 宿及介紹兼職。

捷 遠 催 傭 中 心代理 安信國際(香港)有限公司代理 看港尖沙區達成道87-105號百利前東中心 1629及1602室 3-7241678 3-685023 3-693008 3-7210139





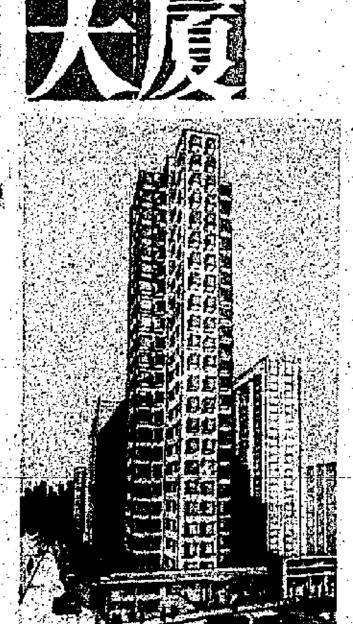
國際最新滙市股市 7.8040

1.8043

141, 30 1.6277 1.634 1,485 1.4910 0.723 京选建新平均價 新加坡海峡岭极指数 念 尼全普通指数 倫 教金融特权指数

西德馬克

法蘭克福南根指数 ※今晨祝稿時指數及價位



臨時訂金暨萬元銀行本票 抬頭日佳發展有限公司)

DAYGRADE DEVELOPM 九龍尖沙咀庇利金街14一20號富利爾 TEL: 3-7230003 地盤會樓盛電話:3-230591 (假日



遲

大 阪

輝 跷

永 裕

釆

榮

Ξ

太

A 8

油族池

巴拿馬加勒比海 A38 澄 摹

現代語 中 央

海原蜡 寮

國際橋 翼

 A^{-3}

B 27

香港 廣州線 客運交通表 (關註:內地顯奇時間)

4月22 東 宇 4月22 海 聯 4月22 輝 殿 4月23 總 4月23 華 4月23 三 資 4月23 利 達 4月23 港 興 4月23 大 4月23 緯 利 4月23 太 4月23 港

4月23 華 海 4月23 輝 臙 4月23 美 郑 4月23 馬士基 4月23 歷 信 4月23 海 陸 4月23 太 古 4月23 日 鄭 4月23 歷 信 4月24 東 亞 4月24 輝 膝 4月24 輝 疏 4月25 大 阪 4月26 點 航

4月26 日 郵

種態

., Ltd.

同、保定、長春、 f/整箱货) 收貨 截貨 到一難港

19/4 25/4 22-27/4 10/5 16/5 13-18/5 有限公司(UDSL)

on Corporation 期之服務 收貨 截貨 到一雕港 3 17/4 23/4 23-25/4 26/4 2/5 1-4/5

rporation /併箱貨

收貨 截貨 到一雜港 21/4 26/4 28-29/4

女質 截貨 到一難港 23/4 29/4 23/4-1/5 poration

門、肇慶、新會、 奇、汕頭、黄埔、

ITERPRISES LTD. 虎信德中心33樓3312室 5-479829(貨櫃) 香港二韓建

開航日期 逢一、十一、廿一 逢六、十六、廿六 毎旬一航次 逢星期一 逢星期三

逢星期五 逢五、十五、廿五 毎月三航次

逢農曆初六、二十

、寧波、溫州) 毎月二航次 安排專船接運会

□岸・歡迎垂詢☆

今旦即日世人口胎隻 D

停泊地點 公 筒 LANKA ATHULA(上华二時)台灣 A14 東 MOORDRECHT(下华) PROF、TOVSTYKH(上午五時)欧洲 医阴隔 能 渣萃型胡安NL.SAN JUAN(下年)。 A 38 渣 SAN JIANG(上华二時) 吉列岛 邶 鹏 NEP.BERYL(上午五時) 新加波 | 國際稱 港 恒 CLIPPER ACE(下午七時)排隨 現代碼 中 央 XUE FENG SHAN(上午九時)武波 油凍池 遊 運 HAI MING(申年) 油麻池 永 裕 TRADE RELISH(下午九時半)天津 B 輝 膝 SL,INNOVATOR(上午六時)美國 海陸橋 海 HUAI YUAN HE(下华五時)神户 國際橋 招商局 KOTA SINGA(下午十一時)新加坡 A8 太 平 NEP_AMBER(下午十一時)美國 國際橋 港 恒 BULK CEMENT FOUR(上午七時)台灣 A 27 順 利

TARA(下午) PIONER PRIMORYA(下午四時)發羅士芝尼 西區 華 林 西區 珠 江 WAH YEE(下华) 彩虹橋 RAINBOW BRIDGE(上午九時) 西南太平洋紐約 國際橋 川崎 美林普斯 MELAMPUS(中华) 海風。日 NEP、AGATE(上午三時) 現代橋。港 FU CHUN(上午四時) A44 大 築 LI SHAN(下年) A17 招商周 LANKA ATHULA(下午) 譽倫坡 A14 東 亞 柯沙美亞 AL SHAMIAH(上年四時) 紅海 現代橋 怡 和 NATIONAL PRIDE(下4)洛杉磯三海市 柯那菲士 IBN AL NAFEES(上午) 地中海 A36 日 郵 大助型地牙哥TARPON SANTIAGO(下午)中南美 A18 大 阪 瑪利亞資利MARIA BONITA(下午) 加勒巴海 A33 大 阪 新布里斯班ZIM BRISBANE(上午六時)地中海 現代橋 新 與 NEP.BERYL(下午) 西際橋 港 恒 新加坡 RATIH(上午三時) 雅加達泗水 國際橋 港 郵 JUN SHAN(下华) B19 招商局 SHAN CHA(下年) 油麻地 招商局 KING HWA(下午) 油麻地 永 裕 WAN CHUN(下午)

LAMON BAY(上午八時) 弗里曼特爾

阿拉斯加丸ALASKA MARU(上午九時)西南太平洋紅約 現代橋 大阪 RIJEKA(下午) A 15 沿 行 PRO.FTOVSTYKH(下年)欧洲 医肠癌 奉一本 SIRICHAI BULAKUL(上华八時)曼谷 A 26 嵌盤符 揚子江五數YANGZI JIANG 5(上华八時)海口 B8 招商局 PING DING SHAN(上华八時)两非 A47 备 图 HAI CHUN(下午) 西區 永 祐 8 CONCORD ECHIZEN(上午)基隆 A43 月 郵 SCANDUTCH ORIENT(上午七時)盐騰 國際橋 資 隆 胸南一號 DOMAM NO.1(上午四時) 釜山 油熬池 港 與 MING CHUN 大 ALS DEDICTION . **A.** <u>Bi</u>. . SPECO EXPRESS 吉列岛 图 光 EVER GRACE(上午四時)台灣 國際語 利 遊 SHU YU QUAN B 幸 夏 油菜地 永 裕 HSING HWA(中午) BENAVON(上年) 羽代橋 遵 行 HUA YUAN KOU(中午) 上海 現代橋 遺 運 SCANDUTCH ASIA(上午)馬尼拉 國際橋 寶 隆 SOMERS BAY(下午七時) 曼谷 海陸橋 海 陸 ATLANTIC MARU(下午五時)新加坡 大 阪 COSMOS(上午三時) 川 崎 SHUNJIA.NG(中年) 國際橋 招商局 問外冷三號MIN WAI LENG ₃ 華 逛 油麻池。 泰勒總統 PRES TYLER(下午十時) 美國 國際橋 總統 TERUSHIO MARU(上午四時)日本 大 阪 A EVER GROUP(下午八時) 美國 國際橋 利 遠 HUAI AN(上午七時) 招商局 S.D.HONSHU(下午五時) 日本 國際語 寶 隆 ZRE PENG(下年五時) 歐亞橋 提商局 KOTA SALAM A 25 太平 SL.INNOVATOR(上华八時半)西北太平洋紐約 海陸橋 海 陸 NEP.AMBER 西南太平洋紐約 國際橋 港 恒

馬尾拉 SCANDUTCH ASIA SCANDUTCH ORIENT AN KUO STJEPEV . TONG JIANG **ALVIS** 链成利皮亞 JEBSEN NAPIER KWANG CHOW 魯海六五 LUHAI 65 LIN JIANG 弘工 **NEW HAI HUNG** ARLBERG 呵蘭堡 四、五、六月 | 逢豐日晚上八時正從隆慶開往香港 乘船地點;九龍大角咀碼頭 逢雙日上午九時二五分開往鐘躞 |四·五·六月||逢單日下午二時半開回香港(31日停航)

CLIPPER ACE

MUNGO(上件)

華 夏 A28洒區 招商局 皮聯坞 捷 成 香港—汕頭—駱慶—東莞(四月至六月航期表) 香港二二加頭(內地爲夏令時間) 逢芳芳光。影光光27日下午五時從香港開往仙頭 逢光光 另 为82%2%30日下午六時從油頭開往香港 途为为光。光。光。一日下午五時從香港開往油頭 達 名 9/6 1/4 1/26 2% 28/30 日下午六時從油頭開往香港 逢 名 另 光 3 光 3 光 3 为 日下午五時從香港開往油頭 逢光光光光。光光光。 1下午六時從油頭開往香港 逢單日晚上已時半從香港開往隆慶(3111停航) 4月2日-23日每天上午七時()五分去,每天下午一時半返 香港 太平(東莞) 每天上午十時正從香港開往太平 每天下午四時卅分從太平開往香港 乘船地點:九龍大角咀碼頭

A7 日 邸 香港→臨州 (四月酰期表) 去程:雙日下午8:30 回程:單日下午10:00 (31日停航) 去程:單日下午8:30 (311)停航) 停泊惠 公 司 回程:雙日下午10:00 B13 招幣局 去程:上午8:20 回程:下午3:30 一類 超 A50 金 銷 去程:上午8:45 回程:下午2:00 直通車 海厦 捷 迅 廣州開 到香港 9,30 11.31 17.0411.00 13, 12 14.35 18, 05 20.31 10.45 15. 02 19. 39 21.37100 17.14 13. 35 15.44 庭深列車 到廣州 班次 到深圳 11.09 6.30 9.0512.17 12.2010.15 13.037.30 9.47 11.10 13.41 10.50 **12**. 00 14.469.00 11.2613.05 15. 34 10, 15 12.54 14.02 16.42 10.29 15.3019.44 11.5214.2015.40 18. 15 13.5016.44 16.5022, 45 14.5517.15 108 16.08110 18, 20 17.20 19.48 18.35 19.55 23.00 22.16《如有變更・關車時間以火車站公佈爲應》 上車地點 開車時間 目的地 深圳市 壓屏道/住療道政府派池 • 國商、羅湖車店 上午:9:00 國香洋溪酒家(對面 黃大仙正德田 **图際貿易中心** 東門街市近消防局 . 髓翔酒樓近地鐵站 沙田(近沙角邨 寫打老道五職 國貿大厦(仲華團) 黃大仙亞衛 交通運輸公司 官塘(政府派池) Bridge Line

藥潤運輸倉儲有限公司

TERUSHIO MARU(下午)仰光

MOORDRE CHT(下华)

EVER GRACE(下午)

MILD OCEAN(上午)

ALS DEDICATION

MING CHUN

KOTA SINGA

渣罐型胡安NL.SAN JUAN(下午)

HAI MING(下午)

CHINA RESOURCES TRANSPORTATION & GODOWN CO., LTD. 香港灣仔港灣道26號華潤大厦19樓 **5**-8317668

上海新海航業有限公司 NEWSEAS NAVIGATION CORPORATION, SHANGHAN-總代理:金發船務有限公司 GOLDEN FORTUNE SHIPPING CO (入) 5-8317500 % (出) 5-8317582% 香港 上海 貨箱/散貨班輪 船名/航次 抵/離期 收貨期 (全貨箱班輪) 22-24/4 20-25/4

高雄日本。

B17 大 榮

18/4

17-22/4

20-24/4

27/4-1/5

21-22/4

22-23/4

新海路"NEW HAI HUA" V .14/15 (散貨班輪) 新海虹"NEW HAI HUNG""V.7/8 新海窗"NEW HAI NING" V.7/8 新海利"NEW HAI LEE" V. 9/10 新海霞"XIN HAI YUE"V、7/8

天津市海運公司 TIENTSIN MARINE SHIPPING CO., TIENTSIN 香港一天津(新港)貨箱班輪等油)5-8317575 兼收北京、石家莊、秦皇島、哈爾濱、大連、朝陽、唐西澤西學及丹東整箱貨

船名/航次 天翔輪"SKY HOVER" V.108 B 天燕輪"TIAN YAN"V.35B 天蹈輪"TIAN YUE"V.74B 20-21/4 16-22/4 23-24/4 天翔輪"SKY HOVER" V.109 B 21-28/ 29-30/ 4 收貨站:葵涌現代貨櫃碼頭 MODERN TERMINALS LIMITED 閩安航運企業有限公司

MINAN SHIPPING & ENTERPRISE CO. FUZHOU 香港 福州 貨箱/散貨班輪 抵/離期 船名/航次 安"YONG AN" V . 13/14 24-26/4 24-25/4 (散货班輪) 崇 安 'CHONG AN' V .009/10泊 B 7泡 22-23/4 6-23/4

厦門經濟特區船務有限公司 XIAMEN SPECIAL ECONOMIC ZONE SHIPPING CO., LTD. 香港二厦門 貨箱班輪 船名/航次 收貨期

(入) 5-8317592 (田) 5-8317698。 抵/離期 塞 發"JIA FA"V.010/011 22-23/4 22-24/4

香港之海口 貨箱 散貨航線 (A) 5-8317592 出) 5-8317595 **着名**/航次 抵/離期 《每月三航次》 表目論M.V."HUA CHAN]" 22-24/4 22-24/**4** 香港 北海 貨箱/散貨航線 (A) 5.8317674

高雄日本

高雄日本

南方907,908,909 M.V. "SOUTHERN 907,908,909" 兼收防城散貨《每星期一航次》 香港→厦門(下塞、海州·東山)散貨航線

"厦水運22號" "厦水運23號" 〈每月二航次直放厦門〉

香港——汕頭 貨箱/散貨航線 "龍華1號、2號" 汕頭號" '穗救撈8號"

《每星期兩航次》 香港本上海(溫州、寧波、張麥港、南通)散貨航線(社) 5-8317574

芝山 1,3 號 M.V. "ZHI SHAN 1,3, 香港·廣州、黄埔、水口、石岐 香港·容奇、東莞、澳頭、新會散貨航線

廣東省土産進出口分公司——屬下船隊 ☞──中土出3、4、9、11、12、13、14、15、16、25號

陸路運輸及其他服務 ①本港及中轉運輸、拖車、入箱、折箱、轉箱及 儲倉服務。

②本港直達廣東、福建之捲運服務。 ③各大城市之火車包卡及零散貨貨運(華運屬下 捷勝貨運有限公司直接承辦 電話 5-8313200 4)如大宗貨物,可特别安排專船接運

總代理:限华夏企業有限公司 FAR EAST ENTERPRISING CO., (HK) LTD. 香港灣仔港灣道26號華潤大厦19樓 圖5-8317668 收貨期 抵/離期 MM.S."SU QR'V.8711/12 25-28/4 27-29/4

大連第二海運公司 DALIAN SECOND MARINE SHIPPING CO., DALIAN. 香港之大連 貨箱/散貨班輪 (人) 5-8317589 (出) 5-8317577 棄收沈陽、養春、四平、哈爾濱、大慶、齊齊哈爾及佳木斯整箱貨 收貨期 抵/離期

型M.S."YUN FENG", 1.632/39 21-23/4 型M.S."YUN FENG", 1.634/35 3-4/5 23-24/4 4-6/5 魯豐航運有限公司

LU FENG SHIPPING CO.,LTD. QINGDAO (入) 5-8317589 香港二青島 貨箱班輪 (田) 15-8317576 抵/離期 船名/航次 收貨期 魯 世M.S."LU FENG" V.96/97 16-18/4 19-20/4 山東省海運公司 SHANDONG MARINE SHIPPING CO., QINGDAO

香港二青島 散貨班輪 抵/離期 收貨期 珍珠泉M.S."ZHEN ZHU QUAN"泊B20泡 —— 9-16/ 魯海六五M.S."LU HAI 65." 首A28泡 漱玉泉M.S."SHU YU QUAN" 13-13/ 17-22/4

中國糧油食品進出口公司。山東省食品分公司 CHINA NATIONAL CEREALS, OUS & FOODSTUFFS IMP & EXP CORP., SHANDONG SRANCH

香港二青島散貨班輪 (出) 5-8317576 收貨期 ···OAH UW NA NAYAR AN WU HAO 25-30/4 中國對外貿易運輸公司 天津分公司

TIENTSIN BRANCH 香港二天津 散貨班輪 船名/航次 收貨期 州M.S."KWANG CHOW"

RIGEL V3 CHINA NATIONALS FOREIGN TRADE TRANSPORTATION CORP (入) **5-8317592** (出) 5-8317575 抵/離期 22-23/4 14-25/ 塞M.S."HUA WAH" 地址:德輔道西26-30號永基大及809室 電話:5-493454 5-493284 9-10/55-11/ 青衣島M.S."TSING YI ISLAND" 26-30/4

微货日期:船到港前一天 M/V "RAYA HAPPINESS" 19N **利**與 四月十七日到港 四月十八日開行 M/V "RAYA HAPPINESS" V.11N 不 四月廿七日到港四月廿八日開行 代理:新興行船務有限公司 地址:香港雲咸街一號南華大厦七至九樓 電話:5-8420888 收貨站;青衣島友聯貨櫃公司 電話:0-4970419 EX.S.N. LINE 定期班輪

友航輪船有限公司

香港⇄釜山定期航線

全貨櫃散貨櫃及船邊落貨

直放・鼻加坡、巴生港、噰嚨 四月十八日落貨 匹月十九日開行 KOBE V5Z 四月 廿 日落貸四月廿一日開行 GREAT FIELD V18 四月廿八日落貨 四月廿九日開行 EDO MARU V58 髙 輪+ 五月六日開行" 收貨站: 迟發貨倉有限公司

船到前七天倉期 電話3-7271888 山下新日本汽船(香港)有限公司 電話: 5-295501-5(5線)5-295588(3線) 接儎處:安邦貨運公司

DIRECT TO MAINLAND CHINA

湛江

ZHAN JIANG AGENT:中國對外貿易運輸公司

Tel: 24992

ZHANJIANG LIAISON OFFICE: 廣州灣資館222房

REGULAR SERVICE.

香港

VESSEL

IIN LONG

YAN JIU 601

ZHAN YUN 308

廣東省湛江航運公司

Tel: 24966 EXT222

康威海運有限公司

香港文咸東街68-74號興隆商業大廈1502室

海口

ETD

21/4

17/4

CABLE: 9440

三亞

全貨櫃及散貨櫃定期航線

HONG KONG ZZHAN JIANGZBEI HAIZHAI KOUZSANYA

BOOKING ENQUIRY TEL:5-8152178 TELEX:89166 COSEL HX

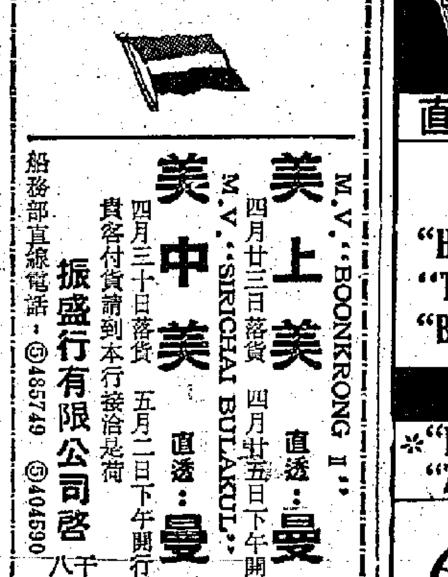
EXPRESS FULL CONTAINER/BREAK BULK SERVICE 中國川航 全貨櫃及拼箱服務 截货 雜港 15/4 16/4 16/4 15/4 16/4 16/4 16/4 17/4 21/4 24/4 26/4 TEL: 24355 CABLE, SINOTRANS TELEX: 45237 TRNZJ CN 强家港 21/4 24/4 26/4 ●香港中轉運輸 21/4 24/4 26/4 、拖箱、拆/装 21/4 24/4 26/4 箱服務。

香港直航 珠海、澳門 (可收飲貨) 每天一航次

●承接火車包寸 及散貨運輸直達 中國各大城市。 ●提供香港直通 |殿東・廣西省内 | 之拖選服務・ 新港/北京 21/4 24/4 26/4

景華船務有限公司KENWA SHIPPING CO., LTD. BOOKING ENQUIRY 電話:5-414877(10線) 香港德輔道中272-284號興業商業中心 17樓

陸路貨運 各地散裝輪貨運 定期航線全貨櫃及散貨拼箱服務 港 口 部 名 收貨 截貨 開航 港 口 本公司承接 上 海 客貨輪 13/4 14/4 17/4 12/4 14/4 16/4 18/4* 各大城市之火 客貨輸 17/4 18/4 22/4 14/4 16/4 18/4 20/4客货輪 22/4 24/4 27/4 車包卡及零散 15/4 17/4 19/4 21/4 厦門/汕頭 新 港T.B.A.20/4 22/4 23/4 華佳 8719 18/4 20/4 22/4 24/4 連零港 華 勝 27/4 28/4 30/4 張家港 準盈 8715 24/4 14/4 26/4 *本港直證廣東 曾 島T.B.A.24/4 25/4 26/4 18/4 20/4 22/4 24/4 商城 54N 、超建之貨櫃 大 连T.B.A.14/4 15/4 16/4 態岳城 266 13/4 15/4 17/4 19/4 拖運 逢星期三·六開航 14/4 16/4 18/4 20/4 白河口88 N 海口/湛江 每星期二航次 新港/北京 17/4 19/4 21/4 23/4 * 本港及中轉選 □ 穗順 逢星期二、四開航 15/4 17/4 19/4 21/4 轍、拖車、入 門庭水運逢星期一三五開航 平鄉城 239 箱拆箱轉箱及 13/4 15/4 17/4 19/4 每四日一航次 順江 158 13/4 15/4 17/4 19/4 储倉服務 每隔三日一航次 **廣州/黄埔** 每三日一航次 廣州/黃埔 逢星期二、五開航 珠海 逢星期三、六開航



谷

谷

中國遠洋運輸公司 OCEAN SHIPPING COMPANY 直放:悉尼、墨爾本 (兼收Adelaide, Brisbane貨

開航 抵港 16/4 'HUA YUAN KOU" 花園口 27/4 "TAI PING KOU" 25/4太平口 6/5"BAI HE KOU" 5/57/5白河口

*兼收新港貨) 白河口 JIANG KOU" 枝江口 4/55/5 6/5



有限公司 COSTRAN SHIPPING CO., LTD. 理香港德輔道中88號701-2室 電話:5-459059 (五線) 5-450366

THAI OVERSEAS LINE OOCL 東方海外貨櫃航綫 (THAL NATIONAL LINE) 嘉倫納航運 泰國海外航綫 KARANA LINE 香港定期川航椰加達,泗水

香港定期川航曼谷全貨櫃服務

全貨櫃服務(兼收散貨) **兼收散貨)** 泰國國家航線 截貨日期 抵港 截貨日期 船隻 CFS/CY CFS/CY 翠颐随翠 16/4 17/4 18/4 23/4 24/4 THAI JADE 55/S NANTAI No. 7 13/S 泰國琥珀 23/4 24/4 25/4 婚 4/5 5/5 THAI AMBER 55/S RATIH 65/S

(截貨時間:CFS下午九時 CY下午五時正) 總代理:香港郵船有限公司(HONGKONG EXPORT LINES LTD.) 香港辦事處:夏慰道10號和記大厦11樓 電話:5-8441222 九龍辦事處:廣東道海洋中心1313室 電話:3-660237 澳門代理:永信洋行 電話:89563 86972 553382 553381 收貨站CFS:利豐倉庫有限公司—九龍灣貨運中心 CY: 藝涌網際貨箱碼頭第四號 HIT B4LTD.



| | 到港 : 23 / 4 "ARLBERG" 智利各埠: Iquique, Valparaiso. | 啓航:24/4 Antotagasta, San Antonio 加勒比海 · Cristobai, Port-of-Spain, Bridgetown, San Juan, Santo Domingo, Port-Au-Pri-【到港 ▪ 24/ 4 ace, Kingston, Puerto Cortes, Manzanillo, Puerto Quetzal, 【啓航:25/4 Acajutla, San Lorenzo, Corinto, Puerto Caldera. C. R. POINTE 西非: Matadi, Apapa, Lome, 到港: 9/5 啓航: 9/5 Abidjan,

葵浦貨櫃465池段MTL對面

《香港統一中心33字樓 電話:5-8615561 文件部:(出口)5-8615515 澳門接做處:澳門嘉豐航運有限公司 澳門南灣街南灣商業 中心A座1101室 (人口)5-8615526 收貨站;利高集運倉庫有限公司 散貨:油塘灣東源街8號 電話:553311

将真機・569233

張五第

4月23 東

4月22 胜

4月22 海

4月22 恰 和

4月22 日 郵

4月22 太 平

4月22 華 林

4月22 遼 逛

4月22 雜 逕

4月22 馬士雄

4月22 益 高

4月22 金 鄭

4月22 東 學

4月22 海 聯

4月23 輝 騰

4月23 總 統

4月23 華 林

4月23 三 资

4月23 利 達

4月23 港 與

4月23 大 築

4月23 緯 利

4月23 太 占

4月23 輝 脇

4月23 美 邦

4月23 馬士蔣

4月23 歴 信

4月23 海 陸

4月23 太 古

4月23 日 鄧

4月23 歷 信

4月24 東 亞

4月24 輝 瞭

4月24 輝 殿

4月25 大 阪

4月26 聯 航

4月26 日 郵

種煤

4月23 港

▲月23 華

4月22 怡

愛谷 GAO CHENG

美國 XI FENG KOU

廣州海運管理局

香港,海口、三亞定期客貨班輪

浙江省遠洋運輸公司

M.V."QU JIANG"

M.V."AOJIANG"

M.V."ZHEKUN"

M-V."LING JIANG"

香港。 寧波、溫州散貨航線

溫州毎月2航次 寧波毎月4航次

香港工寧波全貨櫃班輪航線

「浙朗」 M.V. "ZHE、LI·",5-428266

象收杭州、紹興整箱貨櫃

毎月逢8日、26日往三亞 毎月逢15日往海口

19E 9/5

出口:5-8150995 5-447402 入口:5-440555、船期:5-440557

MALAN

「衝江」

「靈江」

「敖江」

「浙鲲」

OING HE

招商局大厦打樓

香港 - 天津、秦皇島散貨航線

YIN HE

歐洲 SHA HE

BOX州 CHUN HE

河北省遠洋運輸公司

「安國」M.V."ANGUO"

「豐寧」M.V."FENG NING"

「新樂」M.V."XIN LE"

「東光」M.V."DONG GUANG"

「安國」M. V. ANGUO 預13/4開航

揚子江輪船股份有限公司

揚子江1 YANG ZIJIANG 1

每月約2航次

這 金豐船務企業有限公司

香港 ,上海、天津散貨航線

揚子江2

香港・武漢散貨航線

YANG ZIJIANG 2

HAN ZHONG HE 41 5/5 5/5 7/5 -

香港:上海定期客貨班輪

遠洋輪船有限公司

香港 二 大連散貨航線

象收沈陽、營口、遼陽、吉林及長春之散貨和整箱貨內陸運輸

木星MU SING 預13/4抵港 20/4開航(約25天-航次)

江蘇省遠洋運輸公司

V. 12 17/4

V. 17 27/4

V. 19 12/5

V. 14:

SHANGHAI

HAI XING

SHANGHAI

HAL XING

Receiving Station: TYTL 60 Tsingy: Island inside EURO ASIA SHIP YARD.

香港/中國散貨(貨櫃)客貨航綫

上海海興輪船公司

收货 開航

17/5

收貨站:華洋貨運(遠東)有限公司(UDSL) Sinotrans-Asian Development (Shanghai) International Transportation Corporation 香港⇒上海散裝貨直航班輸 兼收上海市、附近城市之貨物內陸運輸及提供直航安徽蕪湖之服務: SAN JIANG(三江)Y8711 即日 16/4 15-18/4 XIANG JIANG(錦江)Y8713 17/4 28/4 28-25/4 TING JIANG(計2)V8713 15/4 21/4 20-23/4 SAN JIANG(三江)V8713 26/4 2/5 中國對外貿易運輸公司一一香港天津集裝箱航線 China National Foreign Trade Transportation Corporation 香港之天津(新港)貨櫃班輪 兼收北京、**石**家莊、秦皇島及其他華北城市之整箱貨/併箱貨 收貨 裁貨 到 難港 TRADE RELISH(易津) 21/4 26/4 28-29/4 Shanghai Jing Jiang Shipping Corporation Ltd. MILD OCEAN(通洋)Y8720 23/4 29/4 23/4-1/5 China National Foreign Trade Transportation Corporation 香港二廣州市及廣東省各地拖車運輸 深圳、廣州、東莞、石龍、佛山、南海、惠州、惠東、順德、江門、肇慶、新會、 蛇口、梧州、太平、花縣、從化、西樵、中山、九江、台山、容奇、汕頭、黄埔、

和 海洋船務有限公司 Interocean Shipping Co. Ltd. (土耳其國營輪船香港代理)

· 定期線·

ETA 19/4 m.v. 'MERIC' ETD 20/4

收貨往:法馬古斯達 、特倫斯、 Famagusta, Derince,

伊斯坦堡、麥辛、 Mersin.

'Istanbul, 伊斯肯德倫 Iskenderum.

地址:香港干諾道中200號信德中心33樓3312室 電話:5-460572(總機) 5-479829(貨櫃)

定期班輪川航香港ご輔建 港口 船名 開航日期 閩海105 逢一、十一、廿一 逢六、十六、廿六 北峯山(貨櫃)毎旬一航次 厦水運25 逢星期一

厦門育志3號 逢星期三 閩海225 逢星期五

泉州 閩海223 泉州 1 號 逢五、十五、廿五 毎月三航次



LANKA ATHULA (MOORDRECHT(下午 PROF TOVSTYKH(渣雞型胡安NL.SAN JUAN(下午 SAN JIANG(上华一時 NEP.BERYL(上午五 CLIPPER ACE(下午 XUE FENG SHAN(HAI MING(申年) TRADE RELISH(T SL.INNOVATOR(上 HUAI YUAN HE(T KOTA SINGA(下午十 NEP_AMBER(下午十 BULK CEMENT FO 日

TARA(下午) PIONER PRIMORY WAH YEE(下华) 彩虹橋 RAINBOW BRIDGE(上 MELAMPUS(中华) NEP AGATE(上午三 FU CHUN(上午四時) LI SHAN(下午) LANKA ATHULA(7 柯沙美亞 AL SHAMIAH(上午四 NATIONAL PRIDE(柯那菲士 IBN AL NAFEES(上 大脑塑性牙哥TARPON SANTIA 瑪利亞資利MARIA BONITA(下 新布里斯班ZIM BRISBANE(上4 海阜級王 NEP.BERYL(下午) RATIH(上华三時) JUN SHAN(下午) SHAN CHA(下年) KING HWA(下午)

WAN CHUN(下午)

LAMON BAY(上午八

上海新海航業有限公司 NEWSEAS NAVIGATIO 總代理:金發船務有 香港 上海 貨箱 船名/航次

会資箱 ・対応率・NEW HAI HUA・ 新海虹"NEW HAI HUNG 新海寧"NEW HAI NING! 新海利··NEW HAI LEE,

天津市海運公司 TIENTSIN MARINE SH 香港二天津(新港 兼收北京、石家莊、秦皇島、哈爾 船名/航次

天翔輪"SKY HOVER""Y. 天燕輪''TIAN YAN''V.35 天羅輪''TIAN YUE''V.74 天翔輪"SKY HOVER""Y。 **■ 收貨站:葵涌現代貨櫃碼頭 N** 閩安航運企業有限公司

MINAN SHIPPING & EN 香港 福州 貨箱 船名/航次

(全貨箱) 安··YONG AN·· V .13/ (散貨班 安··CHONG AN··V.00 厦門經濟特區船務有阿 XIAMEN SPECIAL ECONOMIC

香港 | 厦門 貨箱 船名/航次 嘉 發"JIA FA"V.010/01

康威 香港文咸東往

EXPRESS FULL CONTAIN DIRECT TO MAINLAND (REGULAR SERVICE.

全貨櫃及散 HONG KONG ZHAN JIANG 香港 湛 江

VESSEL JIN LONG YAN JIU 601 ZHAN YUN 308

ZHAN JIANG AGENT: 中國 TEL: 24355 CABLE: SINOTR 廣東省湛江航運公司 Tel: 2 ZHANJIANG LIAISON OF Tel: 24966 EXT222



等**是**

上海:每月4航次 每月兩航次,上旬、下旬各一次。 香港、張家港、南通、南京、蕪湖散貨航線 「髙山」 «GAO SHAN» 石碼(東山、下寨)、逢農曆初六、二十 「駿山」"JUN SHAN" 「江安」M.V."JIANGAN" 「蘇麟」M.V." SU LIN 厦門水上運輸公司 天津:約20天1航次 「蘇龍」M.V."SULONG" 「淮安」M.V."HUAI AN 「立山」M.V. «LI SHAN» 5-412634 香港一汕頭散貨航線 「盤山」M.V."PAN SHAN"「雨花」M.V."YU HUA" 上海(張家港、南通、寧波、溫州) 24590八十八號 地址:香港干諾道中122號海港商業大厦4樓 電傳:75660 INSCL HX 南京:毎月1航次 蕉湖:每月1航次 如大宗貨物。 厦水運7、11、21、22、23 張家港:每月2航次 每星期兩航次 南通:每月2航次 可特别安排專船接運 **, 傳真:5-416449** ☆大宗貨物、可特別安排專船接運☆ 谷 ☆有貨物到中國其他沿海口岸 ● 歡迎垂詢☆

版十二第

4月24 港 鄧

4月17 利 達

4月17 馬卡油

4月18 呑 路

4月19 天 祥

4月19 新 期

4月21 利 洲

4月21 怡 和

4月21 大 阪

4月21 倍 和

4月23 馬士基

4月24 馬士基

4月24 利 達

4月25 華 海

4月25 番 酚

4月26 港 郵

4月26 日 野

4月27 利 違

4月27 富 茲

4月30 偉 特

4月30 招商局

4月17 利 達

4月18 海 迎

4月24 遊 成

5月3 利 遊

- 法 - 斑

天

4月30

5月3

4月23

4月25

4月25

日 鄭

新典

4月18 山

武雅孜拉蒂BUNGA MELATI

何延隧 **家** 至 道 兒常

追像無其

,頒效 世然有響作 界心心。•



生民近

道翠環 山雲慈 天今後最院兩 演主龍泰史

難希環非

崔巔越飛 **一戰華中** 數兩朋 紅小場公柴 | 住 場公萬 添小:餘灣 | 貨家:餘年

6最天今院兩 演主龍泰史

巓 越 飛

戰華中 獻明兩

文兼色財: 點四都金

행

月日公司 CONCORDECHIZEN 4月17 BENAVON 4月17 邊 行 NL DELFT 4月17 數 NORASIA SHATRAH 4月17 胚 信 獲特蘭 VÜGTLAND 4月18 東 亞 MONT BLANC MARU 4月18 大 阪 EVER GREET 4月19 利 遂 倫姆馬士基LUNA MAERSK 4月19 馬士點 CHINA CONTAINER 4月19 港 郵 KAP VALERY USHAKOV 熱那亞 4月19 雞 林 BOLD EAGLE 4月19 港 EVER ONWARD 松中地 4月20 利 遊 MERIC 地中海 4月20 海 洋 VILLE DE URANUS 批和海欧洲 4月20 你 GAMZAT TSADASA 4月22 斑 林 明天河 MING GALAXY 洛杉磯紐約 4月23 葬 奥畢高雄 NADOBUK HOVA 4月23 華 林 MIHOM 4月24 寶 利比选 LIBERTA 4月24 海 柏 4月24 太 古 利物涌海 LIVERPOOL BAY LIAO HE 4月24 招商局 EVER ORIENT 4月25 利 選 EVER GRADE 4月25 利 遂 風景山 FENG KANG SHAN 4月25 招商局 希斯班尼亞SD.HISPANIA 4月25 資 隆 海島水晶 NEP CRYSTAL 4月26 港 NORASIA PEARL 4月29 歷 多娜夫人 LADY DONA 4月29 大 阪 新卑黎亞斯ZIM PIRAEUS 4月29 新 興 HAGONOY 4月29 懋 QING HE 英國歐洲 4月30 招面局 CONCORD GASSAN 4月30·日 VILLE DE PLUTON 股烟ボ中此 4月30 億 KAP.GAVRILOV 4月30 肇 CONCORD ASKA 4月30 大 阪 EVER GOVERN 4月30 利 FRANCO 4月30 海 NL DE IMA 5月1 寶 **EVER ORDER** 5月1 利 CITY OF EDINBURGH 欧洲

6月1 遼 行 NEW OASIS 5月1 大 阪 印。巴。中東線 PRES TYLER 4月17 總 統 BENAVON 退金券 4月17 太 **GOLDEN LAKE** 4月18 港 興 OCEAN SINCERITY 4月18 大 **BOLD EAGLE** 4月19 港 怡 PRES MONROE 阿拉伯灣 4月19 總 KAP_VALERY USHAKOV馬德拉斯 4月19 雜 林 LING QUAN HE 4月19 招商局 RIDECUP 鞆十杯 4月20 雄 航 茂利伯美利MURRAYEVERETT 吉大港印度 4月21 福 查樂馬士基CHARLOTTE MAERSK 同拉伯洛 4月21 馬士基 KAMNIK AL MIROAB 阿拉伯灣 4月22 LANKA AJITHA 4月22 東 SITTWAY 4月22 新 阿斯特拉路ASTRA PEAK 4月22 MING GALAXY UNI FOREVER HORN AL SALMA LIVERPOOL BAY

阿拉伯灣

科倫坡卡拉奇

科倫坡阿拉伯灣 4 月27

4月25 利

4月25 東

4月26 資

4月27 蕗

4月27

長政 阿拉伯灣 KUBBAR MING LONGEVITY 遮打 約翰遜總統PRES, JOHNSON CITY OF EDINBURGH EVER ORDER GEROI MONKADY 香港伯美利THOMASEVERETT 吉大港印度 5月3 柯馬納克 AL MANAKH NORASIA SHAJRAH 阿比奥杰 ATINUKE ABIOLA KOTA AKBAR 倫娜馬卡基LUNA MAERSK 利安赫特 ANJA LEONHARDT 查與馬士基CHARLOTTE MAERSK 東非 阿斯特拉第ASTRA PEAK 渣萃哥倫布NL.COLOMBO 連登出路 LINDENBELS NORASIA PEARL 亞斯敦泰 ALS PROSPERITY NL, VAN NOORT 柏利士姬 PALEISGRACHT 阿士馬士捷AXEL MAERSK 亞 COSMOS SOMERS BAY 薩墨斯灣 THAI JADE 4月18 港 CHINA FIRST AND ADIRA IA **GOLDEN LAKE** 新加坡 DONAM No. 6 曼谷新加坡巴生港 4月18 港 SPECO EXPRESS 沙巴山打根 馬士基葡桃MAERSK PINTO LING QUAN HE 得力高馬士基DRAGOER MAERSK 新加坡巴生港庇能印尼 WORLD TIGER 新加坡 JUNIOR 新加坡巴生 EVER ONWARD 新加坡 KOBE 新加坡巴生 4月19 KAP.VALERY USHAKOV新加坡巴生 ETERNAL MOON 新加坡巴生庇能 4 月20 SUN KUNG 3 4月20 寶 NEP AGATE 馬尼拉 4月20 港 HERMES ACE 新加坡雅加達。 **茂利恰美利MURRAYEVERETT** 新加坡。 KOKAI MARU 新加坡巴生庇館 4月21 GREAT FIELD 新加坡巴生 ASIA ACE GOWA 新加坡雅加達 NEP JASPER BUSAN GLORY 釜山光榮 AL MIRQAR TAO YUAÑ **可月22** HUAN HANG 🕸 MANAGES ALTAU .GEMINI SUN PARTAS 4月23 **VEAN MIGUEL** 汶萊古晉諸巫 4月23

NICHIGO MARU 日晴丸 4月28 大 阪 連打 EVER GOVERN 4月30 利 追 4月30 日 郵 **6月1** 紫海 5月1 總 統 5月1 邊 行 5月1 利 遂 5月3 第 林 福 來 5月5 怡和 4月17 胚 信 4月18 快 航 4月18 太 平 4月19 馬士基 4月19 大 阪 4月21 馬士基 4月22 大 阪 4月23 渣 遊 4月29 大 阪 4月29 歴 信 4月30 亞 聯 4月30 海 華 5月2 欣 洋 5月3 馬士塾 4月17 海 陸 4月18 緯 利 4月18 亞利來 4月18 港 興 4月18 國 光 4月18 馬士雄 受谷新加坡庇能 4月19 招商局 4月19 馬士基 4月19 海 陸 4月19 益 高 4月19 利 巡 4月21.福 來 4月23 招商局 4月23 川 崎 4月23 五 洋 三美 UNI FOREVER 新加坡 4月23 利 達 ONWARD SOLDIERS 新加坡巴生庇能 4月23 益 SANDYS BAY 4月24 海 陸 AND PERMATA 百瑪達 4月24 亞利來 HING SON 4月24 珠 江 THAI AMBER 4月25 港 郵 BOONKRONG II 4月25 振盛行 CENTRAL MINDANAO 馬尼拉 4月25 東 源 南泰七號 NANTAL7 雅加遠泗水 4月26 港 郵 WORLD TIGER 新加坡 4月26 海 陸 旗來利馬士基CORNELIA MAERSK 曼谷巴生庇能 4月26 馬士基 陶笛九號 DONAM No. 9 曼谷新加坡巴生 4月27 港 ASIAN STAR 新加坡巴生庇能 4月27 三 利

4月27 海 ORT, CROWN 新加坡巴生底能 4 月 28 速興 BONITA ACE 4月28 奥 洋 馬尼拉 新加坡巴生 EDO MARU 4 月 29 SOMERS BAY 5月1 海 颱 磁型斯灣。 内 4月17 華 運 TRADE RELISH HAI XING 上海 4月17 - 招商周 GU CHENG 新港北京 4月17 招商局 4月18 郑 鹏 SAN JIANG SKY HOVER 天津 4月18 華 選 MUSING 4月18 招商局 XUE FENG SHAN 4月18 華 逝 **NEW HAI HUNG** 4月18 華 選 LU HAI 65 華。夏 4月18 SHUN JIANG 招商局 4月19 XIONG YUE CHENG 熊岳城 4月20 招商周 PING XIANG CHENG 4月20 招商局 LU FENG 4月20 華 夏 gao shan 4月21 招商周 LIAN JIANG 4月21 招商店 亚江 青岛 SHU YU QUAN 4月22 華 夏 SHANG HAI 上海 4月22 招商局 CHONG AN 4月23 華 迎 新港上海 白河印 BALHE KOU 4月23 遠 運 TIAN YAN. 4月23 年 脱 TING HANG 打狂 上海 4月23 郑 滕 YUN FENG 大連 | 基 | 夏 4月24 4月24. 招商局 華江 HUA JIANG 新港北京 NA FA 4月24 離 運 SHANG CHENG 4月25 招簡局 KWANG CHOW 4月25 華 夏 XIANG JIANG 4月25 郑 滕 台灣 省線 4月17 永 裕 HSING HWA GOTHIA 4月18 威 高 FOO HSING 2 4月18 永 裕 4月19 永 TUNG HAI 6 TAI LAI 4月20 永 裕 KWANG TA 2 4月20 永 4月20 永 裕 MARINE CONTAINER CHIN CHUN 高雄基隆 4月20 大 築 KAI SHUN 高雄基隆 4月20 大 榮 WINDWARD 4月21 高雄基隆 ASIA ACE 4月21 KUO LIE 2 4月21 NEP. JASPER 高雄基隆 4月22 港 恒 高雄基隆 YI CHUN 4月23 TA TUNG 2 4月23 水浴 4月23 绰 利 4月17 港 與 長陸 EVEN GRORY 4月17 利 達 佐治率盛顿高GEORGE WASHINGTON BRIDGE 阿華馬士基ALVA MAERSK 4月18 新 興 RAYA HAPPINES **GLORIA** 4月19 港 與 T MALCZEWSKI 4月19 天 祥 4-9-20 E B RAINBOW MERCURY ACE KAI SHUN CHIN CHUN

WYMARINE

泰勒總統 PRES.TYLER 阳北太平洋纽約4月17 總 统 EVER GLORY 腦施馬士基LAUST MAERSK TOHBEI MARU 西北太平泽。 YUEN CHAU 阿華馬士基ALVA MAERSK 西北太平洋纽约4月18 馬士基 佐治華盛頓橋GEORGE WASHINGTON BRIDGE 西北太平洋纽約4月18 川 崎 SL_INNOVATOR 西北太平洋纽约 4月18 海 隆 門編總統 PRES.MONROE 西北太平洋紐約4月19 總 統 西北太平洋 4月19 中 夹 -HIYOSHI MARU HANJIN SEOUL 西北太平洋。 新沙粉那 ZIM SAVANNAH 洛杉磯組約 TOURCOING 西北太平洋紐約4月21 百保利 赖爾好運 KOREAN JACEWON 協和疾告 KYOWA ORCHID 亞洲勇士 ASIAN VENTURE 西北太平洋 協和與音 KYOWA ORCHID 海泉若檔 NEP GARNET 西南太平洋纽約 4月21 港 恒 超魚幸運 ALLIGATOR FORTUNE西南太平洋紐約4月22 大 版 SL EXPLORER 西北太平洋紐約 4月23 海 隆 亞·卡馬·卡维AXEL MAERSK 東方事業家ORT.EXECUTIVE 西南太平洋纽約 4月23 港 郵 加州女神 CALIFORNIA VENUS 力沙馬干基LEXA MAERSK 格蘭總統 PRES.GRANT 西北太平洋紐約4月24 總 統 HYUNDAI CHALLENGER西北太平洋 4月24 EVER GIVEN ZIM HAIFA MING PEACE ADMIRALTY ISLAND AMBASSADOR BRIDGE西北太平洋紐約4月25 BINCHENG PLANTIN 西北太平洋細約 4月25 馬士基 SL MARINER 西北太平洋紐約4月25 海 陸 ORT, PATRIOT 西北太平洋。 CAPE CHARLES EVER LINKING LADY STAR 抱香山紅約。 端斯語熟統PRES_ROOSEVELT HANJIN KUNSHAN 東方飛馳 ORT FREEDOM 西南太平洋紐約4月28-HARBOUR BRIDGE NATIONAL DIGNITY 洛杉磯三湖市 4月30 海 ALLIGATOR HOPE 太平洋西南紐約4月30 大 阪 COLIMA JING HE SL. LIBERATOR 太平洋西北紐約4月30 海 陸 中南美洲線 **EVER GLORY** 游華馬德拉斯NL.MADRAS **墨西哥中南美** 题顿比斯 TRAUTENBELS TOURCOING 加勒比海中南美 4月21 阿斯特拉塞ASTRA PEAK ARLBERG HAPPINESS II 渣菜聚窗 NL.LEUVE KARIN EVER GLOBE 捷成利皮亞 JEBSEN NAPIER HUA YUAN KOU 海洋街櫃 OCEAN CONTAINER ASIAN PEARL

4月17 捷 迅 4月17 遠 運 4月19 番 岛 4月20 太古 KIANG REEFER 4月21 张海洛夫 MAKSIM MIKHAYLOV 燕 林 賓語些路加BUNGA SEROJA 4月24 遂 初 SPRAYNES 歷必利。 新西湖 4月25 捷 迅 MING HOPE 4月26 華 海

PERFECT SEAFREIGHT (CHINA) CO. LTD,

CARCOLAR CONTRACTOR CO

PRES.GRANT

嚴斯福總统PRES ROOSEVELT

ARC AEOLOS

金安特衛普GOLDEN ANTWERP

希斯班尼亞SD.HISPANIA

EVER ORIENT

GANDA PERKASA

服務 香港至美國(東西岸)貨櫃航線

直航:長堤、渥倫

Also accepting cargo for MLB:-Gulf/Atlantic/lPIPoints.

海皇琥珀 NEPTUNE AMBER 82E 15/4 16/4 東方事業家 ORIENTAL EXECUTIVE 66E 22/4 23/4 東方教育家 ORIENTAL EDUCATOR 51E

散貨收貨站:油塘灣高輝道24號迅發倉 電話:3-7271888,7179988 貨箱:HIT(No.4)

香港至美洲西北岸特快航線

五航:西魏國、遠哥華 Also accepting cargo for : -Portland, Longview, Tacoma, E. Canada Montreal, Toronto. (MLB via Vancouver) 平 丸 TOHBEI MARU 06E 東方愛國 ORIENTAL PATRIOT 36E

海卓明珠 NEPTUNE PEARL 65E 散貨收貨站。油塘灣高輝道24號迅發倉

香港至北美東岸貫櫃航線 重航:沙灣本、紐約、聖約翰及諾福克

截貨日期 船到 查爾斯角 CAPE CHARLES 04 山 隆 丸 YAMATAKA MARU 04 6/5 **國魚獨立 ALLIGATOR INDEPENDENCE 04**

貨箱・MTL 香港至澳洲貨櫃航線

宣猷。鹽級、墨爾砵、布里斯班

磁貨日期 開行 亚洲翡翠 ASIAN JADE 67 17/4 19/4 亞洲明珠 ASIAN PEARL 67

貨箱:MTL 香港至波斯灣貨櫃航線

直航:▲刁拜、▲達文、▲科威特、巴林、RIYADH(經 强文),MINA QABOOS,多哈(輕刀拜)SHA-RJAH、阿布打比·(有+者去SHARJAH) 兼收貨糧往星加坡

截貨日期 **20/4** 22/4 阿爾泰 OASIS ALTAIR V₁₁ 山盛輪 Y.S. PROSPERITY 09 6/5 杜 爾 灣 TOR BAY 37 14/5 散貨收貨站:集運香港倉庫有限公司 油塘灣四山街KX516地段

貨箱:MTL

總代理:山下新日本汽船(章)有限公司 地址:金鐘道95號統一中心16樓B座 電話:5-295501-5(5線) 5-295588(3線)

葵涌碼頭辦事處電話: 0-260459,0-226211

電話 - 3-7755245-8

澳門代理:新興船務有限公司 大豐銀行大厦505-6室 電話:89543,89546

I Sapan line

奠國西岸貨缸航艇 PACIFIC SOUTH WEST/PACIFIC NORTH WEST (MLB & IPI ALSO ACCEPT ABLE) SERVICE

YOY.NO. 船 到 截 17/4 16/45 007A 005A 24/4 23/4 GUEST 0 0 7 A 30/4 GOODS 0 0 9 A

0 2 0 A 15 5 142 5 E. GIANT DIRECT TO: LOS AGELES, SAN FRANCISCO, SEATTLE.

Also accepting . LONG BEACH, OAKLAND.

英國單學貨櫃航線

ATLANTIC COAST SERVICE VOY.NO. 船 到 裁 货 E. GLORY 0 1 6 A 17/4 16/4 LINKING 028A 27/4 26/42 E. GLOBE 0 1 6 A E. GRAND 0 1 3 A E. GENTRY 17/5 16/5 018A DIRECT TO CHARLESTON, BALTIMORE,

NEW YORK Also accepting : Savannah, Norfolk, Philadelphia, Boston, CY & CFS : HONG KONG INTERNATIONAL

TERMINAL 4 Tel: 0-276018 0-282580

加勒比海航線

瑪利亞寶利 MARIA BONITA

A33號泡落貨 四月十五日開行

直航: CURACAO, ARUBA, SANTO DOMINGO. CONTAINER AVAILABLE FOR ALL PORTS SUBJECT TO INDUCEMENT.

中南美航線。

大鵬聖地牙哥 TARPON SANTIAGO A18號泡落貸 四月十五日開行

直航: MANZANILLO, PUERTO QUETZAL, ACAJUTLA, PUERTO CALDERA, SAN LORENZO, CONTAINER AVAILABLE FOR ALL PORTS SUBJECT TO INDUCEMENT.

汎洋航運有限公司 TRANS-OCEANSHIPPING LTD. 14th Floor, Euro Trade Centre歌陸貿易中心14梭

香港干諾道中13-14號 Tel.5-216461 (6 Lines) 收货站: 迅發貨倉油塘地段 TEL: K-7271888 TEL_K-7179988 高輝道24號

刊登大公觀 費用廉 分類廣告

中國利迅貨運有限公司 UNISON FORWARDING CO. LTD. 香港文咸東街68-74號興隆大厦902室

5-418884

ASIA ACE

SITTWAY

IUPITER

WINDWARD

KYOWA ORCHID

HP DONGNAM

HUAI YUAN HE

HANGANG GLORY

(華南) 集裝箱輪 截貨 | 廣州一芳村 14/4 15/4 風禮一州岛 新港、北京

基层256

4月21

4月22

4月22 東 字

4月22 港 興

4月22 港 與

4月22 招商局

33.0-

實發海運有限公司 PERFECT SEAFREIGHT (H.K.) LTD, GENERAL AGENT: PERCH OCEAN LINES 定期全貨櫃及飲貨服務往/來 發收下列中國港□ ■ 港⇔廣州

|粤港 1,2,3,4號每日開出 港⇒辿 逢星期三收貨 逢星期六開 枚貨站:青衣島72地段友聯船嚴

海口/湛江、厦門、上海、蛇口、 天津/新港·珠海·江門。 另大宗貨可作特别安排並附有陸路運輸 往/來中國各地

全貨糧及全散裝服務往/來 歌洲·美國東西岸·澳洲及東南亞韓口 至中國各地・另可安排散貨及重型機械

運輸由歐洲至中國各地· *BRANCH OFFICE: EUROPE - PERFECT SEAFREIGHT (CHINA) N.V., ANTWERP. TEL: 03/234 57 11 TELEX: 71173A TRAIN B MANILA - PERFECT SEAFREIGHT (PHILIPPINES) INC.

TELEX: 45086 PESEA PM

中國對外貿易運輸總公司 廣東省分公司佛山船隊

> 專航佛山二香港快速船舶 天天開航

.船名瀾石1-8號LANSHI1-8承接集裝箱及散貨

香港代理 長運有限公司 ETERNAL WAY LTD.

香港皇后大道東58—64號帶后商業中心18-19字樓 18-19/F, Queen's Centre, 58-64 Queen's Rd., E., Hong Kong. 電話:5-272173(8線) 電傳:76497 ETWAY HX FAX: 5-286785

收貨站:九龍灣廣東貨倉中心 九龍九龍灣啓興道臺 號 電話:3-7999785 三天免費倉期

本公司承運來往國內外、海、陸、空、聯運服務、辦理香港中轉、 廣東省各地、陸運拖車服務、手續簡便、收費合理、歡迎垂詢。



一深港(華利)汽車運輸有限公司

廣東・廣西・福建・湖南・江西 等各省及中轉水陸全國聯運服務

運力最大 · 服務最完善 能即日爲貴客提供:

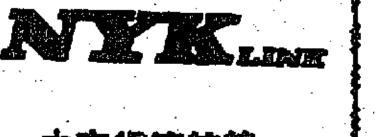
倉庫,中轉站 全面性服務

築裝箱附零担服務

本公司每天有單來往香港及慶東全省,歡迎貨客托運

貨櫃車・大小貨車・吊機車 貴客惠顧,垂詢請電

3・932152(4 終 3-910438(4線) 地址:九龍大角咀槐樹街1-3號正輝商業大厦二樓



香港-·中東貨箱航線 十天直達刁拜

阿 M.S."OASIS ALTAIR"

四月廿三日落貨 四月廿三日開行

五月七日落貨
五月七日開行 M.S."Y. S. PROSPERITY"

爾 五月十五日落**货** 五月十五日開行 M.S."TOR BAY"

灣日本郵船(香港)有限公司 海室中心一座卅一橡 電話:5-295541



上海市錦江航運有限公司 SHANGHAL JIN JIANG SHIPPING CORPORATION, LTD.

香港二上海散裝貨直航班輪

江 (定期客货班給) M.V."JIN JIANG"

4月 22 日抵港 4月23-25日收貨 4月 27 日開行

M.V."TONG JIANG"

4月 13 日抵港

▲貴客提貨、付貨,請到本公司接洽是荷▶

總代理: 金鍋船務企業有限公司 RICHOWN SHIPPING & ENTERPRISES LTD. 代理部:香港干諾道西 1 - 6號億利雨業大廈 10 (臺 - 協議10 - 414108 - 4 円 1 72927 RISEA - HA

收貨站:油蔴地卸貨區華記臺

三期星

前的演唱會,問期定於五月二日

第三

可贈力

借電了



员人及星歌的唱演十三鐘饞加參

及做她四一起計起約五生 ·暑事到月亞程劃行在年日

H感感感葡萄脂

0-4922925 場五天今 場五天今

(道角頭牛) 快將 資獻世界首編猛片 (高級航空座位) **医背** 出猛場午 館鬼·夜

地族油・星福・華龍 都富3 429997 後 色未夜我 主徐 | 羅泰 演克 | 賓迪 IŽIII 合米技 綠良賜天·夬明 絲蘇座銀幣原星

發瓦賜天:天明 出想四_{淫姦油芳慈福快慈龍今}租女^點婦夫琳心焰^里車火^場場 城新盟 UAG **②** ①

院總 0-4512394-5 後最今院② 香來夜愛我 映院戲聞六 場戰戮殺 妻兩屋一

良天獻明 缘賜映天 伴性先場四 玩天・點 拾夕花朝 後最今院① 基**斯兹**飛 深情妹姊 李崩越飛 戰中 獻明 士華映天 士華映天 留途優點半七 数講・場路四 情不先半九點

華 場五後最 慾性 貓絲金 宜不童兒 魚美出獻明 人水映天

坪洲 場兩天今 九 七 半點 半點 相肝 照膽 萬 劉 良梓 華徳 演玲嘉劉

斗好吾獻贝 正妻映天

石寶 k657[16

| 林 | 林 | 霞青 | 祥子

後

五

環環点 華高 5-519775 www. 場工天今 主陳 鐘 演友 落鎮 兩 5 妻 屋 夏 梅沙文 芳艷 宜不童兒 愛我場四 神的: 點 事的致默明

場五後最 方 夏 信中 汐文 朝 拾花 故塊映天

早諦滿狂

苗及陳梅鈞

主僑文 船鎮 演偉汐友芳濤

^{競元} 都美

0 788911

後

主徐 | 羅泰 | 林 | 林 | 旗克 | 賓迪 | 復青 | 祥子

逐胀

綠良賜天天明

邓撞姐師: 場早今都美

場夜午加晚日

朝

拾花

映獻天明

波坡 警都 場五後最 態性 夫 慾 良天獻明 绿賜映天 色 海珊逃場四 閉出:點

四加六今 點開場天 英人地是温 解是美思香 好 英 雄 片咸级超 宜不避兒

后皇

場午兩後 1 夜院晚

魯婁最 | 亂大感舊新 劇房新 | 兜情愛歡

天夜不

五

1 敢下遍龍史 手無天打泰

° 華^至

率顛越飛

士戰華中天明

性女登摩·場早今聲新

3-21

人居永 下於不

國際

電

影節

屆香港

站后天

左如未過法無又匹芬史

右在來去資敵一堡史提

不未到回

綠良賜天天明

心甜液午,揭早今樂快

H 704646

金^克 花^酒 場五後最 1)(婦蕩 片咸本日 宜不**宜**兒 雙獻場四-姝寶,點

金金龍 0-784037 場五後殿 態夫後 態夫 斗好吾獻明 正妻映天 兒甜閩場四 姐房:點

後最今

映 天 明

拉老場九十 龜鼠·早點

蝉快

後最

#656148

先鹽獻明 生魚映天

場五後最 周 柯 發潤 雄俊 無義 本 宜不童兒

份線場四 。 別

有脚,飛鳥而起,把錢小豪爪到 那別。蓝乃才導演的《不夜天》 雅台上,他的對手不是什麼拳王 腦別。蓝乃才導演的《不夜天》 一家與袋鼠。原來袋鼠經過 提出巨大的袋鼠。原來袋鼠經過 提出巨大的袋鼠。原來袋鼠經過 提出巨大的袋鼠。原來袋鼠經過 對之事來是從學無比的,不僅力 對之事來是從學無比的,不僅力 對之事來是從學無比的,不僅力

寶 题 字 場五天今 主領 史 演銜龍泰

華 源 威 (-4931684 顯飛 **隆越**

涉水源

場五天今

! 開人震笑 心人院聲

兩一

夏梅陳鍾

主义整鎮

度顯我樂新 場今 蘭愛樂新 早

樂新

明光大

場五後最

:龍泰史

筝 越

明天.

世 本 士

蛇打 明大 上光

0 422136 K618167

後最院

景粉

領領

兩 演主龍泰史 擎巔越飛

些錢。

個花草罗田沙

而恢复用领件

3.7993093

金克克 茂 坪

總巴花河沙 | 園大口角牛站上窗畔田 | 側花淘道頭

後最天今院兩

貓絲金慾性

魚人美水出:映獻院兩天明

我的心髮。早晚今翠

不兒 | 像雄新又滴第洛龍史 宜童 | 「偶英一血一奇继奏 士戰華中縣界原

士戰華中 曲狂性四康翠 | 室診婦四廉彩 | 想愛點價風 | 症科點價風 0-298070 都^無

献 兩 明 映 院 天 妞艾紅小場公柴 | 住 場公萬 曼媽小・餘海 | 貨家・餘年

湾柴车萬

道器環 山雲慈

天今後最院兩

越飛

*演主龍泰史

巓

後最天今院兩 演主龍泰史

肇 巔 越飛 士戰華中嚴嬰照

收兼色財:點四都金

CONCORDECHIZE BENAVON 遊介芬 利來福 NL DELFT NORASIA SHAJRA MONT BLANC MA EVER GREET

BOLD EAGLE EVER ONWARD MERIC VILLE DE URAN MING GALAXY NADOBUK HOVA LIBERTA LIVERPOOL BAY LIAO HE. EVER ORIENT EVER GRADE FENG KANG SHAI ESD HISPANIA

新卑黎亞斯ZIM PIRAEUS QING HE CONCORD ASKA EVER GOVERN FRANCO NL, DEJIMA CITY OF EDINBU

BENAVON GOLDEN LAKE BOLD EAGLE

#CHARLOTTE MAE KAMNIK AL MIRQAB LANKA AJITHA SITTWAY **盗ASTRA PEAK** MING GALAXY UNI FOREVER HORN AL SALMA

LIVERPOOL BAY PRES.GRANT EVER ORIENT FPRES ROOSEVEL b安特衛普GOLDEN ANTWEI

直航:長 Also accepting ca Gulf/Atlant

海鼻琥珀 NEPTUNE AMI 東方專業家 ORIENTAL E 東方教育家 ORIENTAL E

散貨收貨站。油塘港 香港至美洲西

Also accepting cargo f Portland, Longvie Montreal, Toronto

TOHBEI MARU ORIENTAL PA 海皇明珠 NEPTUNE PEA 飲貨收貨站·油塘灣高 質話: 3-7271888,7179988

香港置北美] 查爾斯角 CAPE CHARLE 山 隆 丸 YAMATAKA MA 氫魚獨立 ALLIGATOR IN

香港至澳 **直默。雷飙、墨青砵、**布里斯 亞洲翡翠 ASIAN JADE 67

亞洲明珠 ASIAN PEARL 貨箱: 香港至波斯港

▲刀弾、▲建文、▲科 遠文), MINA QAB RJAH、阿布打比。(兼收貨權

阿爾泰 OASIS ALTAIR 山盛輪 Y.S. PROSPERI 社爾灣 TOR BAY 37 散貨收貨站:集運 油塘 電話:8-7755245-8

總代理:山下新日2 地址·金鐘道95號統 電話·5-295501-5(5) 英浦碼頭辦事處電話

澳門代理:新興 大型銀行大厦505-6室

> 刊登大7 分類廣

名頂頭, 壯音載就强而風。。 酌弱

,新學討

一路聯係的點明。,學因州,《句風乘錫爾》文過一水一錢詩作南見自,有代洪,,,乎不出方而中了韻一就甌在雨旌送會的〇天之之,,可嫁刺慣劉像不人邁

撇八下五同泡位且州單律了都北《會旗給申詩即終是除「為「一史渾萬」少常所

不較為追記能州身為

出悉時例。不就論不

處,的子洪是更,談

知熟當些也並「而」

范台引句詩

且有,和

一日之力

石,

學少台《 寫年潛戲

蛋鷄生

絮為過,詩的

猶人寺明,《

無所院日後容

定引達愁生齋,用僧來多隨

爭,話明不尊

解如,日知》

垂鄭又愁出中

絲谷得一處,

絆的浮、一曾

路一生一,説

人數平採並一

一聲日得隨士

等風閑百手入

• 笛 一 花 記 於 **雖離為成下棋**

均亭李蜜了酒

屬晚涉後他間

佳,詩,想,

句君等不及好

,向。知的稱

站 他 雖 向 借 然 任 年 何

?不風

常

用

三五

的

國拉。

際舞蹈理事會抵抵進生百周年

自己一枝獨秀、相別及淨盡才以有出息,一定 外的話了。 一笑,盘管早已是題 漢也。想到這裏不覺 外的話了。

今天我來請客是了王縣長的手。 1。」系モー・厨房摘菜吃。 縣長把手掙

們。的一導老大 **褒這了是當講和**

寫是了

妻 駅 駅

的成是你意生戒,作作説工權種。补修野一職 ※?的必過見的方就用為法具置處後者,草,打 可是而行天也一生。類方入師校學,的樹,的懷靠古體也有。的後似一中也,校而目枝夏工 疑戒代罰還兩這工來「一國沿由、生的,是具 。 尺的, 有種種具傳幣把後用老學媳, 楚二是 打學被爭相體,進堂,,夏師塾东是是尺一

三可百葵

來,時盘 眼的秒紀成十岁的 之却。録交五以名 間是到。,萬連畫 多换郎最億 萬到一為, 就然事倍十。滿他 不已後。六岩意哥 妨經! 萬用,哥 透有路人 圓在而死 ,的提之 田是海 党法 資 🌣

LI OO

(黄油) 孩

女

雨穀三廿

日八十月三年卯丁曆農

地一些有一些有数的

開去。 開去。 開去。 與會者的相互汲收,溝通了 與會者的相互汲收,溝通了

路原村無然子詩坡東很陽近內有都守一如少以

一為一路一吼句和獅快花水,巡波錢,一常後

水手河玩自。一月詩包官從

成疑句又盡心東笑蘇一,,說活,人淹得。有,

于無,一髮浩獅的東河也向一在只員鎮月例不唐

失水的花卵落開開出荐春得獻未了隨足複詩明水手河玩自。一月詩包官從

一拄一季一到易台麟蘇荐時說水人的唐

山杖忽常,舉為先就麟升,是樓們

兩一時造英手家 入是一身生 子 · 邊 · 別 子 · 遊 · 別 只便四向前不 論 ▲為保, 氣升的此化 何值有勢值不說事 不,何凌,少引業 從純貢人日抨退作 真屬獻,本聲了出 正商可將貿。其貢 的業言美易他他獻 交行。術有們國。 , 蛰所一面司 手推的難因本本 同以以百購宣 • 動,以而商國 時作購周得布

型,但所這邊十姓成金丁場數據 它此一館七與多高交額如的雖說 一幅作,幅幻歲這。,此人有, 一部品一世也時個 值是。幅的作便监 一多其在下戰自家 , 達他私落, 殺一 據。向。帽了他, 日第被七在狩 **葵七焚幅自神** >幅,《發並 有是幅日不正七追藏葵久常 事是的势藉些但促 度,圓士,文

版二廿第

貝殼與子脂的

張六第

服纸

池台,最鹅演芭

的演大的》《舞中 没演《一我國舞因 有出天旁們的劇為 入處他去,身全齣 ,們面站也是外 而却是對在像外國 手聰「琴好看 受一記是問

隻傅是鋼很》 九時還問有 這作湖的地天 様品≫這想鹅 的~へ節滑湖 一,或話十岁

感是者。多之

我處也那跳年我看

指我彈隻指傳發一一狹琴手琴聰,篇

不?以西天傅不〕

帶回想**大**點

到店,現代那 要金表给他作見面禮 題一等,進門見 題一等,進門見 題一等,進門見 題一等,進門見 整一等,進門見 進布袋,剛地模出一 大口得個窟,我能,你是這 進布袋,剛地模出一 大口得個窟,與地模出一 大口得個窟,與地模出一 大口得個窟,與地模出一 大口得個窟,與地模出一 ?幹嘛不托運呀。 油王説這什麽行

一天() 是一天() 本では一つである。

「去你的吧」尔不思想,是可是可以来才好。」
来才好。」
「我想總要和縣尊商量商量,弄點銀子説,「我想總要和縣尊商量商量,弄點銀子

戴

愛

狀,就報在國演年一國同汪道

告外同、些沒唐郭八蹈遼風遊八委

們蹈又,中際詞、隨展了巴年率

。个猶介,比德趙中既在黎演張

為,菜她蓮作促・、,舞她此編其演了一受的是用進胡瑪他大連之導是出

雷斯 費

一。中珀耀們師用外、讀時₹

國、亞中們自、教她,

水・、東央影中演朋徵↓

等米、國來的們際照≸

準朱西• 芭簪國員友不

起等歇瑪上著健以芭顧

領別各中愛評;華芭

年芭貨舞向。年巴舞 演蕾科蹈外 遺黎團

員~信文國

出的息化朋

へ 我 我 益 卓

六們不匪越位

,的過後國名

全事是。際副

文業搭然交其

完。一而流實

武光過,水狀藝輝到求的日技部,,越

年通,全小還難、今星。或也們樂獻里員所切傳經過太看不代考在新二有度歷天上打對看個的,,們提表媒際。長到及維

雜晉雜。《術了巧步,車人的顧向光看尋來一維一質外乘技書技六文表耳趣武光過,水狀藝輝到求的日技都,,越

工這取勞促除

有友奔中授

的。萬多,,,

日,從而拥筆,認為這是千古傳誦覽 多,但相傳他登黃鶴樓看見此詩時, 崔顯,唐代詩人。李白吟詠黃鹤樓的 計黃鹤樓的詩,古來以此為第一名篇 日暮鄉關何處是,煙波江上使人愁。 芳草萋萋鹦鹉洲。

白黄 此昔 袋 敬 地 人 子 一 空

会于载空悠悠 一去不復返 地空餘黄鹤樓 人已乘黄鹤樓

毬,言一行氣以喪所椀今錢以、各一、多有策 笑空錢大技能有藝之《目賦民足技如。] ,她君人六《的禍,貴、如上 在繼王,官長方水也妃清此的 令地死者三粉恨面一有香慈,宫 人原是不干無數,的資銷榜却廷 人願是不干無數,的資銷榜却廷 長為「足龍無》白。雖玉太無人證 「建宛。愛賴姓

倫發如於反, 絃者無事。手有酒異戲。愈變團般類雜後武技:

說貴,一寬漫是回

心兵中穴史

再以後所寫詩篇,又何其哀感頑随。 ,單士們要求要殺楊貴妃,但玄宗又 原因是楊貴妃早與安禄山有暧昧關係 况中,被迫縊死的。死時值三十八歲 妃是在安禄山之亂,玄宗出奔,至馬

嬗遞的技雜

载七供南<u>秦</u>出。 穆年了曾藻及雜文

杜一年了知侵不春知義出通是名 十過一下但一燒在夢管盤了

结;少章來家要是卿算用自都,得

了野裏。誤機愛,一幾。

了或,終某在性太什的為文·第 7大在於一一命聰歷文·元文 樣誰來字一被個段一明,章四之革 的有下堆不。處其已道占一定四一的不現》它犀説

去口人然不對

量没一纸倒少行出人知

清單。 2滴一點木料。 2次來放我的血際 2、一點水料。 不料。」縣長説着,遞到血曜!」 三十二

要咒代說

岩

寄自加拿大

天驕:

魔皮

選り後載、

順向桑

青虹· 心珊瑚

(五三七)

禮物。 ,不必給那麼實重的 口呆說,對這些下人

要,那一次,整圆酒 要,通通可得金勞一 不,通通可得金勞一 是,那一次,整圆酒 是,那一次,整圆酒 是,那一次,整圆酒 是,那一次,整圆酒

给他們哪? 一大堆新油王產生 中東那次正是阿拉伯 中東那次正是阿拉伯 中東那次正是阿拉伯 中東那次正是阿拉伯 上他們哪我在中東住

一四五、吹牛招兵 郑矩,喜猷给一些小 店瘋了照的一聲說,這是我的 隻,那

贴無回?每出向我當場區 士人頭 腰門海胃然運當 時能拿 去口地口囉輸然

些我不 人 人 的 時 人 的 有

有時却可能 有時却可能

是就好的必何被究竟

三期星

,好加,無那 又飲笨而病陣 不好?這而氣

園新

的標誌,這類是 "常識究,更不 外國的名牌!!

X鈕子通常質料和 /在鈕子上印了牌 | 限裝,對於鈕子

燉魚頭何須言芷

踏物三四又,膠質 進型角方是更·料。

外套

服技,

到一釘些,佳

名牌股份

日 区 頂 《 「 我 國 舞 因 、 然 有 出 天 旁 們 的 剧 為 ! 是 把 者 類 額 谙 申

,們面站也是外

而却是對在像外國

隻傅是鋼很》 手 晦 ¬ 琴 好 看

者些西由定

都採用貝殼鈕。 都採用貝殼鈕。 一 和採用貝殼鈕。 一 類果,都是看似灰、黑或白色, 效果,都是看似灰、黑或白色, 致果,都是看似灰、黑或白色, 致果,都是看似灰、黑或白色, 致果,都是看似灰、黑或白色, 可在服裝時,比較容易選擇, 及果,都是看似灰、黑或白色, 的一 可在服裝時,比較容易選擇, 所以在 類片更流行將貝殼鈕子翻轉 可在服裝上,捨打磨光滑的面部 ,改將崩缺不全的底部離出,以 類其天然美態。

是 投 到一海 投 到一海 下演這的他會

以的感能不能,而?

的詩詞。」,而是想着我們的詩詞。」的詩詞。」

, 以色來它的 及在, 的的纽

精

神

九指 1

貝殼鈕子

最時

衣飾新

,發 證此作用 往,帶時 有機 要 和間 用出 的,量等 要資 的,的證 和 轉、 以也 同地 和進 撤科 先有 磁上 跟 機座

是之的姿的

氧在的因五

眼以家就有收

但像那人,當

的不如此呢!

個權

負貴研

台姓 一 一 除 印 有 型 男

篇技术工

以包居

香港為京縣

久在本有符小在 居香法選合組北

勝到以關樣邊一個

數處一係的才對超

其。可製一會說歡級

旅遊服務更完 方面既

○政係的。,為

府,高這本開

房而地些欄拓

是了吃中不其道,

以受歡 货,市市 ·民所受居住壓式。 · 民所受居住壓式 · 租值也在年年 · 教徒,每人平均 · 一 , 土 可 加 地 以 廉會

也有益,也更好飲料與一生,其可說其要落點藥材,即一出燉品,變成的一生,與可說其名的一生,與一生,數學的,與一生,數學的,與一生,數學的,與一生,數學的,與一生,數學的,與一生,數學的,與一生,數學的 上。阴居同 力,年均屋聚普這山民時 在 「最這他你 」 他 你 」 他 的 以 述 夠

公屋何

,學的概的影 開玄 系就一,認?: 田準的總為一

友都在利

去是淡好有也不市的一

色然集

友人愛花, 聞四月中旬「九朝古都」洛陽有牡丹花



會之匆匆登程。賞花去也。 歐陽公牡丹譜云,牡丹出洛陽者,天下第一,唐則天以 進清平調三章,而牡丹之名,於是乎著。後來,又有人否定此說,認 為牡丹之盛名,早於天寶年。據考,隋炀帝開西苑,從易州(今河北 》延安黄等名,所以,早在一千三百八十年前,中國牡丹花已繁殖許 王欣賞的名實花卉。洛陽成為牡丹花都,大概與唐明 妃喜愛此花有關,從此各地培植出許多名種異種,多至于 **通常十多品種,相傳「姚黄」可稱王,「魏紅」稱后;還有一種會變**

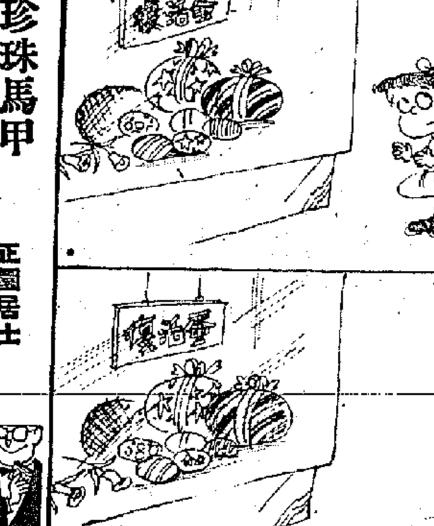
台灣郵政當局在今年二月發行了一套民間藝術郵票。全套票

二元票的主角是閩玄長,其實是布袋戲的表演。在閩公右下

五元票是吊線傀儡戲。主角紮着大靠,背插將旗。上面則繪

角繪着一隻手臂,説明布袋戲是藝人用手掌套着布袋來掌握的





台灣民間藝術郵票

着多條吊線,由吊線來運作。 十八元票是皮影戲,這是用燈光將皮製

傀儡像照在幕上。 這些民間藝術已有失傳之勢,故此發行 這套郵票,值得稱證。

共三枚,都是以民間戲曲為主題

着一隻手,手持横木,上面掛

則,向

種唇内 個層 術 精人見 鏡的 的 一些普通人家就像 一些普通人家就像 一些普通人家就像 一些普通人家就像 一些普通人家就像 一些普通人家就像 ,就是一件很惨的 :夠享受那種福利的 一處新地方的人,

百鳥居

中國國際一大學 (中國) 一個 (中國) 一面 (中国) 一

Ç

大話

受風侵浪爆,得到豐碩

「相信你會種出茁壯的一就要種一棵理想樹!」東樹一我不理団地有點茶型在戲劇園地上,種 ,不作任何反抗或 等告訴我……所以 是另有抱負,我 他拍完影片就回日 他拍完影片就回日 他拍完影片就回日 他拍完影片就回日 。後來從外公 時,我以為爸爸為 時,我以為爸爸為

這作湖的地天 樣品》道想鹅 的一个節着湖

仍思點頭,「我也一直想跟你們,我們去吃上海宵夜!」 小話,抓住安迪,「辦得碰見, 大小姐的,為什麽永遠没句真? 如笑了我走了!」 如笑了我走了!」

的不了以西天傳

但很熟

未子説・ 三百利到:

海面

家爸爸會

不整

講個没完,於是我講 在講起來還成擔口水 也揭了幾十年,到現 些細眉細眼的酒店佬

一個有趣的遊戲

取,

属樣引之偏能團不的實假怡變甚 後來見一個一次,問我為何之,問我為何之。

心影片裏演女 《,你最近和

一個無 泡翔 海峽幽靈

頭・「又人樹陰底下 本情怒的現代青恩,且覺得她與那 然種植也不遲。」 我自己種的樹!」 是繁聚菜質!」她 是繁聚菜菜!」她

是外面有險風惡浪 門情緒,甚至搞小 小,是漣漪上。於 那油王看得目定

酒店的批學。 一大堆新油王產生 ,一大堆新油王產生 ,他們呀? 上他們呀?

日

同以以百時作購周

第被七在精 七焚幅自神

也為促進文化事業 也為促進文化事業 也為促進文化事業 也為促進文化事業

正商可將貿。其實的菜言美易他他獻

交行。術有們國。 化助其品入指家

佛教有所謂「四方 之地——蘭毗民(今) 祖成道之地 —— 菩提他 之地——沙爾纳德及位 而其中的沙爾納領

N N 里,古名「卡西」,相 ,到雲市旅遊的人,多 披悉,直兒是佛社 提伽耶,來到鹿野苑) 傳教,並收了五個 道兒的環境比雲市 馬路,兩旁植有濃密 頓盛鳥語花香・片片線 进入心感舒适。 **展導遊説・直見**は

被毁。進入佛祖初傳 6条,上層碑砌,内為實心, 少許骨灰,後來給印度教君主 。從庭院附近的殘址中,仍可 第一間佛寺・塔旁有古佛寺遺 能此不遠,有一座中華佛寺

能像,在芸芸的珍品中,最使可谓王四頭雄獅柱,也就是後

氣温零度下的清层 步出機艙踏足躍思機場時 要說一聲好冷呀!未知 機未能

轉乘

有據

的。

ク技

市區

好多

学生都準實 一段並不打 一段並不打 一段並不打 一段並不打 一 7為妻子兒女 7.想告訴大家? 7.算談論看來!!

莫札特谊部三幕歌劇寫於一七八一年,當時 一他正熱烈追求一位少女,這少女也是名康絲坦茨 ,與歌劇的女主角同名,據說莫札特寫此劇時因 _在熱戀中,現實的康絲坦茨及構想中的康絲坦茨 把他弄得頭昏腦脹,有時竟把她們混在一起。歌 劇內容敍述西班牙姑娘康絲坦茨與侍女布隆德被 人(布隆德的愛人)混進官内去, 同機與康絲坦 茨等人逃脱。不料却被捉回, 本應判死刑, 後知 被釋,有情人成眷屬。無獨有偶,此測首演後一 個月,莫札特也和康絲坦茨結了婚。DECCA

響響場三後最

映獻先優半點九・半點七晚今 常留不絕 以明 快天 王背二四 子蛙: 點 組二殺九十影 人妻: 點都 塲廣 埔大 旋凱 星銀

0-4161419

映獻先優半點九·半點七晚今 情留不絕 獻明 天 到彩場午 你拉好夜 打場四 鬼鬼點 妹半十明 仔觀點珠 图花大海 **運好** K7555810 個紅 ^{輕號選}

周 林 柯 發潤 威 雄俊 良天獻明 綠陽映天 親 點今 仔妹半十 活 映明 人魔・天 仔港香 H551449

城龍九 際國 K820749 場五後最場夜午加明陳梅與鍾衣衣我友方路海鎮香夜愛雨一

官職樂昌南

戰

母水深 0759660 今 後 最 獎大項四卡斯奥蓬榮 戮 殺 生先魚鰮:映獻天明

綠良賜天獻天明

配鳳龍愛性·正點四樂民

江珠 B:891187 3 7123941

香來夜愛我

八科漫戰間鬼難魅裝華品城新 變十笑浪課馬播力·金豪出藝

綠良賜天獻天明

金卡屆榮 像 4 奥獲 獎項斯本 戰殺 塲戮

上。怪旁得林一,

多老的

鄭方節個丹面做節

説能插紹

家初打環常哥爾要

洋 南

5-737388

場五後段

九七五兩12

點點點點點

八半四半半

塲戮

宜不童兒

先鹽獻明

生魚映天

K881755

天今後最

9 7 5 212

點點點點點

4030203030

戰殺

螺明阿午港早 魚天燦夜金場 先放有場瓶 生映難•梅香

5-632959

場五天今

殺

版四廿第 雨穀三世 大學有學不曾對自己養育過呢? 是老婆奴呢?更何况现今大部份 是老婆奴呢?更何况现今大部份 是老婆奴呢?更何况现今大部份 是老婆奴呢?更何况现今大部份 是老婆奴呢?更何况现今大部份 是老婆奴呢?更何况现今大部份 是老婆奴呢?更何况现今大部份 湯為門 (88) 馬 必勞 自己能 最愛播的還是改自「威猛」樂隊,就是個例子。只是,電台DJ如他與文佩玲合唱的《愛全為你》的,又抒情又悦耳又易上口,例的,及抒情又悦耳又易上口,例 基的形象設計來執 外與意外之後仍是 外與意外之後仍是 人與意外之後仍是 一舞灣削騙門體有路約中條者的作烈一,其向顯, 心一看滴。現看下 但念包如一 他及裝劉砲 的設吧培成 3.在已是好了,1阿美的頭髮,1-幾滴淚,而不1 正可是播中曲電二台, 借個這電也台樂 D 這意一台是肯隊 J 而 嗎 人一 馬 事 ? 不 家 , **L** 見堅力斯 新昌 · 看哭阿這無曲為 二,。美把淚,了 頭,但演 日年可赞大 迷譚衆。的詠多經 心局中倒的。心局,所以一种,是一种,是一种,是一种,是一种。 **廣地看,使自** • 都電道視。崇聽的事題 影知星狹的這 都道也窄偶是 各樂肯宣 奇 沙工者可溯是影 有意持 置的者 遜遜史給多也的她文龍,龍亦那泰她男和,自,没她每 · 铁可槻 一大以, 不一不他 ,《上人《 阿歡說 日 與 記 日 是 祭 人 蘇堤指揮莫札特後宮誘逃新製作 後還開 今做投怪 没過忍死打 心瓣饒等情人表者舌到的對 有學不的得 中男的。望及》正影 造友住・笨 成仔便但: 點點《》包 到也兄、括 大好罵他嗎 坦茨的捷克女高音克魯貝洛娃,也以演唱莫札特、羅西尼及維爾蒂的歌剧見長。貝 》等莫札特的名作。雲貝格是瑞典男高音,主唱過《女人心》等莫札特歌劇,年前 DECCA曾發行過他演唱莫札特的藝術歌曲集。由這三位歌唱家組成的隊伍來主 選 奎 唱奠札特道《後官誘追》,加上蘇堤具氣魄、華麗的詮釋,及DECCA的音響質 重 頓盛華台舞利 宮蘭 芳 葵 利 聲凱 樂 娛 華 素,使得這款製作具有頗大的吸引力。 0-208708 3-432659 3-809570 5-243253 0-755733 0-422946 這時它甚為為 天今後最 場五天今 早請塲五天今 錯氮 天今後最 妹妹那,個要 無言 巨像卡奥 片獎金斯 !賽兩屋一護撥對絕 小做孖理事編 屋 殺 片戰越的痛慘最 賴飛映明 峯越•天 明其其友也來的姐具姐兵妹得而?不妹妹一偷港,姐,姐門在改不白又。偷渡,讓都爭姐内編通我。為這一來有慣她是玩姐地。情個 李 演賢修 | 雄俊 | 發潤 場 夏 汐文 人魔活:映天明 出品,唱片编號:417402-1 頭與爛早 官崩 車鬼場 淫絶場四 娃色:點 **哥晒扮:**場夜午頓盛華 5-737374 仔海港衛 站沿岸九 站學美 都新慶普 界景温和 5 708861 3-325675 5-776351 3,661056 3-617109 3-675649 3-7570510 3-742611 548331937 3-617169 3-945300 3-321939 揚五天今後最 場五天今映只院① 速未看看 場五後最 速表看看 場三後最 場五後最 場五後最 法無匹芬史 資敵堡史提 天今後最 天今後最 事故鄉 異 分恩本男 明怨色兒 二研田澤·子裕中田 敵無天打 手無下遍 龍泰史 主徐 | 羅泰 | 林 | 林 | 旗克 | 賓迪 | 霞青 | 祥子 |羅泰| 林 | 林 |賓迪| 俊青| 祥子 場五今:週二第院②
愛的言無
運麥麗瑪角主女佳最 未回來到 無義言本 峯旗越飛 香來夜愛我 八科授歐間鬼難駐裝華品城新 變十笑浪譔馬擋力·金蒙出藝

家專愛戀 戀孽林柏歌天明

集炮雙神場午 **華大** 緻密勇·夜 **華大**

基鴻 1基鴻

最

後

主徐 耀泰 林 林 演克 瓷迪 霞青 祥子

香來夜愛我

八科漫戰間鬼難魅裝華品城新 變十笑浪謀馬擋力·金豪出藝

綠良賜天獻天明

今

咀沙尖 站上舞詞 運海 宮麗碧 3-7-245444 四最場後 塌五天今 夜 龍泰史 合 巓 藍 峰 花色

士戰華中:天明

冤風半十 今 鬼流: 點場早

雅 越 俏 半十後 君郎, 點早 宜不童兒 兩一午 妻屋場 麗蒙獻明 莎娜映天

峯 頗 **峯 頗 越 飛** 手敵無下天龍泰史

生先魚氫: 映默天明 禮葬半十後 趕 場午普 遭葬: 點早 盡到: 夜慶

心甜夜午,場早都新

映獻場五天今

泰國灣

ABC

五最 | 五最 場後 | 場後 場五天今 殺戮 迷城 蔵 先鑩明 故瑰明 生魚天 事的玫

(P)(P)

陳/梅 鍾 友芳艷潔鎮 兩妻 四點三

屋 品出禾寶

妻而屋一 天夜不,場夜午晚後 天摩四 貴先早紅 師登點 姓生場砌 四十一人生,夜 師登斯 姓生場砌 點點 斗反求場午 公流四 無英早好 三九 星 愛 夜 僕氓點 淚雄場運

場夜午加天明 出資 | 主 夏 陳 梅 鍾 品禾 | 演汐文友芳艷浔鎮 請統府閩 良天**狀**明 缘賜映天

妻屋 掉不半十 頭准・點

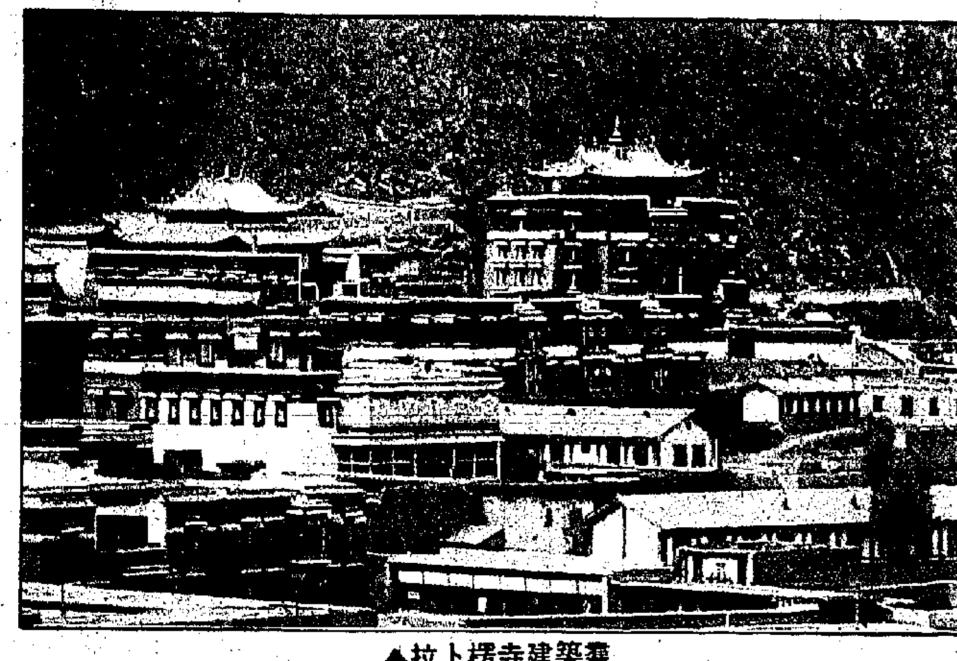
淫奸場四 婦夫・點 良二早_日市 民等場昌市 紀血場四 録的:點 第十早 字大場^{官樂}

後最場五天今 一越最電越 | 戰痛最以有部的震影戰 | 爭的慘來史 場戰戮殺 不見 宜**章**

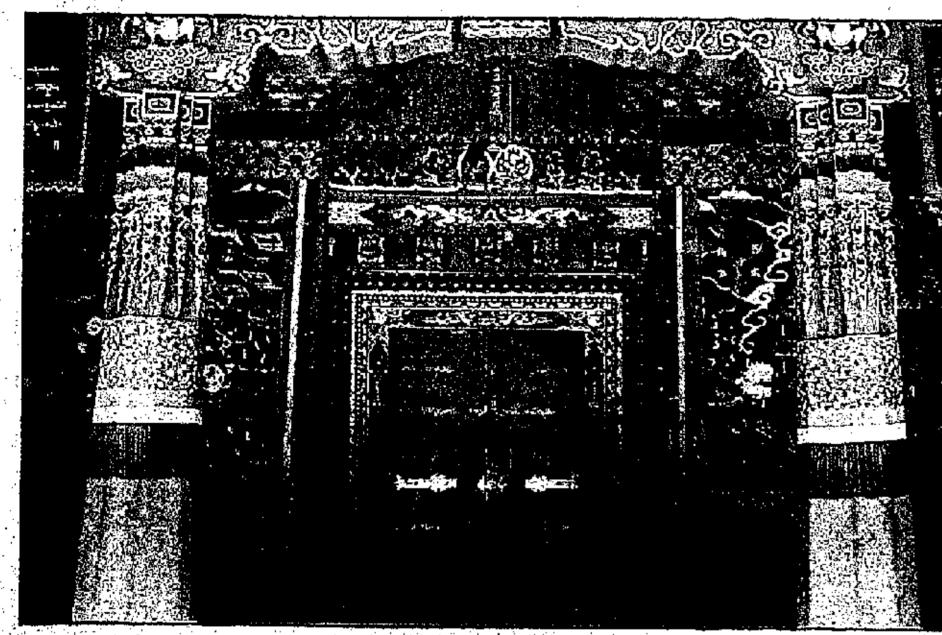
生元魚縄・映獻天明 先 課 明 生 魚 天

三期星

版四廿第



▲拉卜楞寺建築羣



▲富藏族色彩的殿堂大門



▲虔誠的信徒在寺內轉動經輪

請剪下所附印花,到下列地點領取

大公報門市部 两仔軒尼詩道342號地

商務印書館中區門市 中環威靈頓街28號地下

商務印書館北角門市 北角英皇道395號地下

西務印書館圖書中心 香港銅鑼两怡和街9-15號

中南圍書文具公司 尖沙咀加拿芬道46號地

中華會局中心門市。旺角彌敦道450號地下

三 聯 書 店 門 市 中環域多利皇后街

甘肃南部的拉卜楞寺,自己心假已 久,趁着這次途經蘭州進入西藏之前。 便四出打骗前往夏河拉卜楞寺的方法。 當我站在饭店的服務台,向服務員查詢 前往拉卜楞寺之途徑時,背後突然被人 輕拍了一下,我回頭一望,赫然發程是 一個作藏族裝扮的中年人。身旁還有一 個小童,中年人微笑着用生硬的普通話 問我是否打算前往拉卜楞寺,我點頭答 是,並向他詢問有關情况,原來他也是 從青海來蘭州夏河公幹的,身旁小童正 是他的兒子。中年人帶着我坐公共車前 往關州汽車西站,我們都購買了翌日早 上前往甘南夏河縣的客車票,回頭翻過 他之後便分道揚鐵,並相約明天早上再

早上六時卅分前便到遠汽車站,找 到了自己所購票之客車,昨天的藏族父 子也已經坐在車內了,再看看車內的其 他乘客,發覺大部分都是回人、藏人和 一些其他的少數民族,他們亦都以好奇 的目光望着我,大概在他們心目中,我 也算是外來的少數民族吧!殘齒的汽車 飛馳在山坡泥路上,車外兩旁緑油油的 草原、千層萬叠的梯田、急湍奔流的黄 河,皆令我的眼睛為之一亮,整個人都 陶醉於美麗的大自然風光寒。

汽車走了約四個小時,便到遠臨夏 回族自治州的臨夏縣,司機也在這裏停 車讓大家吃午飯。這裏居住着幾個少數 民族,包括回族、東鄉族、保安族及撒 拉族等,他們都信奉伊斯蘭教,雖怪街 上洋溢着濃郁的穆斯林風情。離開臨夏 ,汽車便直奔夏河縣。

又再四小時的車程,汽車終於抵達 甘南藏族自治州夏河縣了。下車後,我 随着藏族父子步行前往拉卜榜賓館。賓 館的建築散發着濃厚的藏族風味,地方 潔淨清幽·服務員友善熱情,令客人有 資至如歸之感。

念画

翌日早上,吃過早飯,便聯同藏族 父子一齊前往拉卜楞寺參觀。拉卜楞寺 是中國西北六大黄教寺院之一,「拉卜 楞」藏語意思為「佛官所在的地方」, 它創建於濟康熙四十八年,距今已有二 百七十多年的歷史,寺院佔地一于二百 餘畝。大金瓦寺,是全寺最高的建築物 ,它又叫彌勒佛殿,還叫壽禧寺,是一 座六層式建築,表面供奉着彌勒佛像。 此外還有小金瓦寺·六大學院·辨經壇 中經院和藏經樓等殿宇,其中的藏經 模更是全國收藏經最多最齊的藏經樓之 一,也是拉薩以外最大的喇嘛教學府 道事重建幾次大火燒製破壞,但仍保存 工人建和多貴文物和藝術品,足令姓人 大國職界。藏族父子一直都無情地當着 我的避劳精等,看來·他們也以拉卡楞 寺而感到蘇傲型1



▲與筆者相遇。並充當導遊的藏族父子







之地——荫毗民(今天 祖成道之地 —— 菩提住 之地——沙爾纳德及(

而其中的沙爾納德 14、古名「卡西」, ,到每市旅遊的人, **據悉,**這兒是佛

提伽耶,來到應野苑)傳数,並收了五個 道兒的環境比雲可 馬路,兩旁植有濃密的 類感鳥語花香,片片 进人心感舒適 **股導遊説・道見**f

被毁。進入佛祖初傳 ,在道片草坪上矗立着攀世知名的 絲綢之路》第二輯中·亦有介紹過 下層石築,上層磚砌,內為實心 祖的少許骨灰,後來給印度教君主 河裏。從庭院附近的殘址中,仍可 建的第一間佛寺,塔旁有古佛寺造 離此不違,有一座中華佛寺 何語官没法溝通!從守的佈局關之 嘛宗教色彩,傳說中國古代高僧社

地修道。 鎮中的沙爾納德博物館,珍藏 佛像雕像,在芸芸的珍品中,最使 一一阿育王四頭雄獅柱,也就是後 雕墨精緻。

要說一聲好冷呀!未知是



羅馬建於 氣温零度下的清歷

蘇堤指揮莫札特

蘇堤指揮約 格等幾位歌劇界 這名歌劇的最新 坦茨的捷克女高音克魯貝洛娃,也以蒂爾曾在《費加洛的婚禮》中飾演为 唱莫札特追《後官誘逃》,加上蘇坎 素,使得追款製作具有頗大的吸引力

他正熱烈追求一位少女,這少女也表 ,與歌劇的女主角同名,披説莫札然 上在熱戀中,現實的康緣坦茨及構想中 把他弄得頭昏腏腰,有時竟把她們很 劇內容敍述西班牙姑娘康絲坦茨與代 土耳其將軍禁於官中,西班牙公子员 被釋,有情人成眷屬。無獨有偶,此個月,莫札特也和康絲坦茨結了婚。 出品,唱片編號:417402-1

揚五天今後最 一研田澤・子裕中田

粉孽林柏紫天明

集炮雙神場午 **華大** 續響勇·夜 **華大**

聲鴻 基鴻 1基鴻 0-271333 5-656328 0-6538158 天今

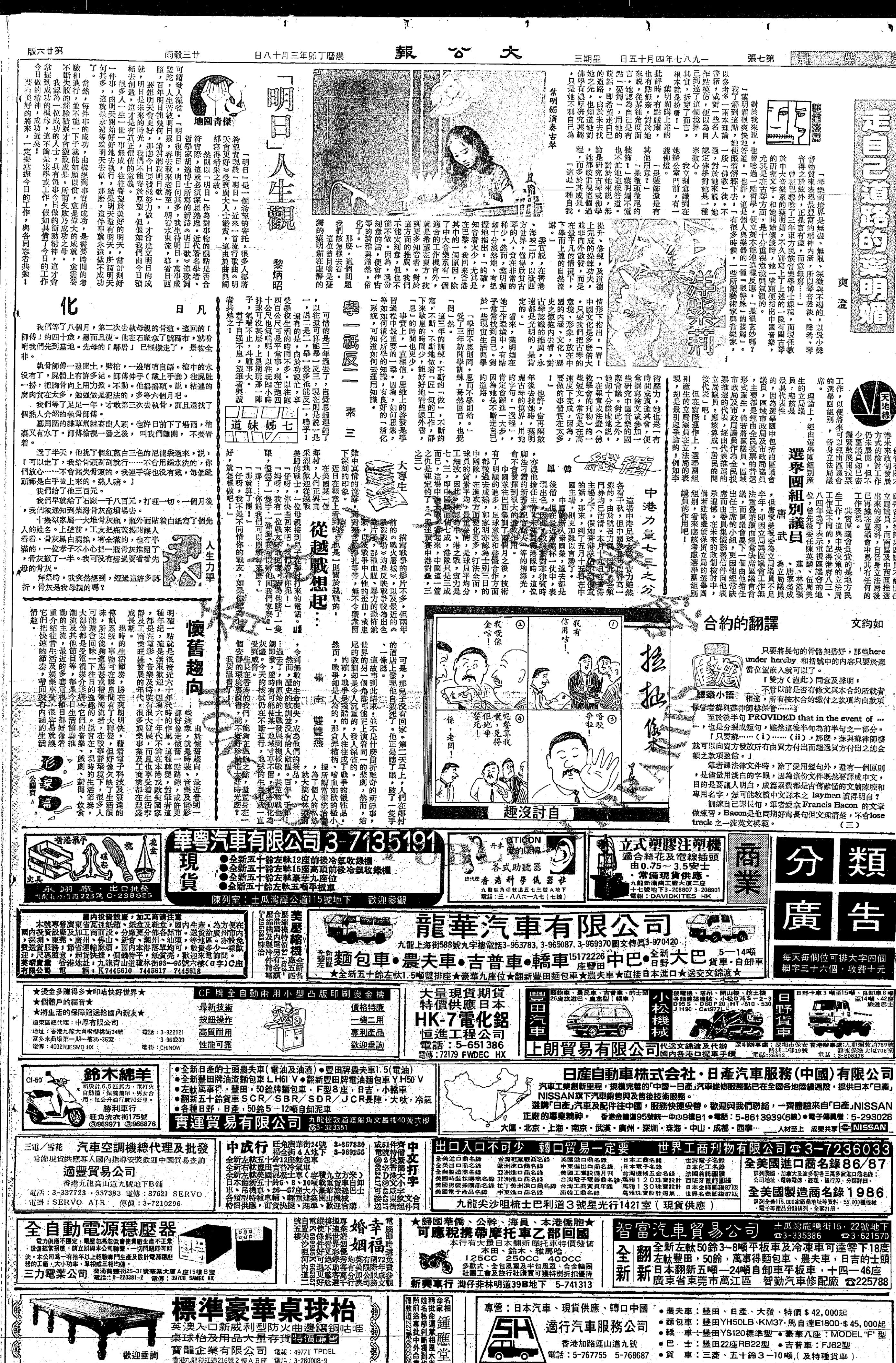
主徐 | 羅泰 | 林 | 林 | 演克 | 賓迪 | 霞青 | 祥子 香來夜愛我 八科漫戰間鬼難魅裝華品城新 變十英浪 課馬擋力·金豪出藝

緣良賜天獻天明



栗品有限公司。 138

香港九龍彩虹道216號 2 樓 A B 座 電話: 3-280008-9



雨穀三廿

视貨一九八七華春季中國出口商品至台会開幕

香港皇后大道西2號聯發商業中心2004室 地址:香港紅棉路8號東昌大厦16樓

慶祝一九八七年春季 中國出口商品交易會開幕

三期星

京春有限公司

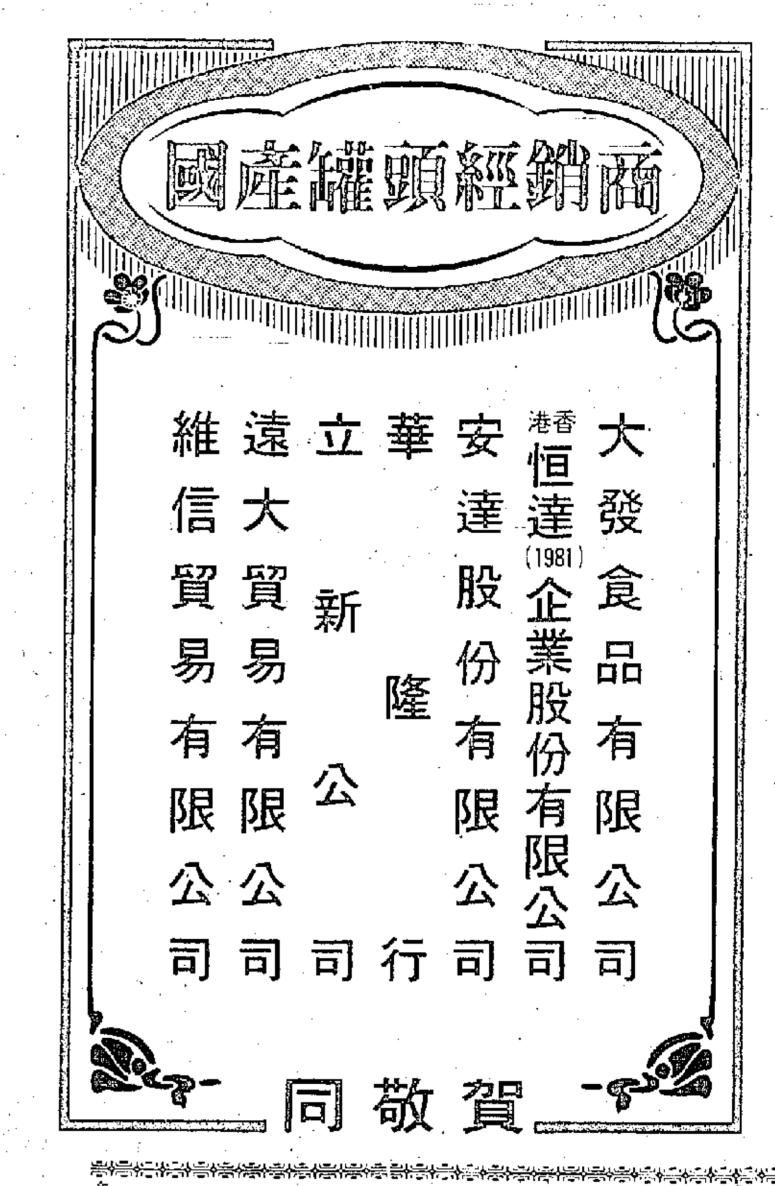
中明按連電腦有限公司 地址:香港軒尼詩莲48-62號華光大慶19個

家樂雅達發展有限公司 地址:电門洪祥路田氏工業太厦9座6樓C

廣元電子有限公司

冠宙有限公司

同敬賀



3-7809727

限

觀塘海濱道 175 號國際工業大 電話:3-7710165 3-7710660 永健有限 干諾道西21-24號17樓

九龍青山道五〇〇號 百美工業大厦地下 A座 信昌離有限公司 電話: 3-429428 3-429322 香港德輔道中212號 5-447671 觀塘偉業街143號 3-430526 電話: 5-440882 **科仔道188H地下** 5-8917192 安豐行貿易意公司 香港干諾道西 188 號香港商

業中心2613室 電話:5-405713 新風玩具有限公司 大道中九十二至一〇四號僑商 大厦1205室 冠話:5-224166-8

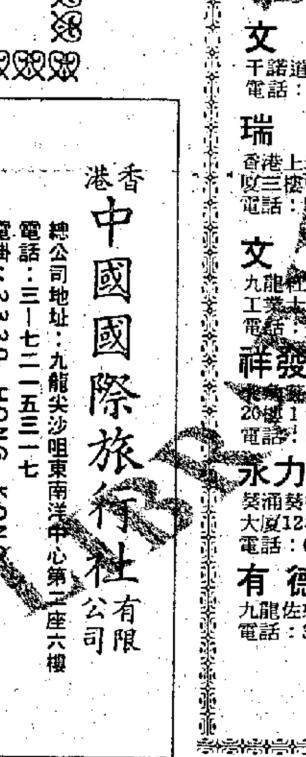
禁涌转德街16-26號金德工業 大厦12樓1209室 九龍葵浦打磚坪街49 - 53號 華基工業大厦第二期一樓 D座 電話: 0-269921-4 3-324368-9 電話:0-234411(3) 有

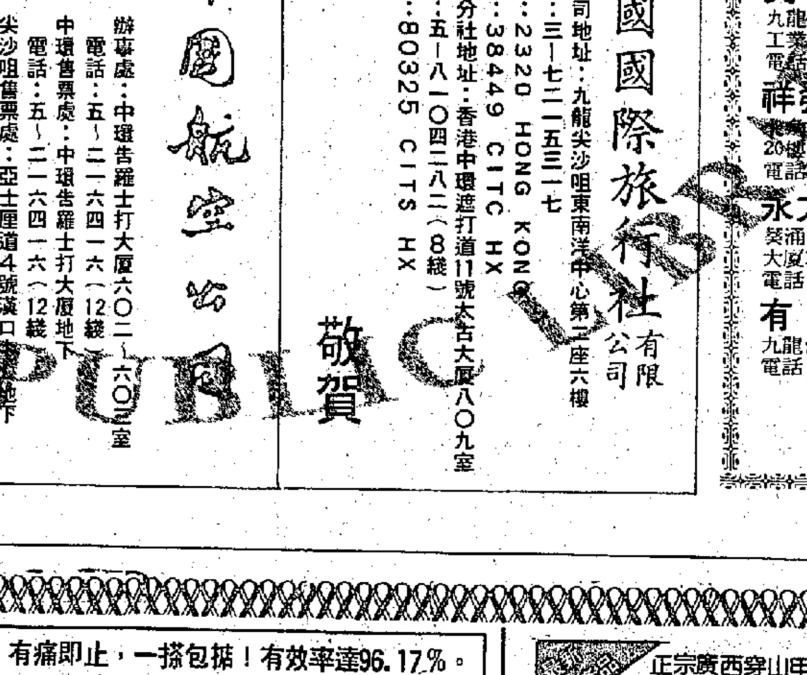
> 同 賀

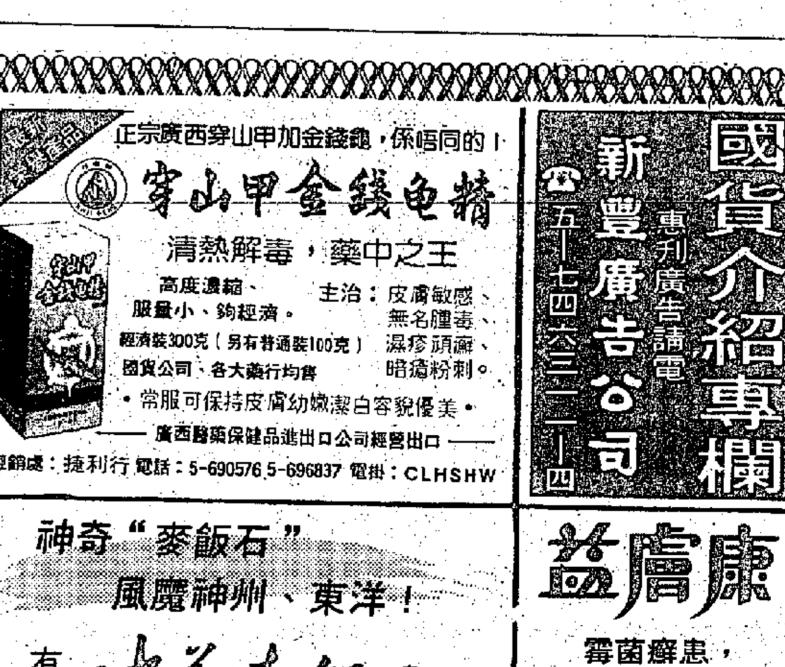
合大区 司司司司司司 NOX 同敬賀

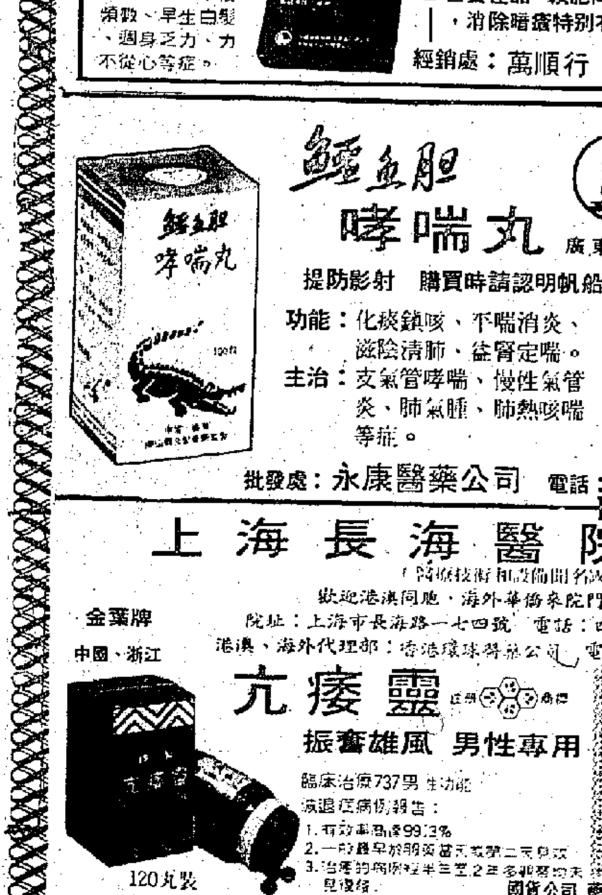
澳門良友貿易有限公司

門美副將大馬路51號富德大厦地下D 座









金葉牌

證明具有溫精塡

心、壯腰補氣、

提高機能及健身

炎、肺氣腫、肺熱咳喘

高級

天然滋補品

男女老幼 Keep Fit

· 消除暗瘡特別有效

鲁營養佳品。減肥降壓

經銷處:萬順行

浬

公司

敬賀

四川名產 E

祖傳

in a wax

吸收特快,免除

手術刀割之苦。

功能: 通鼻腰、止痛

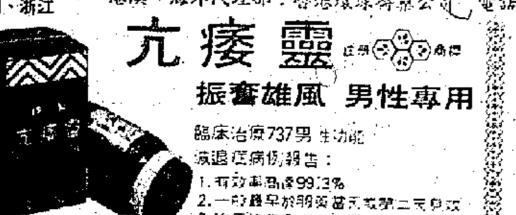
・排膿・解毒

古方良藥

及防止皮膚病患 醫 無不立見奇效。 天府牌 (外用藥)

批發處: 永康醫藥公司 電話:0-6056216(2**袋**) 各大國貨藥行有售

海醫院藥傷 歡迎港澳同胞·海外華僑來院門於·急於和健康检查·住院治療 院址:上海市長海路一七四號 電話:四八六九七九(廿四小時提供提送服務)



港澳、海外代理部:香港環珠等原公司、電話:圖六七九一三一(免费代辨一切手場) 適 3. 治療的病例程果至至2年多種發的未發 見復名。 **國貨公司 藥行有當**



患性跌打風濕痛、全身性關節

痛、骨增生痛、肩周炎等痛。

經銷處:東寶貿易公司 電話:3-861951 分銷處:華生公司 電話:3-338918

公治

健身浴晶 係屋企 冲個礦泉浴 成身醒. 國貨公司 · 用原質量以中的广东区 藥行有售 功效: 能增强皮膚的彈性和毛細血管的伸縮機能, 使皮膚細膩潤澤,能調節新陳代謝,促進血 液循環,解除疲勞,增進健康,對治療皮膚 病, 濕疹, 疽疮以及神超痛, 關節痛, 腰腿 肩背痛都有一定的療效。 港澳東南亞總統鎖:長與行有限公司 電話:5-490755

主治: 適用於治療因霉菌引 起的各種皮膚病及皮膚疾療 症,如香港脚、手與、股母、 温疹·雅與等。 · 抗真菌藥膏藥+ 港澳東南亞總維鎖:長與行有限公司 電話:5-490755 香港超銷處:華聲醫藥公司 電話:5-488846 澳門超銷處:恆安貿易公司 電話:552233 電話:3-9+0038

無得威!

附我們先到墓地。先母的「鄰居」 巴

執骨師傅一邊開土,劈棺,一邊門 没有了,屍體上有許多泥。師傅伸手 一捞,把胸骨向上用力掀。不動。他拉 腐肉質在太多,勉强做是犯法的,多等 我們等了足足一年,才敢第三次: 個熱人介紹的執骨師傅。

墓周國的雜草荆棘高出人頭。也能 褒又有水了。師傅檢視一番之後, 叫 過了半天,他挑了個紅藍白三色的

上可以走了,我给骨頭刮刮就行…… 們放心……不會漏失骨頭的,我連手等 頭都是白手放上來的。熟人嘛。」 我們給了他三百元。 我們早就給了石廠一千八百元,打

,我們被通知到柴灣骨灰布墳場去。 十幾琴家屬一大堆骨灰瓶,瓶外面 人的姓名。上壁前,工友把瓶蓋揭開記 看看。骨灰黑白混雜,有全滿的,也不 滿的,一位孝子不小心把一瓶骨灰推翻 ,骨灰撤了一半。我可没有想過要看看 母的骨灰。

拜祭時,我突然想到,經過這許 折,骨灰是我母親的嗎?

台記

元 3期 版 · 出口批图 代配长沙语道223院 O-23888

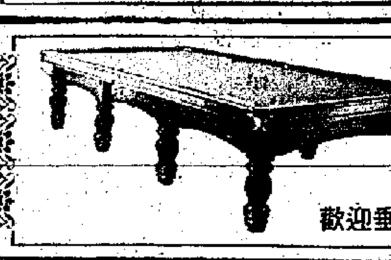
★燙金多騰得多★印咭快好世界★ ★個體戶的縮音★ ★將生活的保障贈送給國內親友★ 遠東區總代理:中厚有限公司 當多來商場第一期一樓35-36室 堅傳:40321日ESMQ HX:

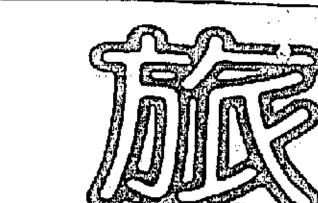


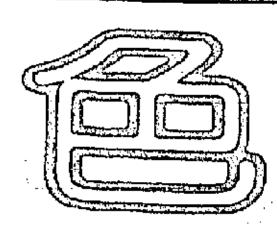
三電/雪花 汽車空調機總 常備現貨供應專人國內指導安裝體 適豐貿易公司

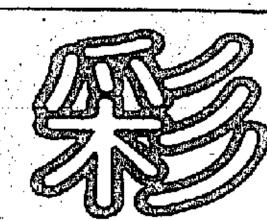
香港九龍高山道九號地] 電話:3-337723,337383 電傳 電掛: SERVO AIR 傅眞:3

電力供應不穩定・電壓忽高忽低會使責職的 設備經常損壞。請立刻與本公司聯繫,一切問 决。本公司為一有拾年以上經驗專門生產及投資 器的工廠,大小功率,單程或三相均備。 三力電業公司 整備: 0-220381-2











聖池」,佛祖誕生 2泊爾國境)、佛 18、佛祖初鹎法輪 准固寂之地——庫

侧距雲市只有十公 傳為恒河女神住地 順道前赴一遊。 悟成道成,離開書 即現在的沙爾納德 徒作他首次停道。 清靜得多,寬敞的 小樹,徜徉其中, 茶·鬱鬱葱葱,令 元。

司

限公司

程部

口部

外部

裝部

告部

業發展部

410963

佛寺廟寺多因戰亂 的壤址——鹿野苑 美克塔▼在電視《 塔高—四三英尺, 說此塔曾安放着佛 現,將之傾倒於恒 見昔日在韓壇上所 和阿育王石柱等。 侣多來自西藏・奈 極富濃郁的西藏喇

和玄奘均曾到過此 從道兒發掘出來的 計劃模的是印度團實 水成為印度的國徽。

附註:遺失証件怎麼辦?

<u>雨</u>穀三廿

作為一學旅遊愛好者的我們,是有義務提醒有意往 印度的朋友,萬二分小心保管行囊,切記財不可露眼, 勿輕易信任不相識的印度人,或接受人家的恩思。據我「 所知,當地一些有組織的偷竊集團,常伺機打遊客壞主

假若遇竊的事真的不幸發生在你的身上,請不用驚 慌,唯一有效應付的辦法,請從速前往當地的英國駐印 度領事館中補一本護照,三天便可辨妥一本臨時(有效 期半年)的英國護照,再赴印度外國人登記處申補出境 **炎證,而機票可在航空公司報失,但徵收手續費四十美**

以下是英國駐印度領事館的地址。 以新德里: Shantipath, Chanakyapuri, New Delhi Tel : 690371

☆加爾各答: No. 1, Ho Chi Minh Saran, Calcutta, Tel: 445171 松孟買 · 2nd floor, Mercantile Bank Bldg, Mahatma Grandhi Rd., Bombay Tel: 259981

以下是印度外國人登記處的地址。 数新德里: 1 st floor, Hans Bhayan, Tilak Bridge Tel : 272790 心加爾各答 1 287 Acharya Jagdish Bose Rd Tel • 443301

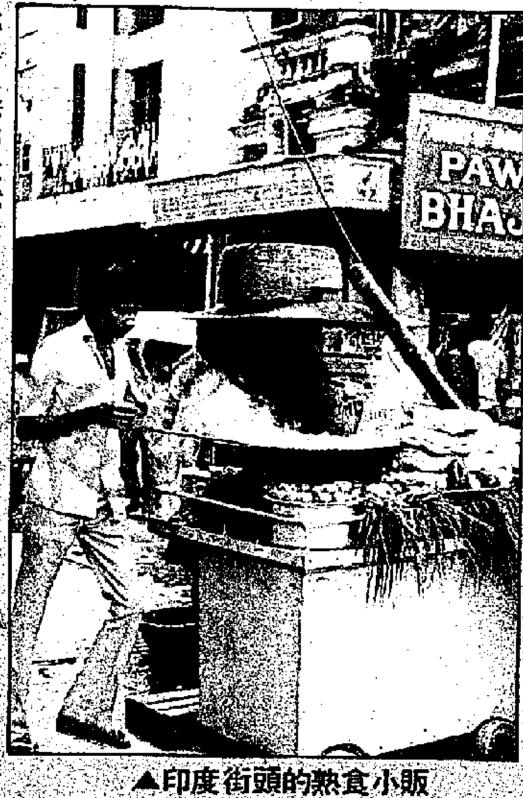
松孟寅 : Speual Branch 11, Annexe 2, Office of the Commissioner of Police (Great Bombay) . Dadabhoy Noroji Rd. Tel: 26811

碑壇將拜▲





▲印度人愛看街頭電親





珠江啤酒,榮獲第八屆 亞洲乒乓球錦標賽大會 指定的專用啤酒。





系列產品有:珠江啤酒、金龍啤酒、 易經啤酒、雪堡啤酒、華星啤酒。

包裝有:大小瓶裝、罐裝和桶裝。 中國啤酒:北有齊島,南有珠江。

The Congress and Conside William Children Bally and

珠江啤酒廠地址:廣州市新港東路 電話: 429135轉各部 電掛: 4493

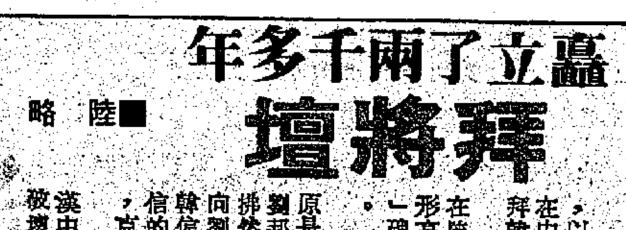
廢墟之上

機館內仍然温暖如春,但 ,冷風迎面吹來,不期然

否清晨六時多太早了,飛 建接吊槽,要停在模坪上 津往入口。 感覺主特別象 游着盤個攝馬,都是歷史 其中以廢墟特别多。破舊

·折断的石柱,在市區內 路都可見到,全部都有根 河說羅馬建築在廢墟上 興趣的語·導遊們都可以

風貌,新的建築物在羅馬 P 最新·最大、最有型 物要算是建於一九五〇年 火車站了,宏偉壯觀,表 市中心的無名英雄纪念館 **亦建於一九一二年,亦相** 並有衛兵守衛着長燃的 當然是輪班守衛。此外, 洪他的建築物亦都建成於





台灣郵通服務,以服務多

元化資稱。一封由台北寄出的

郵節(准模區)

她俩永结同心!

快起,能在四小時內送過到三 速的山區去。 迪二十克計 舞變(新台幣) 信函(本地) 明信片(本地) 限時事送信函 特快事送信函 航空信函(歐美區) 航空信函(港澳區)

百五十公里外的高雄市就更偏 以下是提供部分台灣各項 **郵遞服務資料,收費標準以不** 附記」以上資料,承歐陳碧珠小姐不辭 勞苦,為我提供台灣多 項資料・支持我類寫此 概。上月谢是她新婚之 / 建鐵舞台

書。在此時借機報。投



\$4,690

\$7,290

\$8,590

\$8,990

\$7,590

\$9,790

\$7,890

\$9,890

\$15,390

\$9,590

\$8,590

\$8,390

\$8,690

夏威夷五天豪華遊 達五田袋 維加斯;羅省、荷里活片場、廸士尼 樂園、夏威夷、威基基海灘、 珍珠港、洛磯山、哥倫比亞冰川 露薏絲湖、多倫多、紐約、華盛頓等。 藩市、洛杉磯、夏威夷、東京或台北。 探親公幹,至爲方便。 *贈送和路廸士尼樂園遊戲套票。

可靠,各長綫團不但價錢特惠

並由專家設計,優點特多,全面

照顧團友需要,更乘搭直航機,

中途無需停留過夜及由華籍

領隊帶足全程。

夏威夷西岸七天豪華遊 達三、五出登 夏威夷西岸(賭城)八天豪華遊 夏威夷西岸(賭城)九天豪華遊 建三、 新航夏威夷西岸北天豪華遊遠田山發 新航夏威夷西岸十天豪華遊 達日出亞 美國西岸七天豪華遊 達四出版 美加西岸(溫哥華)九天豪華遊 達四出級 美加東西岸十三天豪華遊 加拿大洛磯山六天豪華遊達一出致

黃金海岸、雪梨、坎培拉七天豪華團

墨爾砵、巴拿利市、溫度利湖、 墨爾砵、雪梨、坎培拉七天豪華團 *機票有效期特長,方便探親、 墨爾砵、雪梨七天豪華團 建星期二出發 黃金海岸、墨爾砵、雪梨、坎培拉七天

「水都」威尼斯、佛羅倫斯、比薩、 梵蒂樹:德國慕尼克、科隆、 海德堡、法蘭克福、奥地利薩爾斯堡 荷蘭阿姆斯特丹《北利時古戰塲 滑鐵盧、布魯塞爾;英國倫敦; 瑞士琉森、日內瓦等。 *乘搭雪山吊車、巨型汽墊船、世界 最快速之TGV 火車及歐陸航機。 *酒店全部地點適中,舒適豪華, 設有私人浴廁。 *回程可以自由散返,不另收費。

*暢遊黃金海岸、海洋世界、賭塲:

雪梨歌劇院、雪梨塔、坎培拉、

蘇菲力山等。

旅遊或公幹。

*乘搭內陸航機。

*免費代辦簽証。

逢星期二出發 "活力 33"國泰歐洲十天精選遊 逢晏期二出發 "活力33"國泰歐洲十一天精選遊

'活力33"國泰歐洲十二天精選遊 "活力33"德航歐洲二十天精選遊 國泰歐洲十天豪華遊達與日田亞

荷航歐洲十五天豪華遊臺區期三出版 國泰歐洲十九天豪華遊遠程期日出發

 (\cdot) \$9,290 \$10,590 \$15,990 \$9,690

3-7231723 (報報 5-218161 (9報 0-4165473 (6報



百零蚁去遊埠「簡易旅遊分期計劃」歡迎查詢 ●九龍尖沙咀墨光行1529-1532堂(由廣東道口入) ◆香港皇后失道中64號連卡佛大廈1701-3室 ● 至海地鐵線站南鹽中心1701室 ●九龍彌敦遊636號銀行中心1704-5室(旺角地鐵站) ●劉羅灣百億新街恒隆中心2107-8室(松坂屋百貨公司樓上)

→ 機栗部無線電話:3-7230333(6級)、5-243068(4級) 星期日及公常假期限常龄公:尖沙阻稳行《中提分行至下午四龄争。] 《《《》》》 任角分行至下午五時正《銅鐵灣分行至下午五時半、至灣分行至下午光時正》 雨穀三廿

路的貿易炎

浬

八六道

傳眞:五一歳電傳:八九(

Щ O O

七五〇 HEXEX

鴻

逐

\$ 開

中國出口商品交易會關幕

豐湯企業(亀團)清限公司 Guangdong Enterprises (Holdings) Limited

> 地址:香港干諾道中74-77號粤海大厦 電話:5-8529288 電傳:62103 GDEL HX 電掛:5620 HK

廣南行有限公司 粤海土產有限公司 粤海輕工業品有限公司 粤海紡織品有限公司 粤海絲綢有限公司 粤海五金礦產有限公司 粤海化工機械有限公司 粤海工藝品有限公司 粤海發展有限公司 粤海電子有限公司 粤信有限公司 粤海運輸有限公司 廣東(香港)旅遊有限公司 佛山發展有限公司 粤東發展有根公司 廣韶發展有限公司 西江發展有限公司 廣惠發展有限公司。 嘉應發展有限公司

茂輝發展有限公司 南珠企業有限公司 粤江發展有限公司 百粤金融財務有限公司 永發烟草有限公司 粤海物資有限公司 粤海陶瓷有限公司 粤利有限公司 粤林有限公司 廣東(香港)工程顧問有限公司 華洋工程有限公司 廣東(香港)國際經濟合作有限公司 粤海企業(海外)有限公司 粤海企業(集團)有限公司工程部 粤海企業(集團)有限公司進口部 粤海企業(集團)有限公司海外部 粤海企業(集團)有限公司包裝部 粤海企業(集團)有限公司廣告部 粤海企業(集團)有限公司農業發展部

爾品父易會開幕 七年 香零

ACCOUNTS.

H 國 交易會關聯 七年春季

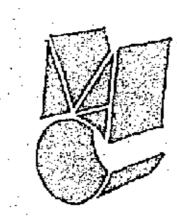
湛興發展有限公司

電話:5-433389 傳真:5-410963

中國出口商品交易會關幕

宜豐實業有限公司敬賀

慶配一九八七年春季 中國出口商品交易會開幕



KEW HX 圖文傳真:852-55 3-804250 3-970868-9龍彌敦道七四九號歐亞銀行

美特容器(香港)有限公司敬賀

地址:新界大埔工業邨大富街一號 電話:0-6578008



理地」,佛祖誕生 尼泊爾國境)、佛 耶、佛祖初轉法輪 祖圆寂之地——庫

印度的朋友,萬二分 勿輕易信任不相識的 所知**,當地**一些有額 順道前赴一遊。 悟成道成,離開菩 即現在的沙爾納德 慌,唯一有效應付的 度領事館中補一本部 徒作他首次停道。 期半年)的英國護服 清靜得多,寬敞的 小樹,徜徉其中。 簽證: 而機票可在的

陰、鬱鬱葱葱·令 元。

佛寺廟寺多因戰亂 的增址——鹿野苑 美克塔。在電視《 塔高一四三英尺, 說此塔曾安放着佛 **現,將之傾倒於恒** 見昔日在轉壇上所 和阿育王石柱等。 1日多來自西藏,奈 極富濃郁的西藏喇 印和玄奘均曾到過此

從迫兒發掘出來的 證嘆的是印度國實 水成為印度的國撒

设加爾各答· N 松孟買 · 2 nd Maha Tel: 以下是印度外面 公新德里·180

附註:遺

作為一學旅遊如

假若遇竊的事事

以下是英國駐印

公新德里·Sha

心加爾各答 1 23 松孟買 · Speua Great

廢墟之上

機艙內仍然温暖如春,但 ,冷風迎面吹來,不期然

西清晨六時多太早了,飛 単接吊橋,要停在機坪上 車往入口,感覺上特別寒 其中以**廢墟特别多,破舊** ,折斷的石柱,在市區內 落都可見到,全部都有根

河說羅馬建築在廢墟上

^{飛趣的話,導遊們都可以} 風貌,新的建築物在羅馬 則。最新、最大、最有型 物要算是建於一九五〇年 节中心的無名英雄紀念館 亦建於一九一二年,亦相

當然是輸班守衛。此外,

其他的建築物亦都建成於

以前的了。

九九七成爲餐廳名字

啓發高貿易有 限

限公司敬賀

限公司敬賀 厦2906室

公司敬賀

廠大厦12樓

司司司司

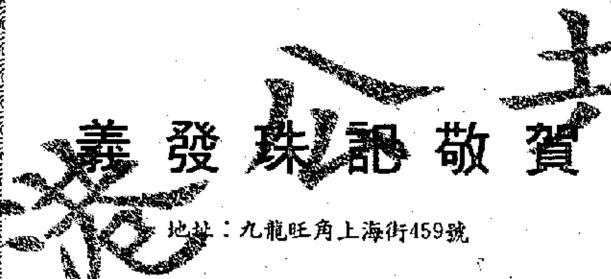
限限

司 敬賀

山發展右 作限 賀

燕

七星有限公司 敬賀 景明貿易公司



敬賀

大華國貨公司敬賀 地址:香港皇后大道中92號僑商大厦 電話:5-241051 (6 線) 地址:九龍旺角亞皆老街65號旺角中心 電話:3-953191(10線)

振發企業有限公司敬賀 地址:香港灣仔洛克道186-192號銀城商業

海德五金材料公司物質海德建材五金有限公司

地址:香港德輔道中84號章記大厦1001室 電話:5-442131 411085 420745 **電傳:73460 HTMSC HX**

賀

鈴木牌、電單車、發電機、水泵, 兄弟牌工業縫紉機、打字機、織冷機、 大津牌輪胎、工業炸藥及工礦爆破器材 味之素各種產品、大風牌雪種及工業機械零件 祥泰行有限公司敬賀

· 地址:香港德輔道西52-58號3樓

亚話:3-812348

信信發展有限公司敬賀 地址:九龍土瓜灣道94號美華中心10樓A15

南洋毛巾廠 (1984) 有限公司敬賀

新威絲綢有限公司敬賀 地址:九龍青山道百佳大厦19樓

華海貿易公司 華海山貨有限公司

美時針織珠綉公司敬賀

地址:九龍新蒲岗三祝街12號11樓

大貿企業有限公司敬賀

地址:九龍尖沙咀亞士厘道九龍中心1106室 電話:3-7211141

東隆貿易有限公司敬賀

地址:香港中環畢打街中建大厦609室

周松機械製造廠有限公司 敬賀 周松機 機 械 工 程 敬賀

地址: 九龍大角咀櫻樹街33號永利工業大厦 C座地下 地址: 九龍大角咀埃華街28號永利工業大厦

亞貿有限公司敬賀

地址:中環德輔道中71號永安集團大厦26樓

廣州湖濱苑 謙順建築有限公司敬賀 汛利來貿易有限公司

穗華企業開發有限公司敬賀

地址:中環德輔道中151號南洋商業銀行大厦 電話:5-445071 5-411876

華盛昌機械企業有限公司敬賀 地址:尖沙咀東廣地道75號南洋中心2座301室 電話:3-7239228

洪成隆有限公司 敬賀 裕成(香港)貿易有限公司 敬賀

地址:香港干諾道西金佑商業大厦18楼 電話:5-489225 電傳:65849 ANGSL

安全貨倉有限 公司 敬賀

新峯發展有限 公司 敬賀

深業 集團 有限 公司 敬賀

集團敬賀

啓高貿易有限公司敬賀

張八第

廣東國際聯運有限公司敬賀

司敬賀

79海陸運輸 (香港) 有限公司敬賀

公司、符数賀

經營商品:京菓、土産、海味食品

盛

地址:香港德輔道西78號

號

敬

地址:香港干諾道西13號地下 電話:5-431283

經營商品:各類黏合襯機及製衣輔製 一信有限公司敬賀

經營商品:電子零件

安達民 (香港) 有限公司敬賀

電話:5-258470

經營商品:洗衣粉清潔劑

源

廣榮興國際貿易有限公司敬賀

地址:九龍大角阻通洲街107-111號德利大厦5樓 電話:3-915379

經營商品:機械工具、五金礦產、 橡膠製品、化工原料 東南亞貿易公司敬賀

地址:軒尼詩道 458-468號金聯商業中心1701 A 電話:5-8934436 (4 線)

經營商品:化工原料

浩洋(香港)貿易公司敬賀

裕民工業(遠東)有限公司敬賀

地址:香港灣仔譚臣道105-111號豪富商

業大厦8字樓B、D座

地址: 灣仔高士打道128號維德大厦21樓 F室 電話: 5-731399

K.F.C.TRADERS(H.K.)LTD., KRA FORWARD COMPANY

好利來有限公司敬賀

地址:官塘鴻圖道 34號致樂工業大厦 12字 A座 電話: 3-450269(3 線) 電傳: 36983 HCL HX 電掛: "HOLLYLAND" HK 電話傳貨: 852-3-7990088

計: G.P.O.BOX 6105 HONG KONG

TLX:77228 MATEW HX 話:__5-638210__ 經營商品: METAL MINERALS & CHEMICALS

經營商品:土產飼料

茂發隆貿易公司 三洲貿易公司

地址:德輔道西103-109號德輔大厦411室 電話:5-483505 5-403068 電掛:2552 電傳: 76595 MFLCO.HX

經營商品:進出口貿易 內蒙古興源(香港)有限公司敬賀

地址:香港港灣道26號華潤大厦2906室 電話: 5-8336289 5-8336410

經營商品:船隻維修 合興船務工程(香港)有限公司敬賀

地址:九龍荔枝角道875號僑企大厦2字櫻 電話: 3-7427811

經營商品:轉口烟花炮竹 元隆行有限公司敬賀

地址:尖沙咀東麼地道 67號半島中心815-6室 電話: 3-7215333

經營商品:棉織品及棉滌綸混紡織品

惠誠有限公司敬賀

地址:德輔道中120號香港商業銀行大厦14樓 B座 電話: 5.-457421 5-451566

經營商品:手套、帽子、圍巾、手袋

利成日用品製造廠有限公司敬賀

地址:柴湖利衆街 24號兆孚工廠大厦 12樓 電話:5-567211-2

七星有限公 景明貿易公

司勒賀

振發企業有限 地址:香港灣仔洛克道186-厦1601室 電話:5-8921521

鈴木牌、電單車、發電機 兄弟牌工業縫初機、打字核 大津牌輪胎、工業炸藥及 味之素各種產品、大風牌雪 祥泰行有限公

· 地址:香港德輔道西

南洋毛巾廠 (1984) 有

大貿企業有限公

地址:九龍尖沙咀亞士厘道力 電話:3-7211141

深深深深深深深深深深深深深

東隆貿易有限公

地址:香港中環畢打街中具

張九第

Centre,

公司

有限公司

有限公司

有限公司

整網商

布有限公司 維衛123-125號 -910499 (3後)

網有限公司

網有限公司 9-51號五樓 -455206

頭有限公司

稠布 基公司 隆街112-116號 -800361

頭有限公司 東街23號地下 441565

綱有限公司 道476號百佳大厦19億 7443181-3

觸貿易公司

53號 衛安中心11字樓

話:3-639338(3機)

年春季

及公司

蛋品 斯爾堡 新製皮蛋

上歡迎

及19字楼 NK BLDG., G KONG. UONEG HX

易會開幕

有限公 9里角样街11-15號 9心十樓2-3座 -900381-8

編 総 116號8樓 A ·661952

竹街13號 -805287(4銭)

公司

公司

閩進出口公司

entral, ILK.

八七年春季

變

年

丽

5

易

幕

慶配一九八七年春季 中國出口商品交易會開幕

津聯服裝有限公司 津聯機械有限公司 津聯化工有限公司 德豐裕貿易有限公司 天津地毯貿易公司 津聯義慶有限公司 津聯電子儀表有限公司 津聯經濟合作有限公司

地址:香港九龍尖沙咀東部麼地道75號南洋中心第二連 四樓401及406室; 水樓803A室 電話: 3-7232072 (10線 3-7330919 (5線)

慶祝一九八七年春季 部圖出回商品交易會開幕

三期星

香港告士打道173-174號天廚商業大厦2樓 電話:5-8916313 (8線) 電報掛號:"8609"HONG KONG 電傳:71777 SHANG HX

看港美商啤精化学工業廠有限公司

·總 公 司:香港九龍北帝街72號 電話:3-7130171 (6線)

天廚一廠:香港九龍北帝街72號天廚中心第八座 天廚二廠:香港新界靑衣島第75號地段

天廚三廠:香港新界靑衣島第75號地段工業大樓 電報掛號:NITROGEN 電傳:51139 TCVT HX

洋儿弟煙革有限公司

香港九龍九龍城道229號 電話:3-7145161-6

電報掛號: NANYANG "1717" 電傳: 40824 NYTOB HX

護 即 漏 高 眼 咨 司

香港九龍新蒲崗六合街六號 電話:3-213441,3-234237 (3線) 電報掛號:"WITCHERY" 電傳:51800 SCD HX

上海實業置業有限公司

香港灣仔告士打道173-174號七樓 電話:5-752989

電報掛號: \$8609" HONG KONG 電傳: 71777 SHANG HX

國出口商品交易會開幕

3-960122

5-431619

5-442218

5-436298

0-271400

高登貿易有限公司 3-800856 九龍界限街20號 新天貿易有限公司 第3-4-713/4 九龍官塘偉業街145號

茂学洋行有限公司 5-279753

大德紙行有限公司 5-727546

香港德輔道中東寧大厦1204-1205 A 室

源昌棧紙業有限公司 3-610131

香港軒尼詩道393號東區商業中心1805室

香港洛克道41號東城大厦605室

華威貿易有限公司

啓泰紙行有限公司

香港灣仔道220B號

九龍太子道97-101號

啓生紙行有限公司

香港中環結志街12號

南洋紙業有限公司

公興紙業有限公司

香港荷里活道49-50號

恆昌紙業有限公司

九龍深水步醫局街155號

成昌紙行有限公司

成發紙行 5-486826 昌興紙行 香港干諾道西海景商業大厦18樓1-2室

新昌紙行 九龍福華街62號

裕德公司。

協成公司 香港歌赋街45-47號

大昌行成記 "香港大道西150號"

偉大有限公司 九龍元州街130號

新僑貿易公司

九龍青山道412號金城商業中心1103室 達華貿易公司

有裕行有限公司 香港歌賦街42號

生記行有限公司 香港擺花街嘉寶商業大厦1702室

申新行有限公司 葵浦大連排道金龍工業中心第一期7极D座及E座 九龍青山道永康街42號

九龍官塘偉業街179號

3-7773716 3-868115

5-444225

5-442628

5-484633

3-7205285 3-7413928

--3-7156321 九龍巴富街巴富花園宜富閣F座24樓 5-439097

5-434188

3-7437393 德昌行有限公司 3-434753

賀 钡

慶配一九八七年春季 國出口商品交易會開幕



豐華布業有限公司 地址:干諾道中誠信大厦1005至6字。

地址:德輔道中254號金融商業大厦1301室 電話:5-453155

大豐行有限公司 地址: 文咸西街64-66號永順大厦四樓 電話:5-460050

天安有限公司 地址:德輔道中東寧大厦1001室 電話: 5-454090

天 豐 有 限 公 司 電話:3-7236803

森有限公司 地址;中環置地廣場公曆行3008至9室 電話: 5-224141

建南行有限公司 地址:香港德輔道中永安集團大厦十六樓

地址: 九龍加連威老道愛賓商業大厦1001年

誠 有限公司

地址:德輔道中香港商業銀行大厦14樓B座 電話:5-457421

興茂有限公司 地址:九龍尖沙咀星光行704室 電話:3-7238899

廣源紡織有限公司

地址:香港港灣道26號華潤大厦35樓

電話: 5-8937688

地址:德輔道中48-52號裕昌大厦204至5室 電話: 5-231698

新源棉紗有限公司 地址:九龍彌敦道688號旺角中心第一期803室 電話:3-922284

浪淘花紗有限公司

地址: 九龍長沙灣道244號 電話:3-7205125

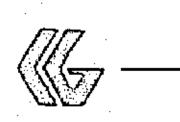
同敬賀

達 TION LTD. 有限 公司

敬

中國出口商品交易會開幕慶祝一九八七年春季 萬友貿易有限公司敬賀

慶祝一九八七年春季 中國出口商品交易會開幕



柴灣貨倉有限公司 Chivas Godown Company Limited

電話:5~8440090 (10線)

敬 賀

國慶出口一 電話:○十四九二五八三五 分公司:荃灣海壩街一二四至十三○號電話:○十四九二四一八七十九 電話:○十四九二四一八七十九 聯國貨有限公司敬賀 1. 而品交易會開幕 九八七年春季

電話:5-234131

同上

祝賀一九八七年春季 中國出口商品交易會隆重開幕

边達有限公司

致

本公司專業經營各類食用油, 工業用油脂,以及工業用紙品 , 包括白板紙、鋁箔紙等。

香港干諾道中90號大新行為樓 電話:5-415451 電傳:84545 SATAH 圖文傳真: FAX 5-415263

是著著华围出四篇显为分開幕

儀器業經銷商

雨穀三廿

大同機械有限公司 大衆動力機械鬻 華威貿易有限公司 電話: ⑤四八六〇一二 電話:③六八四三九四 美高貿易有限公司 電話:③七四四四二—— 承 電話:⑤三○○――― 星 南

電話:③四三〇八一五 電話:⑤七二七三五〇 利器材 公 電話:③七二三六三八四 萬順行藍機械震 電話: ②四九九二一二八 桂林貿易有限公司 電話:⑤四五四五七二

西林貿易有限公司 電話:③三二五八六三至五 東信針織機械黎

電話:③七四三四四一〇 中國建築器材態 電話:③八一七四五五

香港新華發展響 電話:⑤八一五〇〇六八

兆光行有限公司 本語: ⑤七二二七七 永固(中國)有限公司 司 位話:③四一四二三五至八 電話:⑤二三四二六四 電話:③四二七一八九 電話:○一六○五一六三八 公司 電話:③九三二二九三(5)

榮華針織機械公司 海安機械有限公司 聯合科學儀器 黎 **窮僑電器有限公司** 新光貿易有限公司 僑輝電子有限公司 捷順電子有限公司 長江攝影器材響 電話: ⑩四水四四四四 ③ 七四四次〇〇 🐇 南方基建電業器 **電話:③九三六二四三** 新茂發展有限公司 電話:③三二二七〇九 華大機械設備電 電話:⑥四九七五〇五〇。 康寧企業有限公司 電話:③七四一九五三章 華鋼機械有限公司

. 電掛:七三四四

爾品交易會關

日五十月四年七八九一

華剛(集團)有限公司

地址:香港干諾道中200號 信德中心33字模 電話:5-468068(18線)

電優 1 73986 FUJEN HX 傅真:5-468496

ADD: 33rd Floor, Shun Tak Centre, 200 Connaught Rd., Central, H.K. TEL: 5-468068 (18 Lines) CABLE: "7044" "HMINCO" TELEX: 73986 FUJEN HX

遲滙有限公司 飛華有限公司 華閩諮詢廣告有限公司 自開始發企業有限公司 **产工**程發展有限公司

羅蘭公司(美國

雙益有限公司 光盛有限公司 雙耀有限公司 敏亨有限公司 華福香港公司 昌明玩具廠 齊豐有限公司 閩風有限公司

FAX: 5-468496

遠益有限公司 閩龍發展有限公司 福建省華閩進出口公司 華閩旅遊有限公司 華榕有限公司 冠領發展有限公司 佳和有限公司

宏與大厦地下 電話:3-7433411 四和中藥行氰公司 地址: 跑馬地藍塘道42號地庫

地址:九龍長沙灣長裕街五號中國

電話:5-744277 正南行有限公司 地址:香港北角屈臣道2-8號

屈臣氏大厦B座814室 電話:5-782522 - 782557 地址:香港北角錦屏街32號地下

產

成

藥

經

銷商

電話:5-626129:626120 地址:德輔道中102號廚氏商業大 厦2字樓 電話:5-451554

地址:香港文咸東街132-134號 東亞銀行大厦四樓 電話:5-449664 · 447723

地址: 灣仔皇后大道東3-5號 凱德商業大厦十八樓A座 電話:5-280821 - 5-280765

⁻地址:香港永樂西街154號地下 -電話:5-413717(4綫) 地址:北角英皇道341號恆生銀行

大厦2301-4室 電話:5-704401-6

香港辦事處:亞洲洗染公司

五一二三七 一五一八二七〇--四九七五三四 二 期 二 棲 C5, C6,C13,

電話·三三二二一轉九一七九五地址·江門市外海區四大鄉

(三廠)大名(香港外海)洗染公司

健氏醫藥者限公司 地址:香港德第五百七十號五樓 電話:5-400144 200053

地址:九龍葵涌葵定路32-40號 裕林工装大厦地下, 電話:0-271749

.地址:灣仔謝斐道54號金鐘大厦 1102-4室 電話:5-273563 - 5-297626

地址:香港北角屈臣道2-8號 屈臣氏大厦A座502室 電話:5-660415-7 地址:香港干諾道西28號威勝大厦

1909室__電話:5=481280-地址:北角砚壳街一至七號二樓 電話:5-783721-4(四綫)

(二廠)亞洲香港(黃竹岐)洗染公司

(一廠)中亞洗染廠(中外合資)

產 國 碥

福華企業有限公司 裕東貿易有限公司 煤炭行 聯生行有限公司 新民利貿易有限公司 合與行建築材料有限公司 紫氏與建築材料有限公司 美基鑛產建材有限公司 利豐建築材料有限公司 利 畴 公司 盛昌合記有限公司

裕昌建築材料行

新大同(中記)實業有限公司 新洋明建築材料行有限公司

您辅道中一〇六號十個 電話:五一四四人一八一 德輔道西二三四號二樓 電話:五一四〇一三二一 新壤地街四七○號C 電話:三一九四一九八六 獨教道七一三號八樓 **電話:三一九四三一四〇** 砵蘭街四二四號地下 笔話:三一八一四三五〇 總輔道中二八七號長達大厦15線 電話:五一四四八二二〇 **被加强三八六张** 話。一个人一大八二九 必打街必打行五○一室 電話:五一二二七一三一 **僑商大厦——〇四室** 電話:五一 二一五四四六 九龍 廣東道559-561 號翠玉樓地下 電話:三一八四七二八八 洛克道243號 電話:五一七二〇三八九 官塘大業街一號福年大厦九樓 電話:三一七五五七二七三──八 獨教道88號安榮大廈11樓D座 電話:三─六八四○五六 三一六八四三九四 尖沙咀漆成团10-12 號 505 室 電話:三一六七八八三三 九龍南昌街三十七號 電話:三一七二〇六七六五 干諾道西20號中英大厦601室 電話:五一四七四一六九 九龍砵蘭街412號

干精道中一三〇至一三六號1005室

加連威老道加蘭圍20號三樓 電話:3-676930 蘇杭街49-51號三樓 電話:5-437134 柯士甸道1號二樓 電話:3-669782 瑙豐貿易有限公司 香港灣仔港灣道26號華潤大廈35字檢 **矩話:5-8336838** 紅磡鶴園街凱旋王商中心(三期) 三樓N座 電話:3-644316

致話:3-666919

大道中37號余道生行505室 電話:5-230981 同德盟貿易惠公司 九體紅磡鷸騰街凱旋工商中心第 三期2樓N座電話:3-629286-9 東南布行有限公司 深水埗汝州街154-156號

蘇杭街49-51號五樓 電話:5-455206 金巴利道16號8樓A 電話:3-661952 新光疋頭有限公司 深水埗黃竹街13號 電話:3-805287(4卷) 新中行網布基公司 深水埗基隆街112-116號 電話:3-800361 華昌疋頭有限公司 新威絲綢有限公司 電話:3-7443181-3 青峯絲綢貿易公司

電話:3-910499(3後)

深水埗黃竹街1~3號

電話:3-810251

電話:3-900381-8

時光絲綢有限公司

有限

九龍大角咀角祥街11-15號

紅磡鶴園東街 3號 葡安中心11字樓 電話: 3-805218-9 電話:3-639338(3後)。

黍行 电話:5-406463 遠東 有限公司敬賀

出派 1. 而品交易會開幕

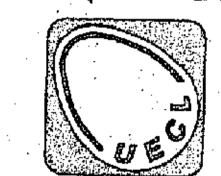
國產修佩經銷商

. 電話:三一八一八二八三

同發貿易有限公 發 展 有 限 貿 有 限 司 行 有 限 司 信 華 貿 司 潤 司 公 新 有 傢 藝 傢 俬 有 廣東梳化像俬有限公司

敬賀 同

慶祝一九八七年春季 中國出口商品交易會開幕



者必受品合作有限公司 EGG CORPORATION

總經銷 國 蛋

新鮮鶏蛋·新鮮鴨蛋 經營品種: 精選鹹蛋·精製皮蛋

19/F. THE CHINA AND SOUTH SEA BANK BLDG., 22-26, BONHAM STRAND EAST. HONG KONG. Cable: 5751 Hong Kong Telex: 89787 UONEG HX 電話: 5-8153765, 438295

敬 12

紙

遮

廠

445431

僑

行

有限公司

幕

)-8680183

國慶

交七

會春開季

國慶

香九

一局會開

视

七年春季

雨穀三廿

祝賀一九八七辈春季中图出四商品至台会開幕

臘味同業

大永人一

香♪

⊲港

司行行行

同歇賀

港港萬潮德良旭新美誼惠韶勵金金實金榮友石京基貿藝工隆友成豐華豐樂興孚樂泰力星星基力藝 司司司司司司司司部額額司行司司司司部額司司

森中華德潮中隆新新德隆隆英華實珍誠堅華鴻鴻榮永器

器培邊祥新永萬利貿仁大國嘉億汕新春東聯華錦中新 新城麟洋利豐東安輝慶藝華孚頭優生昌邦記與國華

國產源肉經銷商

大發食品有限公司 地址:香港北角孔電道50-54號 勝 到國花園洋腰第2別地下

華新食品有限公司 地址:否述蘇杭街69號 招業人度9字標 電話:5-435227(五線)

地址:九龍邱蘭街36-38號 東昇凍肉有限公司 地址:香港文成屯街35-45號 文革大厦七樓D 電話:5-435301 (1四線)

天福行大厦203皋。 . 香灣新中有限公司 地址:香港文成東斯56-58號 息標準中300號意ట商業中心4個 金数大厦三楼自宝 電話: 5-448951 5-455320 潮。在紫有限公司 恆信凍肉有限公司 地址《旺角通菜街1號A-1號』 减速商業大厦1801室 電話:3-325557(四線) 3-324551 (四線)

地址:香港干諾道西90號二數 電話:5-475184(二線)

國產絲綢製成品經銷商

仁輝貿易有限公司 陞括:3-667000

九龍加達威老遊霧廳图16號永與大厦2根 電話: 3-698585

取話:5-446519 香港大道中388-192號便隨大度 3根 電話:5-430248 啓文絲織廠(香港)有限公司 愛話:5-228226

香港安徽街和475號 安大厦 8 校 位置: 5-2274 時觀練品出入口貿易公司 電話:5-401002

同敬賀

港國產針棉織品經銷的

限公司

東后有限公司 九龍深水埗福榮街三十三號 電話:3-7790137-9(三線)

豐號飛輪線 九龍長沙灣道 156 號 電話: 3-7294660

恒興隆有限公司 香港永樂街五十九號 電話:5-444256 447841

九龍深水埗福華街 182 號 電話:3-867790 7291027

加馬貿易(靠) [[公司 -1002室 電話:5-438577 5-438284

九龍南昌街155號

電話:3-870404

F諸道西3號道利西蒙大厦1501-3室 話。第43-02 - 5413705

荃灣橫龍街78-84號正好工業大厦 10樓B/C座 電話:0-4991192

九龍南昌街2號 電話: 3-900318 (三世

迅行有限公司 香港灣仔港的資訊一53號兆豐商業大厦 話:5-296302-4

港文咸西街64-66號永順大厦三樓

香港太子行1708室 電話:5-225023 5-259302 新僑與有限公司

海光貿易公司

電話:3-872732 872742 香港文献東街至德大厦102-105室

電話:5-447869 430117 中建國貨有限公司 九龍青山道277-279號

電話:3-7292281 783381 **傻昌行有限公司**

香港文威東街29號 電話:5-440401 441847

中記服裝用品級司 九龍長沙灣道54號A 地下 電話:3-7766455 3-7766214

漢華線業有限公司 九龍長沙灣道 168 號 電話: 3-7203311 3-7203318

興華紡織品意公司 香港高士打道42-46號捷利商業大厦901室 電話:5-273276 5-273327

蔣 氏 兄 弟 公 司 香港永樂街72-76號永利大厦10樓 B/C座 電話:5-446639 5-446649

九龍大南街169號大南商業大厦8樓

九龍大角咀角样街27號大志工廠大厦13字A座 電話:3-934231-3

九龍彌敦道610號荷里活商業中心20字 2001室 電話:3-7713040 3-7702395-6。

興華毛毡有限公司 香港駱克道20-26號四樓 電話:5-271522(十後)

行

九龍深水埗荔枝角道351號

電話:3-7283211-4 中偉企業有限公司 香港灣仔莊士敦道51-53號兆豐商業大厦17相 電話:5-296302-4

藝强線廠有限公司 串話: 3-935155 3-933400

中和貿易公司

香港召沙街11號A地下

永豐景(1972) 有公

聲華新 呢 絨霉菌

香港文成東街89-93號 六樓 B、C座

TELEX:84076 HWASN HX

九龍上海街194號地下 電話:3-7808215 TELEX:57347 ILSIN HX

TELEX: 60076 YEIEL HX

香港文成西街一號二個

電話:5-437137

電話:5-431952

電話:5-451326

祥泰公司

賀 雨

籄ᠰ틸ᠰݧᠰᡓᠰ┋ᠰ┋ᠰᡛᠰᡛᡧᡛᡧᡓᡲᢑᢡᠰᢆᡛᢥᡱᢥᡛᢥᢟᡧᡳ᠘ᢝᠰᡛᢢᡲᢡᢢᡛᢙᡱ

通有其高雄遠勉德成聯佳協永

E 記 豐 易 有 油 業 áà 77 司司司號行金行司

潛九水產業商會

地址:香港西環加多近街十七號A三樓 電話:⑤八一八七七六四

泗同合滔德大華與大 合昌德記記生與偉水 每隆姓姓 河興生隆興記生能能 雜雜 雜 鮮雜 成 炎 稠稠糊稠稠稠稠稠 行記

國產花色布經銷商同業

金利來(遠東)有限公司

三 洋 有 限 公 司 香港油丹安樂里 4 號 A

☆話:5~735986

電話:5-730631

變成街46-48號雲明行2 李檢

福昌棉業貿易鬻 地址:香港蘇杭街83號 電話:⑤412009(2綫) 電傳:60776 FCTCL HX

聯誠棉業報公司 地址:九龍鸭寮街 111 號 電話:③802353(4綫) 電傳:37136 LSCCL HX

新棉有限公司 地址:九龍鴨寮街 99 號 電話:③803158-9 電傳:30765 NCCL HX

時春有限公司 地址:九龍基隆街193號 電話:③940131-2 電傳:54762 SKSHK HX

華昌疋頭柳公司 地址:香港文成東街23號 電話:⑤451813(3綫) 電傳:71798 WACTL HX 東聯布業公司

地址:九龍基隆街92號 電話:③812282-4 : 39625 TLTEX HX 永大行棉業貿易關 地址:香港蘇杭街25號 電話:⑤430367 (4 綫) 電傳:89300 WTH HX

隆 地址: 九龍汝洲街152號 電話:③814379 電傳:51271 BLCKT HX

新中行綢布顯 地址:深水埗基隆街112-116號 電話:③800361 (4後) 電傳:38703 SCHSC HX

東峯綢布覆公司 地址:深水埗基隆街123-125號 電話:③910499(3幾) 電傳:30891 TFSC HX 新光疋頭覆公司

地址:深水埗黄竹街13號 電話:③805287(4段) 電傳:41371 SKPG HX 東南布行覆公司 地址:深水地汝洲街151-156號 電話:③805218-9

電傳:51088 SPG HX 捷興紡織品鬶 地址:深水埗汝洲街163號地下 電話:③818244(3段) 電傳:52538 CHIAT HX

地址:九龍探水埗枫樹街 9-13號華棚坡3樓D座 電話: ③964121(3後)

地址:香港簡輔道中88-98號 華僑商業大厦20樓 電話: ⑤411741(4後) 電傳:73764 HXPAC HX

國產呢納經銷商

大鹽呢椒葡萄 中取蘇杭街67-69號 棉築大厦 2 樓B座

電話:5-411881 TELEX: 66230 TFWLN HX 五洲呢 絨霉

香港蘇杭街84號地下 電話:5-431078 TELEX:77366 WOCHU HX 信發呢絨裔 九龍鸭寮街八十二號地下

TELEX:52772 SFTCL HX 九龍基隆街118號地下 電話:3-804713

電話:3-819760

CABLE: GRANDFAB 國華城疋頭福 九龍深水步鳴寮街116號地下

電話:3-801213 CABLE : KWPIECE TELEX:30407 KWPGL HX 華欣有限公司

香港蘇杭街100號地下 電話:5-453700 TELEX:73146 ALPS HX 渭津貿易爾

九龍彌敦道589號 廣東省銀行大厦1002室 電話:3-7800277 TELEX:52667 TEXFO HX 香港蘇杭街49-51號 建安商業大厦5字樓 電話:5-441973 TELEX: 65379 GUTEX HX 華山行電公司 香港蘇杭街九十八號地下 電話:5-446219

國與城疋頭福命

TELEX:89037 HOSAN HX 進發 疋頭爾閥 九龍長沙洲道96號地下 電話:3-7782808 TELEX: 52875 SUNFR HX

中國出口商品交易會開幕中慶祝一九八七年春季

中國出

三一九八七年春季

限

敬

電傳:73669 JTDSA 電話:五十四三二十三五,四五〇九二二 地址:香港永樂街三〇五至二十一號14樓C座

被

司

中慶配口商人父易會開幕中慶配一九人七年春季 台海運有限公司 新加坡定期航線 ŢΈ 會

辰

有

限

敬

左丁四〇九二二三 香港干諾道西21—2

中國武

一個品交易會關幕

中國出口 一面品交易會關幕

中國服裝

大進國際貿易

(香港

有限公司敬賀

經營商

品:服裝

中國出口 古林實業有限公司 經營商品: 興貿 1. 酒品交易會開幕 易 司

貿

易

八〇三室

·糧油食品

臘味同業

脚六卅第

⊲港 間有限公司 行 行 行 泛品有限公司

る龍

同敬賀

產

益豐食品有限公司新 干描道項77與米存大度A及BEO字標 地面 電話:5-481733 (六段) 大發食品有限公司 電話 地址: 香港北角孔電道50-54號 勝 明固花園芹樓第2別地下 電話:5-650875 地址:香港蘇杭街60號 棉菜大厦9子機 電話:5-435227(7E線)

中大凍肉酒業貿易有限公司 地址:九龍林蘭街36-38號 電話:3-850554 3-7805719 東昇凍肉有限公司 地址:香港文成並街35:45號 文華大厦七樓D 電話:5-435301(P4線)

通 ¥ 有

A

部司

業商會敬賀

弘司敬賀

電話:3-7802331

電話:3-7802351 號 電話:3-7802351 電話:3-7233211

限公司敬賀

司敬賀

的影響機能影響機能

司敬賀

公司敬賀

X:3-850882

司敬賀

集團大厦610室

T.KLN;

○至三二室

經營商品:花紗布、針棉織品

宇惠有限公司敬賀

地址: 香港干諾道中200號信德中心3205室 電話: 5~476063 (4 線)

經營商品:家庭電器用品及食品

敬賀 華公司

地址:香港干諾道中122-124號海港商業大 電話:5-454805

經營商品:家庭用品

賀 敬

地址:中環永樂街45-47號4-6樓 電話:5-434296

經營商品:出入口

維豐企業有限公司敬賀

地址:香港軒尼詩道393-407號東區商業大 厦1305室 電話: 5-8921108

經營商品:進出口貿易

偉利貿易公司敬賀

地址:九龍彌敦道580號G/K號彌敦中心 電話: 3-889790

香港榮興欄敬賀

地地:香港永樂街211號地下 電話:5-430341

華加工廠敬賀

地址:新界錦上路543號A 電話:0-982752

東亞太平紡織有限公司敬賀

地址:九龍官塘成業街7號經緯工業中心3 /F 電話:3-895273

百代企業有限公司敬賀

地址: 香港忌連拿利道7號樹福大厦六樓B座電話: 5-240909

經營商品:進出口貿易

香港運通有限公司敬賀

地址:青山道489-491號香港工業中心C座 1103室 電話:3-7433212

經營變品:五金礦產、苧麻紡織原料、果 仁、豆類及各種土特產、香料、亞麻

經營商品:糧油食品京果土產

興棧食品公司敬賀

經營商品:出入口行

豐生貿易有限公司敬賀

敬賀 亨 達 洋 行

華業工程發展公司物質粤華聯合工程有限公司

地址:九龍尖沙咀金巴利道25號長利商業 大厦1503室 電話:3-691233

TELEX: 89072 HNA HX

經營商品:陶瓷餐具、不銹鋼餐具,玻璃 器皿、竹製木品,塑膠製品

盆洋行敬賀

地址: 香港中區德己立街17-19號德和大厦 604/5室七樓 電話: 5-237850 5-240692

經營商品:京果、海味、雜貨

裕隆海產貿易有限公司敬賀

地址:香港文咸西街32號地下 電話:5-420681 5-434588

經營商品:綠綢二紡織品進出口

景華新立有限公司敬賀

地址:香港摩利臣山道80-82號柏餘中心 803-4室 電話:5-8939618

富春有限公司敬賀

地址:香港灣仔洛克道212-220號洛洋閣 商業大厦22字樓

電話:5-8939745

電掛:89218 FUCUN HX 電傳: 0600 HONG KONG 岡文傳真:5-755797

經營商品:五金鋼鐵建材、礦產等

泉茂有限公司敬賀

地址:香港干諾道西186-191號香港商業中 電話:5-463220

經營商品:鎢砂、鉧、鉧材、生鐵、鉛礦 、煤、炭、化肥等等

伯瑪亞洲有限公司敬賀

地址:香港告士打道38號海軍大厦1606室 電話:5-8613511

地址: 香港文咸東街89-93號文樂商業

大厦九樓A、B座 電話:5-444997 5-434031-2

經營商品:工藝品及紡織品

地址:香港中環雲咸街1-3號南華大厦12根 電話:5-8680322

香港百貨、顧綉商會敬賀

荷葉竹葉公司敬賀

經營商品:荷葉竹葉

地址: 九龍深水埗翳局街128-132號三樓 電話: 3-870699 869917

經營商品:機械

環球啓源商業有限公司敬賀

地址: 香港皇后大道中14號大厦行1003室

司敬賀

對漢族法法法法法

地址:九龍尖沙咀星光行地下G 22號

地址:九龍大角咀必發道108號二樓 電話:3-931132

賀

電話:5-239916

宇惠有限公

地址: 香港干諾道中200號信 電話: 5-476063 (4 線)

經營商品:進出口貿易 偉利貿易公司

電話:3-889790

百代企業有限公

地址:香港忌連拿利道7號樹龍電話:5-240909

經營變品:五金礦產、苧麻紡績 仁、豆類及各種土4

協和出口有限公

華業工程發展生 粤華聯合工程有限

電話: 3-691233

經營商品:京果、海味、雜貨 裕隆海產貿易有限公

地址:香港文域西街32號均電話:5-420681 5-434588

伯瑪亞洲有限公

地址:香港告士打道38號海軍大 電話:5-8613511

香港菜聯行

香港標行:西慶加多近街63-67號五樓 九龍分行:長沙灣與藍海臨時人口蔬菜地發市場 ◀經銷國產蔬菜▶

雨穀三廿

香港分銷商 九龍分銷商 林昌長萬刻鼎祭休

信天房永同同幕同合 **召北模盘织昌盘篮**族 電話: 3-7433816-7 初柳柳柳柳柳柳柳柳

經銷國產雨傘

中國大成行有限公司敬賀

地址:九龍長沙灣長裕街五號中國宏興大厦11樓

裕華國產百貨有限公司敬賀

總 店:彌敦道301-309號 電話:3-840084 失沙里店:彌敦道54-64號 電話:3-689165 柏麗商場:彌敦道143-161號 電話:3-7393888 總福店:九龍灣德嘉中心C1-F1 電話:3-7590202

港九機械電器儀器業商會敬賀

地址:九龍荔枝角道八五一九一號四樓

晋隆生瓷業有限公司 利豐瓷莊有限公司

同發貿易有限公司敬賀

地址: 九龍廣華街1號仁安大厦B座11樓 6號

協聯行土產食品有限公司敬賀

經營商品:中國土特產、京果、糧油食品等

地址:香港文咸西街52號恒發貿易大厦

林合春企業公司敬賀

地址:香港蘇杭街77號天福行大厦1108室

經營商品:柴油機及機械設備

電話:5-452404 5-452598

14字樓A 座

電話;5-410651-3 5-446442

電話:3-884161-4

廣東水利水電工程發展有限公司敬賀

地址:九龍彌敦道545號安利大厦十二樓 電話:3-323861

大新服務有限公司敬賀

地址:九龍紅磡暢行道1號閣樓 電話: 3-636587

中僑國產百貨有限公司敬賀

總 公 司:九龍旺角山東街47-51號 中僑商業大廈(地鐵旺角站) 油麻地分公司:九龍爾敦道534-538號 工藝品分公司:香港九龍彌敦道529-532號 尖沙咀分公司:九龍漢口道17號

電話:3-7802351 電話:3-7802351 電話: 3-7233211

維大洋行(香港)有限公司敬賀

得此美貿易公司敬賀

力恒化工有限公司敬賀

經營商品:中間體、化工原料

地址:九龍尖沙咀梳士巴利道3號

星光行527室

經營商品:中國煙花及炮竹

東方海外煙花有限公司敬賀

電話: 3-857043 3-326872 FAX: 3-850882

南成行有限公司敬賀

地址:香港德輔道中71號永安集團大厦610室

電話:3-7245432

地址:恒威大厦909室

經營:糧油食品

電話: 5-233036 (5線)

: P.O.BOX95237 T.S.T.KLN ;

話:3-7190018 3-7190140

地址:香港太子大厦一六三○至三二室

香港百貨顧務高齡 地址:九爾道530號永德大學一樓D座

司敬賀

經營商品:抽紗品 地址:香港雲咸街46-48號雲明行 2 樓 電話:5-266574 信裕有限公司敬賀

長江熱帶魚塲有限公司敬賀

經營商品:金魚、熱帶魚進出口 地址:沙田下徑口86-87號 電話:0-6983655

謝氏貿易公司 齿型

地址:九龍青山道608號榮吉丁築大厦902室 電話:3-7422873 電報掛號:TSETRDCO 電訊號碼:38807 TTCO HX 國文傳貨機:3-7441690

謝氏電業有限公司

蚁頁

高迪電子分色有限公司敬賀

經營商品:五金礦產、電子、輕紡、天津

地址: 九龍南京街盆美大厦22-28號7字樓

市國際商塲進出口代理

萬泰行(遠東)有限公司敬賀

經營商品:京果、土產

地地:香港文成西街60號

電話:5-400025

地址:香港北角英皇道北角工業大厦20樓

進發疋頭有限公司敬賀

協盛隆企業有限公司敬賀

地址: 香港皇后大道中30號娛樂行704室 電話:5-225028(3)

經營:國產衞生紙 (香港)公司敬賀

-地址:官塘大業街31號協發工商大厦31號地庫

業大厦1702-3室 電話:5-417511

地址:香港皇后大道中222至226號啓煌商

錦龍製衣有限公司 寶龍製衣廠有限公司 汕頭錦龍織染製衣有限公司 敬賀 汕頭錦美製衣有限公司

總經銷:「阿沙奴」玻璃棉

張一十第

》錄影帶

可敬賀

司敬賀

敬

賀

敬賀

聯豐建築置業有限

國出

品交易會開門

聯聯

創豐

建

有

司

司

腦路交易會關聯

香季

限公司

築築

限公

慶祝

七年春季

雄偉(

國 慶 集團 RA **交易會開**

慶

會開源

衝零

雨穀三廿

司司司司司司號司司~ 同敬賀

門有限公司敬賀

慶配一九八七年奢寧

爾問愛易會關幕

百 司 敬 浬

投 資

會開 香盛 膠合板

國慶歌

画

品交易會關聯

八七年春季

經營商品

·紡織品服裝進出口業務

相製

衣廠有限公司

- 七二六八二六八龍新蒲崗六合街十

七號

相相有

限

司衛

品父赐 會開幕 春季

營商品

文具

爾

暗 突 場 會 開 幕

年春季

四名

X

勸

買

57907 5-459620 地中環永樂街四號地下

葡 灣

慶祝 簡 品交易會關聯 模胚模料、化工原料中國敷銅板、鐵釘、短頭黑扎鐵絲 心细瘤率

,z° Bldg 锁 賀

九 心化年春季

塑膠投資有限公 司敬賀

國處出 國 經營商品 電地 話址 爾岛交易會開幕 一九六九一五 水埗大南街6-人造革及膠布 98 號地下 、膠片

^{速生産線} 司敬賀

賀

日八十月三年卯丁曆農

笔話:二十七二三八一三一地址:九龍金馬倫道三十至三

一九八七事春季像此

美集 惠

前德德 司司團 敬賀

素(香港) 有限 司敬賀

致意

經營商品:紡織品、服裝、土特產、機械設備 東偉貿易有限公司敬賀

地址:大道中228-238號聯業大厦5字樓 電話:5-434103/六條線

經營商品:陶瓷暨輕工產品 潮和昌瓷器循锁質

萬人貿易

經營商品:總經銷《中國電視》錄影帶 東明企業公司敬賀 池址:香港銅鎌灣中心701室 電話:5-8905747 5-8905829

恒福發展有限公司敬賀

地址: 灣仔軒尼詩造300-300A中邦商業大厦 18樓A座

經營商品:煙花炮竹、土産及工藝品 華堅貿易公司敬賀

地址:香港干諾道西20-20A號五字501室 電話:5-594393 5-463113/4

經營商品:製造發泡膠魚盒,各種發泡膠製成品,經銷輪船五金,救生防火用品

華興號白水松 泉利林記號

九龍佐敦道文昌街文蔚模15號A地下電話:3-328392 7804596 3-848933 7809708

經營商品:花崗岩飾面板

基偉投資有限公司敬賀

地址:香港皇后大道中79-83號萬與商業大 及8字樓B座

經營商品:總經銷中國羽絨製品

電話:5-8152358

繁盛貿易有限公司敬賀

地址:香港干諾道中64號廠商會大厦26樓

經營商品:土特產、食品、中草藥材等 **元** 敬 司

經營商品:糧油、土產

電話: 3-7234128

賀 地址:香港干诺道西148號成基商業中心 14字樓 電話:5-479160

經營商品:進出口海產,各種鞋類及雜貨 開源貿易公司敬賀

地址:軒尼詩道393-407號東區商業大厦 七樓 電話:5-8934461

經營商品:絲綢及絲綢漂染 華時絲綢有限公司

電話:5-452722

時新漂染有限公司 敬 賀 時興漂染有限公司 電話:0-281166

地址:德輔道中84-86號章記大厦1601室

經營商品:電子計算機、收錄機、 攝影器材等 多利文有限公司敬賀

地址:尖沙咀廣東道116-120號海域商業中心十三模。 電話:3-698318

漢洋貿易有限公司 漢洋製衣有限公司

經營商品:出入口貿易

驪山有限公司敬賀

地址: 灣仔高士打道109-112號東惠商 業大及1801室 電話:5-733709

經營商品:進出口貿易

立明企業有限公司敬賀

地址:中環干器道中200號信德中心 1006室 重話:5-474208

經營商品:進口家庭紡織品、輕工、化工原 料、五金礦產等

福聯貿易公司敬賀 地址:香港干菇道西188號香港商業

中心1902室 電話:5-477431/2 電停:61891 FLTC HX 萬 順 賀 钡

地址:香港皇后大道西2-12號聯發商業中 心1703室 重话: 5-432862 5-430897 電掛: 4061 電傳: 61937 VSH HX

華聯貨運有限公司敬賀

廣東皮毛製品有限公司敬賀

地址:九龍尖沙咀加拿芬道41-43號滙理 商業大厦十五樓

經營商品:糧油食品、罐頭食品、輕工業 產品及土產品等

安 司

地址:香港九龍彌敦近739號四樓A 座 重話: 3-939196 943524 TELEX NO.: 39077 TAION HX

經營商品:塑料薄膜生產線及軟包裝生產線 香港金鳳發展有限公司敬賀

地址:香港高士打道166-168號信和財 務大及8字樓 電話:5-8915728



雄偉(集團

司司司司司司號司司

同敬賀

多地。

五一四五一四五 香港中環國際大同 集圓 有限公司敬賀

塑膠投資有 锁質

98 號地下

司

司

行

司

司

發

司

電話:〇―九〇〇六八七地址:新界上水符與街六十號

敬賀

電話:5-594071 傅眞:5-406897地址:香港干諾道中二〇〇號信德中

司品司莊行莊司 同敬賀

日五十月四年七八九一 萧 開 香港國盛行有限: 劉 進 永佳科 安達貿易有限 盈 明 譽 富 電話:五—四三三三一六地址:香港文成西街四十 貿 松業 有 貿 有 易 器有限 有限 有 限 易 司 一 司敬賀 可 進 司 司 敬 敬 賀 賀 ·錦·華·祺 恆 或 上水大江國貨公司敬賀 泰安鹽業食品 大福木業有限公司 萬興隆鍋鐵水泥行敬賀 大發興記工藝品號敬賀 電話: 五一四三六五八二 五一地址:李寶椿大厦四一六室 豐 九蘭森茶春棧 八六二一 在朝道中 電話:五—四三五五三一地址:文咸東街—三三號地下 買 司 公司 司 了司敬賀

賀

港 果 DO 司 香港中華出入口商會 香港鮮肉商聯合會 中國酒業貿易有限公司 榮生祥辨館有限公司 香港草織工藝品進出口商會 香港土產原料商會 瓷 陶 香港珠寶工藝品商會 太平船務(香港)有限公司 鄧桂記印花玻璃製造廠 香港藝術品 商

益

| OOBBB

賀

新藝人造花卉有限公 權豐 藏倉庫有限公司 九龍牛羊業商會一声。 達通貿易有限公司 大業企業有限公司 美加净化牲品有限公司 新界工商業總會暨各分會 新民利貿易有限公司 東榮茶業有限公司 隆

五聯運輸行有限公司

敬

一四五八四五八

春電器 有 限公司 華聯紙業有限公司 業 紙 商會 協 廣隆行貿易有限公司 香港南北藥材行以義堂商會 福 海源參革藥材行有限公司 香港抽紗商會有限公司 中滙國貨有限公司 國

敬

賀

敬 可 賀

珠江企業有限公司 大衆國 貨 港九果菜行工商總會 聯友企業 港九輕工業品進出口商商會 新中華國貨有限公司 行 堅 兆和山貨工藝品出口批發

南茂莊有限

有

吉

ng-Pao

與か大:印督

1.千九萬二第

: 72859 HKTKP HX 提大六紙出日今

務印利有港香

退午餐肉

品有限公司

理趙紫陽今天上午在 一世五日電 ■國務院總 一世五日電 ■國務院總 一世五日電 ■國務院總 一世五日電 ■國務院總

\$\$\$\$\$\$\$\$\$\$\$\$\$\$\$\$

軒港香:址地

七:機總話電

nessy Road

Kong

電話 - 5-8908321

世界洋行

金豐裕貿易有限

the the 經營商品 貿 發 貿 易 展 易 有有有 限限限 公公公 司司司司

观道第六十一屆 中國出口商品表現會



五洲呢絨有限公司 WOO CHIU WOOLEN PIECEGOODS LTD. 84, JERVOIS STREET, HONG KONG TEL: 5-431078 TELEX: 77366 WOCHU HX

精選全國優質產品

歡迎貴客訂購

金山投資公 宏俊投資有限公司

地址:香港洛克遊20-24號

經營商品:中國白人絲及絲類產品 有宜行有限公司敬賀。

經營商品:文具包裝用品、紙業、絲、棉 、尼龍繩球織帶、蠟燭芯

華南繩球廠(康記) 地址:官塘巧明街119-121號年運工業大厦3字B 電話:3-415345-8

經營商品:染料

聯達染料有限公司敬賀

地址:新界荃灣青山公路611-619號東南工。 業大展6/FC座

經營商品:五金材料、

金

地址:九龍涌旅地地台析22號地下。 電話:3-844810 3-7712449

經營商品:抽紗、工藝品等進出口貿易 環威貿易有限公司敬賀

- 地址《香港大道中287-299號永傑中心1604室 電話:5-421722

(中國)貿易有限公司敬賀 新華海產(电话:5-433628

中國專利代理(香港)有限公司敬賀 地址:灣仔華淵大厦45樓

電話:5-8332911

電話:5-216230 (熱機)

電話:5-251143

經營商品:進出口貿易、引進 珠海貿易有限公司敬賀

地址:干諾道西1-6號億利商業大厦14F 電話:5-8150201

亞華貿易有限公司敬賀

地址:香港中環体向乍街6-8號立輝大厦901室 電話:5-253277 5-231905 5-232917

潤邦企業有限公司敬賀

地址: 九龍尖沙咀星光行531A 室 電話: 3-661288 3-661289

經營商品:紡織原料及成品-

愛奇毛織廠有限公司敬賀

地址:九龍官塘開源道73-75號業發工業 大厦第二期7/FH&G座 電話:3-420131

聯發貿易公司敬賀

地址:香港干诺道中62-63號21字模 電話: 5-430155 5-43070]

經營商品等廖合板

一大企業有限公司敬賀

地址:沙田火炭禾香街一號地下 電話:0-6055166

經營商品:歐美、日本、台灣漆包線生產 設備及測試設備,並爲台灣全 盛漆包線機香港總代理。

東利企業公司

地址:香港銅鑼灣高士成道16-22號高成。 樓8字B座 電話:5-761248 電傳:71672 DLCO HX 經營商品:電子零件及化工原料

明豪電子實業有限公司敬賀 貿

地址: 灣仔軒尼詩道300號中邦商業大厦 20楼B座 電話:5-8336698

經營商品:攝影器材、化工、土產、電子 產品、食品、電腦及其它

百營有限公司敬賀

地址:香港干諾道中200號信德中心1504-5室 電話:5-486113(71.INES)

遠東友誠有限公司敬賀 地址:香港灣仔莊士敦道第1號大有大厦1008室 電話:5-8911803 電傳:77426 FEHON HX 電掛:FEHONEST 國文傳真:5-757154 藩 賀 敬

地址: 遮打道太子大厦507-508室 電話:5-259357

北方國際有限公司 天豐實業有限公司

地址:英皇道1065號東達中心15樓 電話:5-657111.

經營商品:五金礦產

順成五金礦產有限公司敬賀

地址:九龍黃竹坑街54號地下 電話:3-7771222 3-7773802